

NAJ, NAJ, NAJ...
NAUCZYCIEL W MIEŚCIE
I POWIECIE

TYGODNIK POWIATU
KWIDZYŃSKIEGO



NR 19/670
08.05.2004 R
cena 1,80zł (w tym VAT 7%)

WYBIERAMY BELFRA ROKU

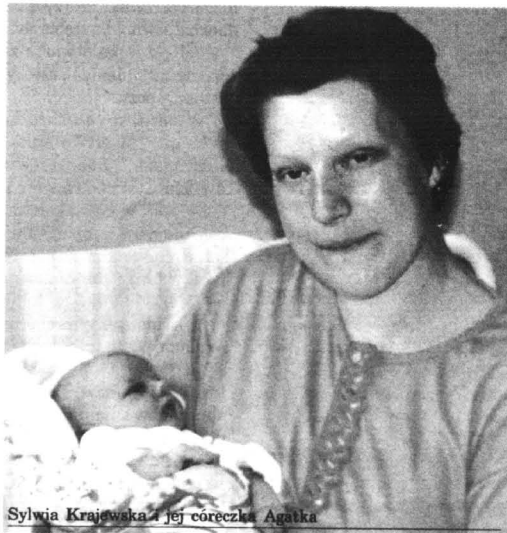
szczegóły wewnątrz numeru

KURIER

Kwidzyński

WYDAWCA: GRUPA WYDAWNICTWO POMORSKIE, ISSN 1232-0099, INDEKS 234965, UKAZUJE SIĘ OD 1991R

PIERWSI UNIJNI OBYWATELE



Sylvia Krajewska z jej córeczką Agatką



Justyna Kwaśniak z synkiem Wojtuśkiem

AGATKA KRAJEWSKA KWIDZYŃSKIEGO, KTÓRA JEST PIERWSZĄ MIESZKANKĄ POWIATU KWIDZYŃSKIEGO, KTÓRA URODZIŁA SIĘ PO WSTĄPIENIU POLSKI DO UNII

EUROPEJSKIEJ. DZIEWCZYŃKA PRZYSZŁA NA ŚWIAT 1 MAJA O GODZINIE 13:20 W KWIDZYŃSKIM SZPITALU. MALUTKA WAŻY 3700 GRAMÓW I JAK NA RAZIE NIC SOBIE NIE ROBI Z TEGO, ŻE JEST PIERWSZĄ KWIDZYŃSKĄ EUROPEJKĄ. KILKANAŚCIE MINUT PO NIEJ NARODZIŁ SIĘ

PIERWSZY UNIJNI OBYWATEL KWIDZYŃSKIEGO. WOJTUŚ KWAŚNIAK PRZYSZEDŁ NA ŚWIAT O GODZINIE 14:00. WAŻY 4200 GRAMÓW.

WOJTUŚ, JAKO PIERWSZY MIESZKANIEC NASZEGO MIASTA, KTÓRY URODZIŁ SIĘ W UNII, OTRZYMAŁ Z RĄK BURMISTRZA UPOMINEK.

REKLAMA

WYTNIJ, WYPISZ I
WYGRAJ WALKMENA

ISSN 1233-9377



9 771 233 937 005 1 27

TELE TAXI
PROMOCJA

0 800 124 444

96 61 5

KURS MIEJSKI
LUB NA KARTĘ RABATOWĄ
NA TERENIE MIASTA DOJAZD GRATIS
PRZY WYJAZDACH ZA MIASTO DO 50% RABATU

Aktualności

Już niebawem
książkowe
„Potyczki”

str. 2

Spoleczeństwo

Gardeja i Sadlinki
odcięte od świata

str. 3

Więści z powiatu

Drogi przez
mękę...

str. 6

Nasz plebiscyt

Kupony „Kwidzyn
2004” i „Belfer
Roku”

str. 5

Sport

Krokosiński i Stosik
medalistami Mi-
strzostw Polski

str. 15

AUTO-SERWIS ALARMY

200024

- elektromechanika
- akumulatory
- tłumiki
- hamulce
- układy kierownicze
- zawieszenie
- immobilizery, blokady - AUTORYZACJE!
- zamki centr., szyby elektr.
- radia, głośniki, anteny - MONTAŻ GRATIS!
- radia "CB", antyradary
- czujniki parkowania
- bagażniki, haki holownicze

SUPERCENY!



AUTO SYSTEM zapraszamy: pn. - pt.: 9 - 17

Kwidzyn-MAREZA, ul. Długa 39a, tel. 279 72 82

PO OKAZANIU NINIEJSZEGO OGŁOSZENIA - RABATU!

P.U.P.H.
lenkiewicz

ul. Grudziądzka 22
82-500 Kwidzyn

OLEJ OPAŁOWY
RGterm

SPRZEDAŻ HURTOWA
DOWÓZ DO KLIENTA
GRATIS!!!

tel. 55 275 91 66
tel. kom. 605 612 416
601 413 866



OFERTA

Produkty Rafinerii Gdańskiej

OLEJ NAPĘDOWY
BENZyna U-95
BENZyna Pb-95
OLEJ OPAŁOWY - LEKKI RGTERM - 0,2

- wartość opałowa - PN 86/c04062 MJ/Kg - 42-43
- temperatura zapłonu - 77,88°C
- temperatura płynięcia - 30°C
- pozostałość po spaleniu %/m/m 0,002
- barwa - czerwoną

Do dostawy załączamy:

1. ATEST
2. ŚWIADECTWO JAKOŚCI

CENY NA POSZCZEGÓLNE ARTYKUŁY
do uzgodnienia w dniu zamówienia

200054

PH Bartex
Kwidzyn
ul. Grunwaldzka 9
(za Casablanca)
tel/fax 261 37 40

SZEROKA GAMA PODŁÓG
BEZKLEJOWYCH CLIK
o grubości 6, 7, 8 mm w klasie Ac3, AC4

CLASSEN

ZAPRASZAMY



- Drzwi Classen
- Panele ściennie EXCLUSIVE, LIVING, DUO

PODŁOGA BEZKLEJOWA CLIK
gr. 6mm, 24,99zł brutto

PROMOCJA Pianka podłogowa gratis
Układanie 5zł m

KRONIKA POLICYJNA

WYPADEK DROGOWY

1 maja na trasie Kołodzieje – Kowale (gmina Prabuty) doszło do wypadku drogowego. Kierujący samochodem Opel Omega, na łuku drogi, zjechał na prawą stronę jezdni, później na lewą i uderzył w przydrożne drzewo. Kierowcę z ogólnymi obrażeniami przewieziono do szpitala.

ŚMIERĆ NASTOLATKI

2 maja w Prabutach znaleziono zwłoki 20-letniej dziewczyny, która powiesiła się w miejscowym parku. Zaginięcie denatki zgłosili na policję dzień wcześniej rodzice. Przyczynę tego drastycznego kroku bada policja.

WŁAMANIE DO HALI

2 maja nieznanymi sprawcami włamano się do hali sportowej przy ulicy Mickiewicza, gdzie następnie zniszczyli drzwi w pomieszczeniach gospodarczych. Straty 500 zł.

ZABRAŁ PIENIĄDZE

2 maja nieznanymi sprawcami włamano się do poloneza, który był zaparkowany przy ulicy Legionów w Prabutach, a następnie z wnętrza auta zabrał prawo jazdy i 20 zł.

DWA WŁAMANIA

3 maja nieznanymi sprawcami włamano się do dwóch mieszkań na terenie miasta.

- przy ulicy Reymonta sprawcy dostali się poprzez drzwi balkonowe i z wnętrza zabrali biżuterię o wartości 1500 zł;

- podobnie działali sprawcy włamania przy ulicy Chrobrego, którzy oprócz biżuterii zabrali także pieniądze. Straty 500 zł.

AB

KRONIKA STRAŻACKA

W dniach od 26.04. - 04.05.2004r. na terenie powiatu kwidzyńskiego odnotowano 8 zdarzeń, w tym 6 pożarów, 2 miejscowe zagrożenia.

- w dniu 26.04.2004r. w miejscowości Kamienna gm. Prabuty w godzinach popołudniowych miał miejsce pożar samochodu osobowego marki Opel.

Spaleni uległ samochód w całości. Straty: ok. 20 tys. zł. Przypuszczalna przyczyna zdarzenia – zapalenie się samochodu na skutek uderzenia w drzewo. Działania gasnicze prowadzili strażacy z Ochotniczej Straży Pożarnej w Prabutach.

- w dniu 02.05.2004r. w Kołodziejach gm. Prabuty strażacy usuwali skutki wypadku drogowego, po uderzeniu samochodu osobowego marki Opel w przydrożne drzewo.

W wyniku zdarzenia ranna została jedna osoba. Straty: ok. 9 tys. zł.

Przypuszczalna przyczyna zdarzenia – nadmierna prędkość.

REKLAMA

TARCICA SUSZONA

Kwidzyn-Mareza ul. Grabowska 7b
(w stronę Obór) tel. 279-36-77 lub 603 19 91 51

- listwy wykończeniowe - DESKI, - ŁATY
- płyty pilśniowe zwykłe i laminowane
- możliwość docięcia na miejscu

MOŻLIWOŚĆ SUSZENIA DREWNA *Solmar*
MOŻLIWOŚĆ WSTĘPNEJ OBRÓBK

pon. - pt. - 7.00 - 15.00 sobota - 8.00 - 14.00

200279

MALOWANIE CEKOLOWANIE ITP ...

KWIDZYN
TEL. 275 18 50
607 568 370

200002

ZŁOMOWANIE

ZŁOMOWANIE POJAZDÓW
WYDAJEMY ZAŚWIADCZENIA
DO WYREJESTROWANIA W
DZIAŁE KOMUNIKACJI
ODBIÓR WŁASNYM
TRANSPORTEM,
UPRZĄTNIEMY INNY ZŁOM
KWIDZYN GÓRKI
279-79-75 0608-396-028

200386

KSIĄŻKA MAJDY CORAZ BLIŻEJ

O „POTYCZKACH” RAZ JESZCZE

JUŻ 10 MAJA NA KSIĘGARSKIM RYNKU POJAWI SIĘ KSIĄŻKA NIEZWYKŁA – „POTYCZKI Z MOJĄ ŻONĄ” AUTORSTWA JURKA MAJDY. CYKL HUMORYSTYCZNYCH OPOWIASTEK MOGLIŚMY ŚLEDZIĆ NA LAMACH KURIERA KWIDZYŃSKIEGO. 43 OPOWIASTKI Z PEWNOŚCIĄ ZAINTERESUJĄ WSZYSTKICH. CYKL AUTORSTWA JERZEGO MAJDY, KTÓRY UKAZYWAŁ SIĘ W „KURIERZE KWIDZYŃSKIM” OD LUTEGO 2000 DO WRZEŚNIA 2001.

Jerzy Majda

POTYCZKI Z MOJĄ ŻONĄ



Wydawnictwo REMA

Czytelnicy mieli okazję poznać 32 opowiadania. W wersji książkowej będzie ich 43.

- Cykl Jerzego Majdy zaskakuje pod każdym względem. W czasach, gdy nieliczne czasopisma humorystyczne oferują przede wszystkim dowcipy obrazkowe, autor decyduje się na pisywanie humoresek, w dodatku dla po-

trzeb tygodnika, zupełnie jak na przełomie wieków, w okresie największego rozkwitu prasy satyrycznej – mówi doktor Albert Duzinkiewicz, literaturoznawca - Lektura „Potyczek” wskazuje na oryginalne poczucie humoru Jerzego Majdy, który operuje komizmem na wielu poziomach. Znajdujemy tu przede

wszystkim komizm postaci (i co z tym związane – zdarzeń), charakterystycznych i typowych, niczym u Fredry, a jednak na wskroś współczesnych przedstawicieli średniego pokolenia, którzy nadmierną pewnością siebie chcą zasłonić szeroko otwarte ze zdziwienia zmienioną rzeczywistością czy.

W recenzji, która ukaże się w książce Albert Duzinkiewicz pisze „Bohaterowie uwikłani w rodzinną codzienność, w której konflikt charakterów przeplata się z familijną solidarnością, są postaciami, z którymi mogą się identyfikować czytelnicy (świadczy o tym choćby fenomen popularności cyklu w powiecie kwidzyńskim, który spowodował wzrost sprzedaży lokalnego tygodnika). Jerzemu Majdzie udało się sztuka niezwykła - stworzył tak udatne złudzenie rzeczywistości (mimesis!), że redakcja została zasypana listami od czytelników oburzonych męskim szowinizmem autora. Jedna z nich pytała nawet, jak może upubliczniać swe życie rodzinne”.

Zarówno ci, którzy znają „Potyczki”, jak i ci, którzy nie mieli okazji się z nimi zapoznać sięgną po tę wyjątkową książkę. Naprawdę warto.

AB

REKLAMA

Twoje ogłoszenie drobne w kontrze wyróżni się spośród innych, jeśli wyślesz je SMS-em

Aby złożyć ogłoszenie drobne wyślij SMS na nr 3232 (koszt wysłania zwykłego SMS w Twojej sieci). W treści wpisz:

gr.kod rubryki: tresc ogłoszenia

Przykład:

gr.1: MIESZKANIE O POWIERZCHNI 70m2, PROSZE DZWONIC PO GODZ. 20, tel. xxx-xx-xx

W odpowiedzi otrzymasz SMS z kodem aktywującym ogłoszenie. Kod lub całą treść SMS przesyłaj (np. poprzez funkcję przekaż) na numer 7916.

Calkowity koszt SMS to 10,98 PLN (w tym VAT).

Liczba znaków w SMS wraz z interpunkcją i kodami nie może przekroczyć 160 znaków.

Twoje ogłoszenie zostanie zamieszczone w najbliższym możliwym terminie.

KODY RUBRYK - OGŁOSZENIA SMS

1 SPRZEDAM MIESZKANIE	10 GARAŻE	19 RÓŻNE
2 KUPIĘ MIESZKANIE	11 MOTORYZACYJNE SPRZEDAŻ	20 NAUKA
3 MAM DO WYNAJĘCIA	12 MOTORYZACYJNE KUPNO	21 PRACA
4 POSZUKUJĘ DO WYNAJĘCIA	13 MOTORYZACYJNE USŁUGI	22 USŁUGI
5 ZAMIANA	14 SPRZĘT ROLNICZY	23 KREDYTY I UBEZPIECZENIA
6 DOPY	15 ARTYKUŁY ROLNICZE	24 ZDROWIE
7 NIERUCHOMOŚCI	16 ZWIERZĘTA	25 MATRYMONIALNE
8 LOKALE	17 KUPNO	26 TURYSTYKA
9 DZIAŁKI	18 SPRZEDAŻ	27 ZGUBY

RADNI ZASKOCZENI DECYZJĄ PKP

ŚMIAĆ SIĘ CZY PŁAKAĆ?

NIE TYLKO RADNI POWIATOWI BYLI ZASKOCZENI DECYZJĄ GDAŃSKIEGO ODZIAŁU PKP PRZEWOZY REGIONALNE. NAJBOLEŚNIEJ DOTKNEŁA ONA MIESZKAŃCÓW. DLACZEGO? GARDEJA I SADLINKI ZOSTANĄ POZBAWIONE POŁĄCZENIA KOLEJOWEGO. NIE WIADOMO JUŻ, PŁAKAĆ CZY MOŻE KUPIĆ ROWER?

- Podczas ostatniego posiedzenia rady powiatu usłyszeliśmy informację, że pociąg z Malborka będzie kończył swój bieg w Kwidzynie. Oznacza to, że miasto Kwidzyn będzie ostatnią stacją kolejową województwa pomorskiego. Najbardziej taka decyzja godzi w mieszkańców Sadlinek i Gardę, którzy z Kwidzyna nie będą mogli udać się do swoich domów koleją - mówi radny Aleksander Zorena - Nie wiem już czy mamy płakać, czy czekać na to, co wywalczą strajkujący kolejarze. To niedopuszczalne.

Ten czarny scenariusz zacznie obowiązywać od przyszłego roku. PKP Przewozy Regionalne w Gdańsku tłumaczą jednak, że komunikacja kolejowa zostanie utrzymana na trasie Malbork - Kwidzyn.

Taka decyzja ma szereg uwarunkowań. Między innymi to, iż w województwie kujawsko-pomorskim powstanie prawdopodobnie spółka samorządowa zajmująca się przewozami regionalnymi. Nie jest ona zainteresowana wjazdem do województwa pomorskiego. Nie tylko na tym odcinku mamy taką sytuację. Podobnie jest w Smętowie - mówi Tomasz Iżycki - Herman, naczelnik wydziału ekonomicznego PKP Przewozy Regionalne w Gdańsku.

Aby całkowicie nie pozbawić mieszkańców miejscowości położonych między Kwidzynie a Gardę PKP rozważa uruchomienie komunikacji autobusowej.

- Niestety na teren województwa kujawsko-pomorskiego, a więc do Grudziądza i Torunia nie będziemy prawdopodobnie wjeżdżać - dodaje dyrektor Iżycki - Herman - Zmieni się także rozkład jazdy sześciu pociągów na trasie Malbork - Kwidzyn. Ma tych połączeń być dwanaście, a więc sześć par. Zmieni się również rozkład godzinowy.

A MOŻE PIESZO DO GRUDZIĄDZA?

Radni powiatu oburzeni byli informacjami, jakich udzielił im przedstawiciel PKP.

- Przyznam się szczerze,

że jestem zaskoczona decyzjami PKP, jakie zostały nam przedstawione. Już drugą kadencję walczyliśmy o to, aby ilość pociągów została zwiększona, a nie zmniejszona - mówiła radna Jolanta Szulc - Ta sytuacja jest tragiczna. Wynika z tego, że do Grudziądza i z powrotem do Kwidzyna będziemy chodzili pieszo. Może zbudujemy sobie ścieżkę rowerową?

Radna Szulc przypomniała również, że z miejscowości, które zostały wykreślone z rozkładu jazdy PKP, dojeżdża duża liczba młodzieży, osób pracujących oraz studentów uczących się w Toruniu. Dla nich ta wiadomość jest wręcz katastrofalna.

PKP - DOBRA NAZWA?

Kazimierz Kończalski zwrócił uwagę na nieadekwatną nazwę, jaka postuluje się PKP.

- Polskie Koleje Państwowe to nazwa zdecydowanie nie trafiona. Jeżeli są one naprawdę państwowe, to powinny służyć wszystkim mieszkańcom. Nie mówmy więc tutaj o nieopłacalności połączeń. Takie małe miejscowości, jak nasze nigdy nie będą rentowne - mówi Kończalski.

Radnego Kończalskiego poparł radny Aleksander Zorena, zdaniem którego PKP tworzy sztuczne granice.

- Skąd biorą się takie sztuczne podziały pomiędzy województwami pomorskim i kujawsko-pomorskim. Europa się jednoczy, a województwa, z powodu działań PKP, się dzielą. Ta firma się nie uratuje poprzez takie pociągnięcia. Skomplikują one tylko sytuację gminy Sadlinki i Gardę - stwierdził radny.

Radny Włodzimierz Dawidowski miał nadzieję na przywrócenie połączeń kolejowych z Prabutami. Niestety decyzje PKP nie spowodują wznowienia tych połączeń. Radny zaproponował więc, aby rozważyć możliwość zakupu szynobusów.

- Na dzień dzisiejszy nie widzimy możliwości uruchomienia na tej trasie szynobusów - wyrażał Tomasz Iżycki - Herman - Nowa oferta przewozowa na rok

2005 jest ofertą wstępną i w chwili obecnej do Urzędu Marszałkowskiego wysłaliśmy trzy warianty. Który zostanie zaakceptowany, trudno powiedzieć.

CAŁA NADZIEJA W STRAJKUJĄCYCH?

Tomasz Iżycki-Herman powiedział na koniec swoje go wystąpienia zaskakującą rzeczą.

- Myślę, że sytuacja nie jest tak do końca przegrana. W chwili obecnej jesteśmy w sytuacji zagrożenia strajkowego i nie wiadomo, jak skończą się negocjacje. Komitet strajkowy pragnie przywrócenia odwołanych pociągów i nie ograniczania połączeń - mówił Tomasz Iżycki - Herman.

Anna Bińczak

OKIEM MARKA
CAŁA SIŁA
W STRAJKUJĄCYCH

Stopniowy podział PKP przez pączkowanie zrodził około 100 spółek, z których każda objada budżet państwa na swój sposób. Wszystkie mają rady nadzorcze, zarządy, prezesów, i wszystkie te dzieci - spółki w oczywisty sposób wysysają z organizmu publicznego ostatnie soki. A gdy już pokarmu zwyczajnie zabraknie, na tory wychodzą kolejarze i konduktorzy, dezorganizując funkcjonowanie i tak już chlerlawej kolei. Podczas sesji rady powiatu przedstawiciel PKP pocieszał radnych, że nie wszystko stracone w kwestii likwidacji kolejnych połączeń regionalnych. Cała nadzieja, stwierdził ku osłupieniu obecnych, w komitecie strajkowym, który być może wymusi na decydentach rezygnację z oszczędnościowych planów. Tylko czekać, jak minister zdrowia zachęci lekarzy i pielęgniarki do podobnych starań o środki, Poczta Polska wysła do boju listonoszy, a Zarząd Dróg Krajowych zorganizuje blokady dróg. Zawsze przecież można emerytom i rencistom obciąć podwyżki z 3 zł na złotówkę.

„Jeszcze nie wszystko stracone”, podobnie jak nie wszystko podzielone. Podejrzewam, że dziś jedna spółka zarządza trakcją elektryczną a inna torowiskiem. Proponuję, by, dzieląc tory, stworzyć PKP Lewa Szyna Regionalna i PKP Prawa Szyna Regionalna. Problem w tym, że obie spółki musiałyby ściśle z sobą współpracować a to jest często trudne. No i zostaje kwestia podkładów, rąbając je, czy co?

Marek Szulc

OBCHODY W KWIDZYNIE

ŚWIĘTO KONSTYTUCJI

W 213 ROCZNICĘ UCHWALENIA KONSTYTUCJI 3 MAJA ODBYŁY SIĘ W KWIDZYNIE UROCZYSTOŚCI ZORGANIZOWANE PRZEZ PRZEWODNICZĄCEGO RADY MIEJSKIEJ ORAZ BURMISTRZA MIASTA. WZIELI W NICH UDZIAŁ PRZEDSTAWICIELE WŁADZ SAMORZĄDOWYCH POWIATU, MIASTA I GMIN, POLICJI ORAZ INNYCH SŁUŻB, SZKÓŁ, ORGANIZACJI SPOŁECZNYCH, MŁODZIEŻOWYCH I KOMBATANCKICH, A TAKŻE LICZNA GRUPA MIESZKAŃCÓW KWIDZYNIA.

O godzinie 10.00 na skwer przy Grobie Nieznanego Żołnierza wprowadzono poczty sztandarowe i odegrano hymn państwowy. Odczytano także okolicznościowy referat.

- W obliczu ciężkiej sytuacji międzynarodowej, a co najbardziej bolesne, w kilkanaście lat po pierwszym rozbiorze Polski, oświeceni republikanie podjęli energiczną walkę polityczną pod przewodnictwem Ignacego Potockiego i Hugona Kołłątaja. Zaczęło się w naszym kraju kształtować nowe pojęcie narodu - czytała Patrycja Chadaż z I LO.

Następnie zgromadzeni goście złożyli kwiaty i wieńce.

Po uroczystościach przy ulicy Warszawskiej, nastąpił prze-

mar sz

do Katedry

na uroczys

stą

mszę

świętą

koncelebrowaną

przez księdza

prałata

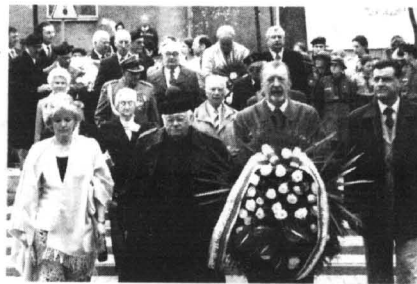
Wojciecha

Kru-

ka.

Po uroczystościach, członków organizacji kombatanckich zaproszono na obiad.

AB



REKLAMA

INTERSERVICE
CENTRUM
INFORMACYJNO

USŁUGOWO SERWISOWE
Komputery za pół ceny.
Praca dla różnych specjalistów.
Zlecenia, Oferty biznesowe,
Consulting, Marketing, Coaching,
Terapie, szkolenia.
Kwidzyn, Piłsudskiego 2 a
tel. 261 34 69

PRZEDSIĘBIORSTWO MODEX OIL
W KWIDZYNIE

zatrudni inżyniera
ze specjalnością obróbka skrawania,

wiek ok. 30 lat
telefon kontaktowy 0 603 950 918
biuro (055) 279 43 51

OPOZYCJA SIĘ WSTRZYMUJE

„MANDAT” DLA BURMISTRZA

PRZY SZEŚCIU GŁOSACH WSTRZYMUJĄCYCH SIĘ (RADNI SLD I PRZEDSTAWICIEL „KWIDZYŃIAKÓW”) MIEJSCY RAJCY UDZIELILI BURMISTRZOWI ANDRZEJOWI KRZYSZTOFIAKOWI ABSOLUTORIUM ZA 2003 ROK.



Burmistrz i jego zastępcy w oczekiwaniu na głosowanie

Nim przystąpiono do głosowania, burmistrz złożył sprawozdanie z wykonania budżetu za rok ubiegły.

W budżecie na rok 2003 zakładano dochody w wysokości 74.320.866 zł, wykonano je w kwocie 73.528.976 zł, co daje 98,9 proc.

- Planowaliśmy w budżecie roku 2003 wydatki na kwotę 84.835.340 zł, natomiast wykonano je w wysokości 77.153.698 zł – mówił burmistrz Andrzej Krzysztofiak – Zadania zaplanowane do wykonania w roku 2003, których realizacja została rozpoczęta, a nie ukończona do końca roku, są realizowane w ramach wydatków nie wyciągniętych z końcem roku budżetowego.

STAN ZADŁUŻENIA MIASTA

Na koniec roku stan za-

dłużenia miasta wynosił ogółem 21.406.380 zł. Na tę kwotę składają się między innymi: emisja obligacji miejskich na kwotę 6 milionów złotych, pożyczka z Wojewódzkiego Funduszu Ochrony Środowiska w kwocie 3.093.799 zł oraz kredyt długoterminowy w kwocie 760 tys. zł, które zostały zaciągnięte w 2003 roku.

SLD SIĘ WSTRZYMUJE

Leszek Plewiński, w imieniu klubu radnych Sojuszu Lewicy Demokratycznej, przeczytał stanowisko. „Klub radnych SLD wstrzyma się od głosu w głosowaniu nad udzieleniem absolutorium burmistrzowi miasta Kwidzyna za rok 2003. Burmistrz nie podał radnym racjonalnego uzasadnienia przyczyn nie wykonania wydatków w rozdziałach 902- budowa

wysypiska w Gilwie, 795 – elewacje. W rozdziale 705 nie uzyskaliśmy przekonujących nas wyjaśnień, co do przekazania kwoty 960 tys. zł, w ramach udzielenia pomocy pomiędzy jednostkami samorządu terytorialnego, na modernizację obiektu szpitala. Niepokój klubu radnych SLD budzi także fakt narastającego zadłużenia budżetu miasta z tytułu zaciągniętych kredytów i pożyczek.”

- Gwoli przypomnienia dodaje, że w ubiegłym roku głosowaliśmy przeciwko udzieleniu absolutorium burmistrzowi miasta, wskazując w uzasadnieniu dwa podobne rozdziały. Radziłbym się w naszym stanowisku nie doszukiwać żadnego politykowania, jest to w naszym przekonaniu właściwa ocena realizacji budżetu za rok 2003 – dodał Leszek Plewiński.

OPS I KLS NA „TAK”

Oba koalicyjne kluby –

Obywatelskie Porozumienie Samorządowe i Kwidzyńska Liga Samorządowa poparły udzielenie absolutorium burmistrzowi miasta.

- Uważamy, że wykonanie budżetu w roku 2003

gminy – stwierdził Józef Pomykacz z KLS.

Podobnego zdania byli radni OPS, zdaniem których to, co zostało zrobione przez burmistrza zasługuje na uznanie.

Sprawozdanie z wyko-



Uczniowie Gimnazjum nr 2 po absolutorijnym głosowaniu poprosili burmistrza o wspólną fotografię

przyczyniło się do dalszej realizacji wielu oczekiwań mieszkańców naszego miasta, zgodnie ze strategicznym planem rozwoju naszej

nania budżetu pozytywnie oceniła również komisja rewizyjna i Regionalna Izba Obrachunkowa.

Anna Bińczak
REKLAMA

PUPH „EL-BUD”

MICHAŁ SZYMAŃSKI

WYKONUJE:

- instalacje elektryczne w pełnym zakresie
- pomiary elektryczne ochronne
- instalacje telefoniczne, TV, komputerowe i ogromowe

CENY KONKURENCYJNE
SADLINKI ul. ZDROJOWA 2 tel. 607 386 358

REKLAMA

PROMOCJA WIOSENNY KREDYTY:

HIPOTECZNE- budowa, remont, zakup, dowolny cel **od 2%**

- bez wpłaty wstępnej
- bez prowizji bankowej
- bez wyceny nieruchomości

KONSOLIDACYJNE- na spłatę innych mniej korzystnych kredytów

GOTÓWKOWE- bez poręczyce!

KWIDZYN, ul. Chopina 26 (dawny budynek Policji) pokój 208 II piętro
tel. (055) 645 72 02, 645 70 00 lub 0508 175 373

200028

AGRO-AKU

NAJWIĘKSZY DYSTRYBUTOR AKUMULATORÓW

ZAP PIASTÓW

OFERUJEMY:

Akumulatory do:	Oraz:
-motorów	-łozyska
-samochodów	-oleje
-ciągników	-akcesoria

KWIDZYN ul. Toruńska 34
tel. 055 279 34 77 czynne od 7.00 do 17.00

BUDUJESZ-REMONTUJESZ

„DOMIS” KRZYSZTOF WNĘTRZAK

- KOMINKOWE WKŁADY WODNE do C.O i ciepłej wody, (wykonanie, montaż)
- MONTAŻ INSTALACJI GRZEWczych, WODNO-SANITARNYCH, ELEKTRYCZNYCH I GAZOWYCH,
- ADAPTACJA I MODERNIZACJA POMIESZCZEŃ MIESZKALNYCH
- BEZPŁATNE DORADZTWO TECHNICZNE

SADLINKI ul. Jaśminowa 2
tel. (055) 275 75 74, 608 457 830

Już po raz jedenasty redakcja Kuriera Kwidzyńskiego ogłasza plebiscyt o statuetkę „Kwidyna”. Na specjalnych kuponach nominujecie Państwo osoby, które najbardziej zasłużyły się w minionym roku w dziedzinie: społeczno - politycznej, kulturalnej, gospodarczej i sportowej. Spo-

WYBIERAMY JUŻ PO RAZ JEDENASTY

KWIDYNY 2004

śród nominowanych Kapituła Plebiscytu, w skład której wchodzić będą znane osobistości z miasta i powiatu, wybierze cztery

osoby, które zostaną uhonorowane statuetką Kwidyna. Patronat nad plebi-

scytem objął starosta powiatu kwidzyńskiego. Kuponu można nadsy-

łać pocztą lub przynieść do siedziby redakcji. Wśród osób, które wezmą udział w plebiscytcie rozlosujemy cenną nagrodę - niespodziankę.

Rozstrzygnięcie plebiscytu nastąpi 12 czerwca.

WYBIERAMY BELFRA ROKU

Po raz drugi redakcja Kuriera Kwidzyńskiego ogłasza konkurs na „Belfra Roku”. Wybieramy najsympatyczniejszego, najmądrzejszego, najwspanialszego nauczyciela roku szkolnego 2003/2004.

2003 w mieście Kwidzynie został nauczyciel Zespołu Szkół Ponadgimnazjalnych nr 2 - Marek Woźniak.

Belfrem roku 2003 w powiecie kwidzyńskim została nauczycielka Zespołu Szkół w Nebrowie Wielkim - Mariola Strzelczyk

Osobno dokonujemy wyboru nauczyciela ze szkół miejskich i osobno ze szkół powiatowych. Nagrodą będzie puchar przechodni.

Komu w tym roku zostanie przekazany Puchar Przechodni dowiemy się już 19 czerwca ok. godziny 18 na stadionie miejski. Konkurs trwać będzie do 15 czerwca włącznie.

Wśród osób, które wezmą udział w naszej zabawie rozlosujemy nagrodę - walkmena.

Kuponu można nadsyłać lub przynieść do naszej redakcji. Obowiązuje zasada - jedna osoba nominowana i jedna zgłaszająca. Nieważne będą kupony zbiorowe ani kserowane.

Przypomnijmy, że w ubiegłym roku belfrem

Zapraszamy do wspólnej zabawy.

REKLAMA

KWIDYN 2004 **KURIER**
Kwidzyński

DANE KANDYDATA
Imię i nazwisko
Kategoria

DANE WYPEŁNIAJĄCEGO
Imię i nazwisko
Adres

REKLAMA

BELFER ROKU:

Imię i nazwisko kandydata, szkoła:

Imię i nazwisko zgłaszającego:

MEBLE NA MIARĘ XXI WIEKU
Salon Meblowy
Kwidzyn
ul. Ślepa 6



Meble "Świat Lamp"
Kwidzyn
ul. Wschodnia 5

200052

powszechny dom kredytowy
z kredytem na ty

KREDYTY SAMOCHODOWE



KREDYT NA CZTERY KROKI
PROSIEJ NIŻ W KAŻDYM BANKU

www.pdk.pl
tel. (055) 645 36 00
Kwidzyn, ul. Warszawska 36
bezpłatna infolinia: 0800 50 50 50

Škoda Fabia
już od **306,53 PLN** miesięcznie*

cena samochodu: **33 630 PLN**
wkład własny: **16 815 PLN**
okres kredytu: **04** miesiące
ostatnia rata: **306,53 PLN**



Zapraszamy:
AutoZłomańczuk S.
ul. Magazynowa 1, 86-300 Grudziądz, tel.056/46-400-71 do 73, fax. 056/46-400-72

ŠkodaKredyt **VOLKSWAGEN BANK POLSKA S.A.**

MIASTO I GMINA PRABUTY

DROGI PRZEZ MĘKĘ...

GDAŃSKI ZARZĄD DRÓG WOJEWÓDZKICH W SWOICH TEGOROCZNYCH PLANACH INWESTYCYJNYCH ZAWARŁ TRZY ZADANIA NA TERENIE POWIATU KWIDZYŃSKIEGO, Z CZEGO DWIE INWESTYCJE ZAPLANOWANO NA TERENIE MIASTA I GMINY PRABUTY. JEST TO WYNIKIEM ZARÓWNO NAGŁĄCZYCH POTRZEB, JAK I DOBREJ W OSTATNIACH LATACH WSPÓLPRACY PRABUCKICH SAMORZĄDÓWCÓW Z ZDW.

Pod koniec kwietnia w Prabutach gościli przedstawiciele wojewódzkich drogowców w osobach wicedyrektora ZDW Zdzisława Jabłonowskiego, kierownika rejonu ZDW w Sztumie Ryszarda Kobusa i kierownika prabuckiej bazy Andrzeja Mosińskiego. Kolejne spotkanie poświęcone

było uszczegółowieniu planowanych inwestycji i ich ewentualnemu uzupełnieniu. W pierwotnych planach ZDW ujęto przebudowę pobocza i chodnika przy ul. Jagiełły (z budową zatoczki autobusowej) oraz kontynuację remontu nawierzchni ul. Rypińskiej.

Dodatkowo, po uprzednich wnioskach burmistrza Prabut, ZDW przystał na przebudowę skrzyżowania ul. Grunwaldzkiej z Ogrodową. Prabuccy samorządowcy liczą również na zaangażowanie ZDW w projektowanie i budowę chodnika przy ul. Rypińskiej.



O drogach na terenie Prabut dyskutowali samorządowcy i przedstawiciele ZDW

Rozważano też plany przyszłych rozwiązań komunikacyjnych w rejonie, obecnie zamkniętego, wylotu ul. Daszyńskiego na trasę Kwidzyn - Iława. W opinii drogowców, dalsze plany poprawy bezpieczeństwa na skrzyżowaniu tej trasy z „obwodnicą” wykluczają przywrócenie ruchu na końcowym odcinku ul. Daszyńskiego, natomiast w celu unormowania ruchu wzdłuż pasaży sklepów sugerowano budowę dużego parkingu w sąsiedztwie budynku GS.

Z drogami gminnymi, powiatowymi i wojewódzkimi jest jak z przysłowio- wym koniem – jakie są, każdy widzi. Drogowcy od lat są dyżurnym „chłopcem do bicia”, praktycznie można ich atakować na ślepo, zawsze się trafi. Ale prawda jest też taka, że w budżetach samorządów zarządzających drogami są na te cele określone środ-

ki, permanentnie zbyt skromne, by w istotny sposób poprawić stan dróg. Wobec wymowy liczb nic się nie poradzi, można najwyżej starać się w tej totalnej biedzie „ugrać” coś dla siebie, rzecz jasna, czymis

kosztem. Można też szarpać nerwy sobie i innym, śląc dezyderaty z wiadomym do przewidzenia skutkiem.

Wracając do konia – co jest lepsze, każdy widzi...

Marek Szulc

KONKURS PUB "BARBARA"

Zapraszamy do wzięcia udziału w konkursie organizowanym przez Pub "Barbara" i redakcję "Kurier Kwidzyński".

Na osobę, która jako pierwsza zadzwoni do naszej redakcji w dniu wydania gazety i odpowie prawidłowo na pytanie konkursowe, czeka jednogodzinny bezpłatny karnet na korzystanie ze stołu bilardowego w każdy wtorek, czwartek o godz. 18.00 i 30 minut w każdą sobotę o godz. 19.30. Karnet ufundował pub "Barbara". Pytanie brzmi:

Na jakiej ulicy w Kwidzynie znajduje się pub "BARBARA"?

Ponadto informujemy wszystkich miłośników gry w bilarda, iż pub "BARBARA" ogłosił "wiosenną promocję" na korzystanie ze stołu bilardowego. Do godziny 19.00 opłata za 1 godzinę wynosi 8 zł, a po godz. 19.00 - 10 zł.

RADNI GMINNI JEDNOMYŚLNI

OŚRODEK ZDROWIA SPRZEDANY

GMINNI RADNI NIE MIELI ŻADNYCH WĄTPLIWOŚCI. WYRAZILI ZGODĘ NA SPRZEDAŻ OŚRODKA ZDROWIA W RAKOWCU. ZDANIE RADNYCH PODZIELILI RÓWNIEŻ MIESZKAŃCY.



Prawo do pierwokupu ośrodka zdrowia ma doktor Teresa Kęsy. Nie ukrywa ona, że chce podnieść jakość świadczonych usług

Radni wyrazili również zgodę na pierwszeństwo w nabyciu tej nieruchomości (w skład której wchodzi: budynek ośrodka i mieszkanie), dotychczasowemu najemcy – miejscowemu lekarzowi.

- Budynkowi potrzebny jest remont, który chciałybyśmy wykonać, a na to w budżecie gminy nie ma funduszy. Dlatego właśnie wystąpiłam z wnioskiem o wykup lokalu. Chcę również podwyższyć jakość świadczonych usług medycznych. W dzisiejszych czasach, przy niskich nakładach środków na poważniejsze remonty, trzeba było znaleźć inne rozwiązanie, którym jest wykup

– powiedziała dr Teresa Bółtuć – Kęsy – inicjatorka wniosku.

Na zebraniach wiejskich w styczniu i lutym tego roku, mieszkańcy okolicznych wsi: Rakowiec, Rakowice, Bronno, Licze, Ośno zostali zapoznani z wnioskiem i opowiedzieli się za sprzedażą Ośrodka Zdrowia.

Projekt został również pozytywnie zaopiniowany przez wszystkie komisje Rady Gminy.

Mając na uwadze troskę o zabezpieczenie opieki zdrowotnej dla mieszkańców, radni jednogłośnie przychylni się do wniosku.

mag



Centrum Finansowo Biurowe

w Kwidzynie, ul. Chopina 26

oferujemy do wynajęcia wolne pomieszczenia biurowe (parter)

- atrakcyjne położenie w centrum miasta

- wysoki standard pomieszczeń

- własny parking

- bezpłatny internet

tel. (055) 261 50 20
261 90 24
605 399 929

ULICZNA SONDA

JESTEŚMY W UNII, CO SIĘ ZMIENI?

Krystyna Dyrda

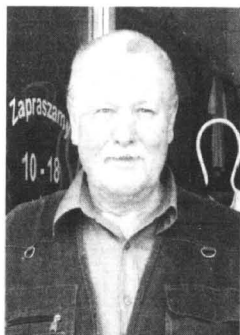
Ewa Sosnowska

Henryk Malajka



- Sądzę, że w mojej sytuacji, kiedy jestem zadłużona w ZUS-ie, musiałam zrezygnować z własnej działalności gospodarczej, nic na lepsze się nie zmieni. Myślę, że bardzo długo będziemy musieli czekać na jakiegokolwiek zmiany.

- Myślę, że w moim życiu zmiany mogą zajść tylko na minus. Może mojemu wnukowi, który może się niedawno urodził może się polepszy za kilkanaście lat. Na razie nie widzę nic pozytywnego w wejściu Polski do UE. Może jestem w błędzie, ale czarno to widzę.



- Myślę, że polepszy się głównie ludziom młodym za parę lat, starsi w tym ja, nie odczuwają żadnych zmian.

Mieczysław Rutkowski

- Myślę, że niewiele się zmieni, nie oczekuję rewolucji, jeżeli chodzi o

zmiany w moim życiu. Mam nadzieję, że moje dzieci mają szansę skorzystania z rozszerzenia Unii. Nie oczekuję wiele, ale myślę, że z każ-



dym dniem, tygodniem sytuacja będzie się poprawiała.

Jestem optymistą i mam nadzieję, że wszelkie zmiany będą pozytywne.

Waldemar Szymański

- Mam nadzieję, że zmiany przepisów pozwolą mi na szybkie założenie własnej firmy i myślę, że wejście Polski do Unii to ułatwi w wielkim stopniu. Jest jednak kilka wątków, które mnie niepokoją, szczególnie podwyżki cen niektórych artykułów.

Rozumiem, że dostosujemy ceny do UE, ale powinniśmy także dostosować politykę płacową do unijnej. Mam nadzieję, że będzie więcej aspektów pozytywnych niż negatywnych, życie pokaze.



REKLAMA

Gabinet Medycyny Wschodniej "Zdrowie"
KWIDZYN ul.Kamienna 11
tel.(055) 262 90 61, 0 694 623 903

ZABIEGI W ZGODZIE Z NATURĄ

Naturalne metody leczenia były pierwszymi zabiegami stosowanymi przez ludzi. Mają one długą tradycję sięgającą setek, a nawet tysięcy lat. Przez ten czas były kształtowane, zmieniane i udoskonalane. Dziś możemy zaobserwować w jaki sposób medycyna tradycyjna łączy się z medycyną niekonwencjonalną

. Nowo otwarty gabinet medycyny wschodniej "Zdrowie" mieści się w Kwidzynie przy ulicy Kamiennej 11. Oprócz zabiegów leczniczych prowadzone są w nim zabiegi relaksacyjne - pobudzające. Przystępne ceny umożliwiają dość częste korzystanie na przykład z masażu czy terapii manualnej. Zabiegi przeprowadzają profesjonalni lekarze z Odessy, którzy ukończyli wyższe studia medyczne oraz posiadają wieloletni staż pracy w klinikach i szpitalach.

Co najważniejsze, otrzymali zezwolenie Ministerstwa Zdrowia na wykonywanie zabiegów fizykoterapii i refleksoterapii w Polsce

Odpowiednia dieta i zioła

Zabiegi te polegają na przywracaniu pacjentom sprawności ruchowej. Na organizm można doskonale wpływać za pomocą specjalnie opracowanych diet. Uzupełnieniem diety są różnego rodzaju napary z ziół, nalewki bądź zestawy ziołowe. Pacjent, który trafił do Gabinetu Medycyny Niekonwencjonalnej jest dokładnie badany przez lekarzy. Na tej podstawie określany jest rodzaj zabiegów, jakim ma on zostać poddany w późniejszej kuracji.

Zaczerwienione oczy - niedobór witamin

Pierwszym lekarzem, do którego trafia pacjent jest irydolog. Na podstawie badania tęczówki oka ocenia on stan zdrowia osoby. Badanie takie trwa około 30 minut. Irydolog podczas badania oka posługuje się specjalną szczelinową lampą. Pozwala to dokładnie przyjrzeć się oku zapoznać się ze stanem zdrowia badanej osoby. Na początku ocenia się ogólny wygląd oczu. Zaczerwienienie białek oczu może wskazywać na niedobór witamin, natomiast zamglone spojrzewie to głównie objaw słabej odporności organizmu. Diagnostując pacjenta irydolog posługuje się

specjalnymi mapami tęczówek, na których naniesione są sektory odpowiadające poszczególnym narządom ludzkiego organizmu. Bardzo cenne i jednocześnie dostarczające wielu informacji o stanie zdrowia są zmiany w kolorze oka i pojawiające się na tęczówce plamki. Na podstawie ich barwy można określić, w jak poważnym stanie chorobowym znajduje się pacjent. Ciemne plamy w kształcie klinów wskazują na wady lub choroby (najczęściej zwrodnieniowe) kręgosłupa. Jeżeli otoczka badanej tęczówki jest jasna do tego stopnia, że trudno ją odróżnić od białka oka, oznacza to najczęściej poważne wyniszczenie organizmu. Wizyta u irydologa kończy się wypisaniem ziół, które pacjent będzie mógł zażywać oraz sporządzeniem odpowiedniej diety. Ma to szczególne znaczenie przy nietypowych i skomplikowanych schorzeniach. Dieta wspomaga w wielu przypadkach działanie leków farmaceutycznych, które pacjenci stosują równoległe z leczeniem niekonwencjonalnym. Oprócz zestawu ziół i opracowanej na potrzeby pacjenta diety, irydolog wspomaga leczenie kierując taką osobę na serię leczniczych zabiegów. Może to być masaż, manualna terapia oraz akupunktura klasyczna, Su-Dzok. Warto podkreślić, że wszystkie te zabiegi wykonywane są przez dyplomowanych lekarzy, którzy oprócz pracy w rodzinnych klinikach i szpitalach zajmują się także naturalnymi sposobami leczenia.

Kręgosłup podstawą organizmu

Jeden z zabiegów, na który może nas skierować lekarz irydolog z Gabinetu Medycyny Wschodniej, to leczniczy masaż. Polega on na odpowiednim nacisku na kręgi kręgosłupa. To właśnie one są odpowiedzialne za stan zdrowotny całego organizmu. Każdy z poszczególnych kręgów odpowiada za organy wewnętrzne. Większość, bo aż 80 do 90 procent schorzeń pochodzi od źle funkcjonującego kręgosłupa. Przeprowadzony przez lekarza masaż jest całkowicie bezpieczny i bezbolesny. Jak mówią pacjenci sprawia on, że w ciągu pół godziny - bo około tyle trwa masaż - można odzyskać sprawność fizyczną, a także

odmłodzić się o 10 lat". Leczniczy masaż doskonale wpływa na osoby pracujące za biurkiem oraz te, które wiele czasu spędzają w samochodowym fotelu. Masaż pomaga odprężyć się, likwiduje stresy, napięcia mięśni i nerwobóle. Powtarzany co jakiś czas pozwala na utrzymanie dobrego stanu zdrowia i niezmienną sprawności fizycznej przez długie lata. Inną bardzo ciekawą metodą leczenia stosowaną w Gabinetcie Medycyny Wschodniej jest terapeutyczna metoda leczenia akupunkturą klasyczną, Su - Dzok, zwaną także refleksoterapią. Ten rodzaj terapii przynosi bardzo dobre efekty lecznicze. Metoda terapii Su - Dzok polega na pobudzaniu znajdujących się na przegubach i stopach punktów odpowiadających wszystkim organom i częściom ciała. Pobudzenie tych punktów uaktywnia poszczególne narządy wewnętrzne organizmu. Po odbytych zabiegach pacjent może ponownie zgłosić się do irydologa na badanie kontrolne i po raz kolejny ocenić stan swojego zdrowia. Do dodatkowych zabiegów zalicza się między innymi: elektromasaż, magnetoterapię oraz elektroakupunkturę. Za powyższe zabiegi nie trzeba dopłacać. Jednorazowy zabieg metodą akupunktury klasycznej, Su - Dzok mieści się w granicach 30 zł. Ceny pozostałych zabiegów leczniczych tj. masażu nie przekraczają 30 zł. irydodiagnostyka - 40zł.

Terapie prowadzone są w komfortowych dla pacjenta warunkach

Przy zachowaniu pełnej prywatności. W gabinecie zabiegowym przebywa tylko przeprowadzający zabieg lekarz oraz pacjent. Gabinet Medycyny Wschodniej składa się z kilku pomieszczeń. Każde z nich przystosowane jest do danego rodzaju zabiegów i ma oddzielną przebieeralność. Rejestracja pacjentów odbywa się na miejscu bądź telefonicznie pod numer (055) 262 90 - 61 lub 0 694 623 903. Gabinet prowadzi także zapisy na stałe zabiegi, na przykład raz lub dwa razy w tygodniu.

Serdecznie zapraszamy do skorzystania z naszych usług

WITAJ UNIO, CZYLI KWIDZYN W EUROPIE...



Agatka Krajewska- pierwsza mieszkanka powiatu urodzona w Unii Europejskiej



Młodzi zwolennicy Unii na placu przed teatrem



Unijny zegar na budynku SP 2



Już za chwilę ten kolorowy korowód ruszy ulicami miasta



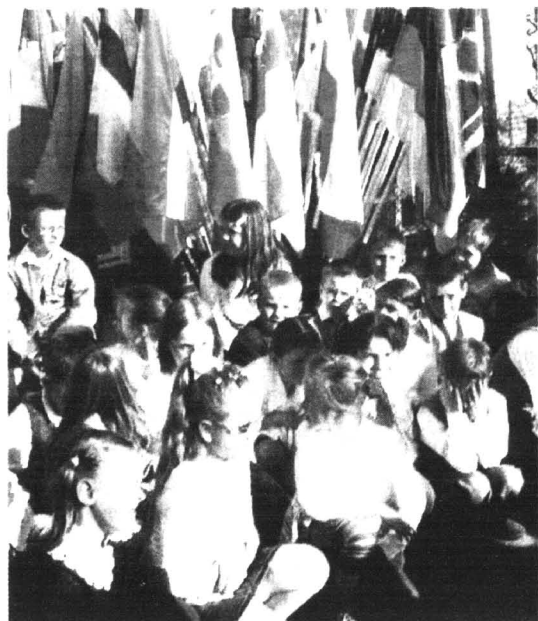
Orkiestry dęte były ozdobą parady



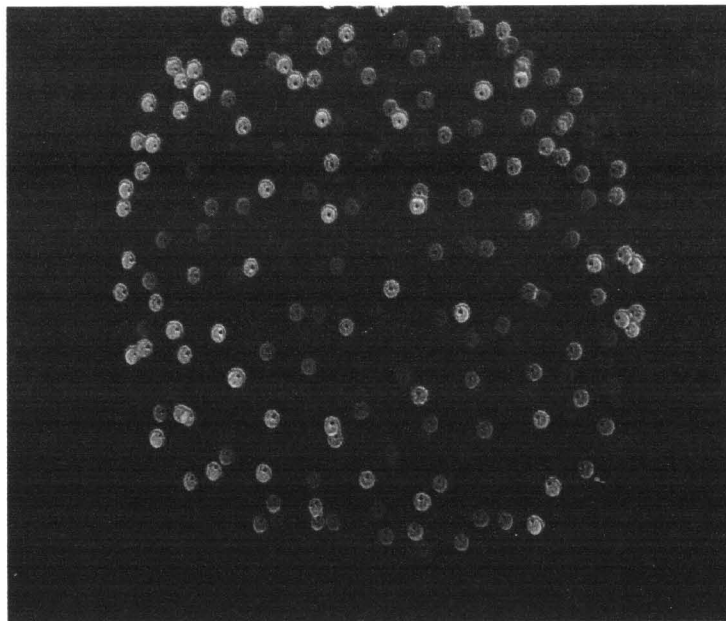
Za kilka godzin będziemy w Unii



Przedkolaki z Rakowca świętowały 30 kwietnia



Przyszłość narodu- przyszłość Unii



Fajerwerki eksplodowały dokładnie o północy



Goście z Celle świętowali razem z nami



Na placu przed teatrem świętowało wielu mieszkańców naszego miasta

XI FORUM TEATRALNE

DO ZOBACZENIA ZA ROK...

TYM RAZEM TYLKO PRZEZ DWA DNI TRWAŁO XI REGIONALNE FORUM TEATRALNE SZKOLNICTWA SPECJALNEGO. ORGANIZATOREM, JAK CO ROKU, BYŁ MŁODZIEŻOWY OŚRODEK WYCHOWAWCZY W KWIDZYNIE. CHYBA NIE TRZEBA DODAWAĆ, ŻE PRZEDSTAWIENIE, KTÓRE WZBUDZIŁO NAJWIĘCEJ EMOCJI, WYKONAŁY WYCHOWANKI KWIDZYŃSKIEGO MOW.



To już niestety koniec, do zobaczenia za rok...

W tegorocznych „Teatraliach” wzięło udział 18 grup teatralnych z terenu województwa pomorskiego i kujawsko – pomorskiego. Pierwszego dnia przeglądu wystąpiło 11 zespołów, z których szczególnie widowiskowo był występ Młodzieżowego Ośrodka Wychowawczego w Malborku, z elementami breakdance i brazylijskiej sztuki walki capoeira. W przerwach między występami, widzów bawili prowadzący w tym dniu Michał Jaszczukiewicz i o. Jan Paweł z Tyńca. W międzyczasie w holu Teatru można było oglądać plakaty przygotowane przez występujące zespoły teatralne, w ramach konkursu plastycznego „Sztuka

w plakacie”. Wieczorem przewidziano dyskotekę dla uczestników Forum w kwidzyńskim klubie „Rink Weis”. Drugi dzień teatralnych zmagania rozpoczął tradycyjnie dyrektor Młodzieżowego Ośrodka Wychowawczego w Kwidzynie – Marian Pietrusiak, a impreze w tym dniu prowadzili: o. Jan Paweł z Tyńca oraz Anna Jankowska. Publiczności bardzo spodobały się pokazy tańca w wykonaniu grup tanecznych „Małolaty” i „Iskierki” z MOW w Kwidzynie. Przez cały czas trwania występów goście i opiekunowie zespołów mogli skorzystać z teatralnej kawiarenki. Po zakończeniu prezentacji wszystkich grup, jury kon-

kursowe pod przewodnictwem Adama Karasia, przyznało, że poziom konkursu z roku na rok jest coraz lepszy i wręczyło nagrody wszystkim występującym młodym aktorom.

Przyznano także nagrody w konkursie plastycznym „Sztuka w plakacie”. Pierwsze miejsce zajął SOSW w Kwidzynie, drugie – SOSW w Słupsku, a miejsce trzecie – MOW w Debrznie.

- W przyszłym roku mamy w planie zorganizować jeszcze ciekawszą imprezę, być może trzydniową, jak było do tej pory i do zobaczenia za rok... - powiedział dyrektor MOW w Kwidzynie Marian Pietrusiak.

mag

„PROZA I POEZJA ŚWIATOWA” ZMAGANIA MŁODYCH RECYTATORÓW

DOMINIKA NIEBRZEGOWSKA, KALUDIA RZECZKOWSKA I ADAM SEROWANIEC TO LAUREACI XXVI KONKURSU RECYTATORSKIEGO DLA SZKÓŁ PODSTAWOWYCH I GIMNAZJÓW. W DWUDNIOWYCH ZMAGANIACH ZATYTULOWANYCH „PROZA I POEZJA ŚWIATOWA” WZIĘŁO UDZIAŁ 70 UCZNIÓW.

Uczestnicy prezentowali swoje umiejętności w 3 kategoriach. Pierwszego dnia rywalizowali uczniowie klas I – III kwidzyńskich podstawówek oraz uczniowie szkół gimnazjalnych. Na niedzielę przewidziano występy szkół podstawowych z klas starszych (IV – VI). Na scenie widać było ogrom pracy włożonej w występy, zarówno nauczycieli przygotowujących do konkursu, jak i samych uczniów. Po wysłuchaniu wszystkich młodych recytatorów komisja konkursowa w składzie: Florian Staniewski oraz Maria Mielnikow z teatru „Wybrzeże”, stanęła przed trudnym zadaniem. Oceniając młodych artystów jury brało pod uwagę interpretację wier-

sza i prozy oraz kulturę słowa i postanowiło przyznać nagrody i wyróżnienia wszystkim uczestnikom. Pierwsze miejsca w poszczególnych kategoriach otrzymali:

Szkoły Podstawowe, klasy I – III

Dominika Niebrzegowska SP nr 6, Paulina Szewczyk SP nr 5, Dawid Kozłowski SP nr 4, Kajetan Herkt SP nr 6

Szkoły Podstawowe, klasy starsze IV – VI

Klaudia Rzeczkowska SP nr 6, Dawid Czekajski SP nr 6, Paulina Kalkowska SP nr 3

Szkoły Gimnazjalne
Adam Serowaniec Gim nr 2, Aleksandra Moch Gim nr 3
mag

GIMNAZJALIŚCI Z „DWÓJKI”

MISTRZOWIE KRASOMÓWSTWA

MATEUSZ LUBIŃSKI I ADAM SEROWANIEC ZDOBYLI PIERWSZE MIEJSCE W KATEGORII GRUPOWEJ W WOJEWÓDZKIM KONKURSIE INTERPRETACYJNYM. IMPREZA TA JUŻ PO RAZ SIÓDMY ODBYWAŁA SIĘ W GDAŃSKU. DODATKOWO ADAMA UHONOROWANO TRZECIM MIEJSCEM W KATEGORII INDYWIDUALNEJ.

Młodzi krasomówcy z Gimnazjum nr 2 w Kwidzynie zaprezentowali się w konkursie po raz drugi.

- W ubiegłym roku zdobyliśmy pierwsze miejsce w kategorii indywidualnej, co zmobilizowało nas do dalszej pracy – mówi nauczycielka Bożena Lemańska - Jak wiadomo apetyt rośnie w miarę jedzenia. Dlatego też w tym roku przygotowaliśmy się nie tylko w kategorii indywidualnej, ale również w kategorii grupowej. Praca była żmudna i trudna, ale opłacała się.

Mateusz Lubiński nie ukrywał swojej radości z wygranej.

- Pierwszy raz wystąpiłem w konkursie o zasięgu wojewódzkim, więc nawet nie marzyłem o wygranej – wyznał nam z dumą - Kiedy usłyszałem, że zajęliśmy pierwsze miejsce, nie mogłem uwierzyć.

Jego kolega z drużyny

Adam Serowaniec dodatkowo został nagrodzony III miejscem w kategorii indywidualnej.

- Bardzo się cieszę, że wygraliśmy – dodaje Adam - To niesamowite uczucie zostać docenionym przez tak zacne jury, w którego to składzie znaleźli się znani z polskich seriali aktorzy. Słowa pochwały z ust fachowców są dla mnie największą nagrodą. Ogromną satysfakcję sprawiła nam również nagroda specjalna, którą przyznał nam współorganizator – gdański teatr „Bez nazwy”. Takie wyróżnienie to również nie lada zaszczyt.

Bożena Lemańska nie ukrywa, że trzy nagrody w VII Wojewódzkim Konkursie Interpretacyjnym są dla całej szkoły powodem do dumy i doskonałą mobilizacją do dalszej pracy.



Młodzi artyści wywołali wiele radości swoimi występami

JERZY WIŚNIEWSKI OPOWIADA...

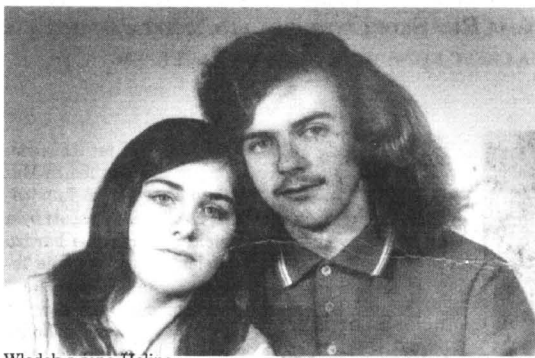
ŻYWIOT DYPLMOWANEGO DRIVERA Z JARZĘBINY

NIE TA MATKA CO URODZIŁA, LECZ TA CO WYCHOWAŁA I WYKARMIŁA - MÓWI PORZEKADŁO. PONIEWAŻ ŻYCIE TARGAŁO LOSAMI WŁADKA BIELIŃSKIEGO, MA TYCH MATEK JAKBY KILKA, BO NIE POTRAFI WSKAZAĆ STRON RODZINNYCH. NA ŚWIAT PRZYSZEDŁ BEZ MAŁA PÓŁ WIEKU TEMU W RYJEWIE, ZARAZ POTEM PRZENIÓSŁ SIĘ DO POBLISKIEGO JALÓWCA, NASTĘPNIE AŻ DO ZERBUNINA NA MAZURACH, RADOSTOWA ZA WISŁĄ, SZALWINKA. OPUŚCIWSZY MURY PODSTAWÓWKI ZAMIERZAŁ KSZTAŁCIĆ SIĘ. NIE WYPALIŁO.

W Kwidzynie liźną zawodówką, by przenieść się do budowlanki przy ulicy Mickiewicza. Także kłapa. Zgubiła go duma i młodzieńcza porywczność. Kiedy instruktor, w ramach chrztu „frycowego”, polecił zejść do piwnic budowlanego obiektu, pozbiierać puste butelki oraz uprzątnąć fizjologiczne kopczyk - wk... się globalnie, ale odszedł z kulturą. Nawykły do roboty od wczesnego dzieciństwa nie bał się przyszłości. Na ojcowskiej roli robił w konie, machał kosą, rąbał drwa, sporo potu spadło przy widłach. Poprzez kursy został traktorstą. Potrafi obsługiwać dety, sprzęt towarzyszący, konserwować maszyny i naprawiać. Niedaleko Poznania w Tarnowie Górnym ukończył specjalistyczne szkolenie w Domu Handlowym Korbanków. Posiada dyplom operatora na kombajn zbożowy niemieckiej firmy „Glass” oraz drivera ciągników „Fendt”. Całe dotychczasowe życie wypełniła robota na roli. U ojca, w PGR-ach, SKR-ach. Nawet jesienią 1976 roku, kiedy powołano go do zasadniczej służby wojskowej w Tezewie, jedynie poprzez okres rekrutacji zasmakował żołnierki. Po przysiędze przeniesiony został na trzydziestohektarową farmę, gdzie hodowali ponad trzysta tuczników dla potrzeb armijnych. Kiedy innym mundur kojarzy się z przerwą w życiorysie, Władek Bieliński wspomina te chwile z rozrzewaniem. Żyć nie umierać. Przespał się w koszarach, zjadł śniadanie i jak pensjonariusz ośrodka wczasowego wychodził. Tam na ranczo zaprzęgał koniki i wio! Furką dowoził pasze treściwe, lucernę. Czasem jeździł traktorem. Śpiewały ptaszki, wórował wiatr, czegoś więcej chciał. Niedozorowani, pracowali we trójce. Gdy naszła ochota gotowali grochówkę z majerankiem, rosół lub inne smakołyki. Oczywiście obowiązki spełniali rzetelnie po gospodarstwu. W uznaniu zasług szeregowego Bielińskiego uhonorowano odznaką „wzorowego żołnierza”. Teraz śmieje się samokrytycznie... „Jaki tam ze mnie saper-miner? Jedyńą pamiątką po wojaczce z ziemią i świnkami jest trójkątna chusta. Nawet zdjęć nie

ma, bowiem wówczas obowiązywał bezwzględny zakaz fotografowania obiektów wojskowych, do jakich należały

myśli. Opowiem jeszcze o dzieciństwie z okresu naszego pobytu na Mazurach. Przeciętny Polak kojarzy je



Władek z żoną Halina

także chlewnie, obory, trzoda i poczciwe koniska... Powróciliśmy do cywila, nadal robił w ziemi. Także po godzinach „grzebał” przy wsiowych motorach, maszynach. Jedyńą rozrywką pozostawiała butelka wina wypita pod sklepem czy wałem. Podczas wesela u sąsiada wpadła mu w oko Halina. Coś miała w tych oczach, że się zabujał okropnie. Ona odwzajemniała uczucia. Po ślubie zamieszkali w Jarzębinie, gdzie są do chwili obecnej. Mimo trudności jakoś sobie radzą, choć Władek podobnie jak miliony innych, został bez roboty. Przez rok otrzymywał zasiłek, ale się skończyło „babci tańcowanie”.

Urząd Pracy w Kwidzynie w miarę skromnych możliwości starał się mu pomóc, wysyłając na kurs kierowców autobusowych. Niestety, badania psychotechniczne jednoznacznie wykluczyły go z grona potencjalnych szoferów. Reumatyzm stawowy, niesprawne palce u rąk, no i zaawansowany wiek. Czasami Władek idzie pomóc w pole, coś naprawić, uruchomić, ale są to zajęcia sporadyczne. Dawniej miał większą werwę działania. Broń Boże nie jest typowym narzekaczem, sceptykiem, ani zrzędą. Nic z tych rzeczy, jednak powoli opadają ręce, brakuje pomysłów. Niedyś grywał na organach, akordeonie. Jest samoukiem lecz chętnie zapraszano go do uczestnictwa we wspólnych uroczystościach, grillach, i m i e n i n a c h . Po chwili zadumy rozpogadza się. Koń ma wielki łeb, niech

sobie jako krainę jezior. Zgoda, ale są to przede wszystkim tereny kamieniste i pagórkowate...

Rodzice objęli w Zerbuniu kilkukhektarową gospodarzkę. Do szkoły chodziło się rzeczywiście daleko i pod górki. Pięć kilosów tam i z powrotem. Zimą przez zasy, wiosną błotnistymi szlakami. Babcia posyłała nam z roboczych kufajek ciepłe spodnie lecz krepujące ruchy. Dzieci miały czerwone policzki, tryskały zdrowiem i radością. Nie znałmy takich pojęć jak nuda, stres, adrenalina. Pajda chleba, garneczek studziennej wody, a parę godzin pilowania drewna skutecznie wyładowywało nadmiar energii i wielkopanińskie fochy. W długie letnie dni dziesięciolatkiwie już, podobnie jak ja kosili, młócili cepami, orali. Życie wśród Prusów wymagało przystosowania się do panujących tu zwyczajów, tradycji, a przede wszystkim porządku. Nie znano na tych terenach elektryczności. Izby oświetlano naftowymi lampami. Osłomone kłosze czyściło się papierem. Nieliczni posiadali bakelitowe radia, zasilane ogromnymi bateriami, służącymi nie tyle jako źródło informacji, co symbol dobrobytu. Katolicy-Prusowie surowo przestrzegali dziesię-

cioro przykazań. Polecenia i nauki księdza głoszone z ambony traktowano jak świętość. We środy i piątki poszczono, jedząc zazwyczaj gotowane jaja, ziemniaki, zsiadłe mleko, chleb. Raz na dekadę w oddalonym o kilka kilometrów Biesowie, ludzie zaopatrywali się w artykuły pierwszej potrzeby: naftę, sól, zapalki, gwoździe. Właśnie tam Władek Bieliński ukończył szkołę podstawową. W niedziele i święta nie pracowano, z wyjątkiem obrządku zwierząt. Do kościoła chodzono pieszo. Co bogatsi i bardziej oddaleni wierni przybywali bryczkami na żelaznych lub gumowych kołach. Dziewczynki do Pierwszej Komunii Świętej przystępowały w skromnych, białych sukienkach, z wianuszkami zieleń na głowie. Chłopcy w krótkich spodniach i podgolonej głowie z grzywką. Na zabawy często nie starczało czasu. Prusowie twardzi i obowiązkowi preferowali spartański chów. W wakacje Władek służył u bauera jako chłopiec do koni. Zyskał dobrą opinię. Autochtoni bardzo szanowali ko-

całej okolicy. W tamtejszych stronach nieznaną był obyczaj kołędowania w Trzech Króli, natomiast wiele tradycji wiązało się z Wielkanocą. W „lany poniedziałek” przebiegający odwiedzali po kolei chałupy. Sam brałem w tym udział. Dziewczyny polewaliśmy bezzłotnie wodą z kanek i konwi, smagaliśmy brzeziniowymi gałkami, a gospodarzom wygłaszaliśmy wiersze, w dwóch językach, w zależności od potrzeby: - „Uster smaguster und ajer, und speck, und nich die route, und laute weg”. Co w wolnym przekładzie mniej więcej znaczy: Śmigus dyngus, i jajo, i słonina, i czerwona wzmę, i już mnie nie ma”. Ojczysty nasz rymowaniec brzmiał: „Dyngus, dyngus, po dyngusie, opowiemy o Chrystusie, Wielki Czwartek, Wielki Piątek, miał Pan Jezus wielki smutek, a po smutku wielkie rany, my jesteśmy Chrześcijany”. Gosposie odwiedzianych domostw wkładały do naszych koszy glonki makowca, pisanki, plastery wędzonki, czasem nawet grosz jaki wpadł...



Władysław Bieliński z bratanicą

nie. Nawet do niewielkich ciężarów czy plugów zaprzęgano trójki. Dzień był dokładnie podzielony. W samo południe obiad, trzy godziny sjeisty i znów do roboty. Wśród tutejszej społeczności panowała tolerancja. Nacja, czy pochodzenie nie grały roli. Liczyła się solidna postawa. Gospodarzył wśród nas także cichy, spokojny i pracowity Żyd. Szanowali go i lubili w

post scriptum

To co piękne i dobre szybko ucieka. Nawet się człek nie obejrzy, gdy przestąpi progę, jesienni życia. Nieraz Władek Bieliński zatrzymuje się nad Wisłą i patrzy daleko przed siebie. Gdyby to było bezkresne morze, pewno zbudowałby tratwę, wziął żonę za rękę i popłynęliby do swojej młodości.

Moje muzyczne fascynacje



LATEM 2003 ROKU WYRUSZYŁAM NA SPACER MUZYCZNĄ ŚCIEŻKĄ, NA KTÓRY ZAPROSILI MNIE EDWARD HULEWICZ- WOKALISTA, KOMPOZYTOR, POETA I ADAM RUP – KOMPOZYTOR PRODUCENT MUZYCZNY I WYDAWCA. NA TEJ ŚCIEŻCE SPOTYKAMY RÓWNIĘ ZNANYCH TWÓRCÓW I WYKONAWCÓW, KTÓRYCH W TEJ RUBRYCE CHCEMY PAŃSTWU PRZEDSTAWIĆ. BYWA I TAK, ŻE SŁUCHAMY PIOSENEK EDWARDA HULEWICZA I KOMPOZYCJI ADAMA RUP SKOŃCZYŁO SIĘ LATO, MINĘŁA JESIEŃ, ZIMA, A MY WCIĄŻ WĘDRUJEMY MUZYCZNĄ ŚCIEŻKĄ. DZIŚ ZAPRASZAMY NA OSTATNIĄ CZĘŚĆ ROZMOWY Z ADAMEM ZWIERZEM.



Twoje odznaczenia i nagrody...

Nigdy nie miałem szczęścia do nagród, choć występowałem we wszystkich festiwalach w Polsce: Sopot, Opole, Kołobrzeg, Zielona Góra. Jedynie w Kołobrzegu, choć wszyscy byli przekonani, że byłem obypwany nagrodami, zdobyłem z ledwością „Srebrny Pierścień” za wykonanie piosenki „Gdy Polska da nam rozkaz”, a „Złoty Pierścień” za całokształt osiągnięć artystycznych, no i jestem w posiadaniu Nagrody Ministra Obrony II Stopnia. Z innych odznaczeń – mam całą szufladę i dzisiaj one nie mają żadnego znaczenia, ale dla porządku wymienię: „Złota Odznaka Polskiego Komitetu Pomocy Społecznej”, bo kiedykolwiek mnie poproszono o charakterystyczny występ organizowany przez PKPS, nigdy nie odmawiałem, „Zasłużony Działacz Kultury”, „Zasłużony dla województwa zielonogórskiego, dla województwa olsztyńskiego, koszalińskiego”, „Brazowy, Srebrny i Złoty Medal za Obrońność Kraju”, „Medal 20-lecia PRL”, no i wreszcie „Krzyż Kawalerski Orderu Odrodzenia Polski”.

Powiedz coś o swoim

pięknym domu, otoczeniu, swoich zainteresowaniach i hobby...

Mieszkam na niedalekim Ursynowie, jesteśmy niemal sąsiadami. Mamy piękny dom, otoczony ogrodem, obrzynią ilością zieleni, mamy oczko wodne, cztery psy i jednego kota. Mamy piękny gołębnik w starym stylu, do którego zlatuje się z okolicy całe ptactwo, bo je systematycznie dokarmiam. Przez całe życie interesowała mnie sztuka dekoracyjna, zegary, wszystko to, co przedstawia jakąś wartość artystyczną, ale dla zaspokojenia swoich zdolności manualnych urządziłem cały warsztat z profesjonalnymi maszynami, z dużym zapleczem narzędzi: wiertła, frezów, pił i tak dalej, w którym na takich podstawowych maszynach jak: grubościówka, wyrównarka, frezarka, szlifierka, wiertarka, pilarka, mogę praktycznie robić wszystko, jeśli oczywiście ma się jakieś umiejętności. Ja bardzo kocham drewno, interesują mnie meble, choć do zrobienia mebla stylowego niestety nie mam umiejętności, ale znam się na tym. Mam bogato wyposażony warsztat mechaniczny. Z moim synem zaczęliśmy

nia?

W 67, jak już mówiłem, przyszedłem do Teatru Muzycznego w Łodzi. Tam jedną z solistek w zespole była piękna, zgrabna i bardzo utalentowana wokalistka Teresa Terka. „Chodziliśmy” ze sobą pięć lat, a w 71 roku wzięliśmy w Łodzi ślub i jakże byłem szczęśliwy, kiedy to redaktor naczelny „Chłopskiej Drogi”, red. Hećko, dał mi nieodpłatnie do dyspozycji Wołgę, którą pojechaliśmy do ślubu. W 72 roku przyszedł nam na świat syn Paweł. Byliśmy wtedy jeszcze bardzo biedni, obydwoje pochłonięci pracą, tak że trud opieki nad dzieckiem w większości ponosili dziadkowie. Nie prowadziliśmy domu otwartego. Prowadziliśmy niemal ascetyczny tryb życia, nie odbywały się w naszym domu jakieś bale, czy przyjęcia, nasze życie podporządkowane było temu, jak to w przypadku wokalistów bywa, żeby nasze gardła, nasze narzędzia pracy, były w dobrej dyspozycji i dzięki temu dotrwalismo do emerytury. Po przesiewaniu 40 lat i z pełną odpowiedzialnością mogę o sobie powiedzieć, że zszedłem z estrady z tarczą. Nie na-

leży uparcie trzymać się zawodu, kiedy nie jest się w stu procentach pewny swego głosu, a wiemy w jakich warunkach niekiedy przyszło nam pracować. Jak spojrzę wstecz, mogę się pochwalić, że zjeździłem pół świata, kilkakrotnie całe były ZSRR, wiele razy byłem w NRD, w Anglii, Szwajcarii, w RFN, Ameryce i Kanadzie sześć razy, dotarłem nawet do Mongolii. Teresa bardzo intensywnie zajmuje się pracą społeczną w Związku Artystów Scen Polskich, jest członkiem Zarządu Sekcji Estrady, oraz członkiem Komisji Skolimowskiej.

O planach artystycznych nie myślmy. Zajmujemy się robeniem zyrandoli, mamy wiele zamówień, od czasu do czasu pojawiają się w jakichś audycjach telewizyjnych i radiowych, ale wtedy korzystam z nagrań. Pozwoliłem nawet sobie na żart wobec kolegów, którzy namawiali mnie do zaśpiewania na przyjęciu pewnego naszego znajomego. Odzkiem im, że ja nie jestem zwolennikiem śpiewania przez emeryta.

Dziękujemy za rozmowę

Bożena Bardelska
Edward Hulewicz
Adam Rup

Z najlepszymi życzeniami
Czytelnikom
Kuriera Kwidzyńskiego

**ROZKŁAD JAZDY POCIĄGÓW
PKP KWIDZYN**

Tel. 612 17 50
94 36

PRZYJAZDY KIERUNEK ODJAZDY

9⁵⁸P, 16¹⁷P
7²⁵, 15²², 16⁴³, 18⁴⁰, 21⁴⁶B
6⁰⁵E, 7³⁶D, 9⁵⁸, 14³³, 16¹⁷,
18¹⁶, 21²⁸, 23³¹B

GDYNIA
GRUDZIĄDZ
MALBORK

7³⁸P, 15²²P
6⁰⁶E, 9³⁹, 14³⁴, 16¹⁸, 18¹⁷
5³⁵E, 6⁴⁰, 7³⁸, 14⁰¹D, 15²²,
16⁴⁴, 18⁴¹, 21⁴⁷B

9⁵⁸P
16⁴³, 18⁴⁰, 21⁴⁶B

SLUPSK
TORUŃ

7³⁸P
6⁰⁶E, 14³⁴, 16¹⁸, 18¹⁷L

LEGENDA :

B - KURSUJE OD PONIEDZIAŁKU DO PIĄTKU I W NIEDZIELE OPRÓCZ: 24, 25, 31 XIII, 11, 30 IV, 2 V, 9 VI i 10 XI 04 **D** - KURSUJE OD PONIEDZIAŁKU DO PIĄTKU ORAZ 1 XI 04, OPRÓCZ ŚWIĄT **E** - KURSUJE OD PONIEDZIAŁKU DO SOBOTY ORAZ 1 XI 04, OPRÓCZ ŚWIĄT **L** - DO GRUDZIĄDZA KURSUJE CODZIENNIE, A DO TORUNIA GŁ. TYLKO W NIEDZIELE ORAZ: 1 I, 12 IV, 3 V, 1, 11 XI OPRÓCZ 11 IV, 2 V, 31 X 04 **P** - POCIĄG OSOBOWY PRZYSPIESZONY



Teresa Bagińska

Iwona Bogusławska

Stanisława Chojnacka

Józefa Studzińska



Urodzenia:

dziewczynki - 7
chłopcy - 10

Sport

Sport

Sport



O GP KWIDZYNA W TENISIE STOŁOWYM

KURZEJA NADAL NIEPOKONANY

UCZESTNICY ZMAGAŃ O GRAND PRIX KWIDZYNA 2004 W TENISIE STOŁOWYM ROZEGRALI W OSTATNIM OKRESIE KOLEJNE DWA TURNIEJE. OBRONNĄ RĘKĄ WYSZEDŁ Z NICH LIDER KLASYFIKACJI ŁUKASZ KURZEJA, KTÓRY I TYM RAZEM DWUKROTNIE ZWYCIĘŻYŁ.

W wysokiej formie jest również weteran celuloidowej piłeczki Jerzy Graczkowski - dwa drugie miejsca pozwoliły mu na wyjście w klasyfikacji łącznej na fotel wicelidera.

Wyniki V turnieju (startowało 13 uczestników) (pierwsza szóstka)

1. Łukasz Kurzeja 150
2. Jerzy Graczkowski 130
3. Jan Jasnoch 110
4. Sławomir Bajda 100
5. Andrzej Słota 90
6. Leszek Król 80

Wyniki VI turnieju (startowało 12 uczestników) (pierwsza szóstka)

1. Łukasz Kurzeja 150 pkt.
2. Jerzy Graczkowski 130
3. Jan Jasnoch 110
4. Sławomir Bajda 100
5. Andrzej Słota 90
6. Leszek Król 80

Klasyfikacja łączna (po 6. turniejach) (pierwsza dziesiątka)

1. Łukasz Kurzeja 900 pkt.
2. Jerzy Graczkowski 700
3. Andrzej Słota 610
4. Sławomir Bajda 510
5. Leszek Król 450
6. Jan Jasnoch 440
7. Mariusz Chopcia 330
- Gerard Nitka 330
9. Arkadiusz Markowski 310
10. Jacek Kępka 230

**ROZKŁAD JAZDY AUTOBUSÓW
PKS KWIDZYN TEL. 646 46 06**

KWIDZYN - PRZYJAZDY

BYDGOSZCZ 9³³UV
ELBLĄG 7³⁰UV, 13⁵⁵U, 16¹⁷UV
GDAŃSK 10⁵⁵U, 14²⁰U, 20³⁹Un
POZNAŃ 17²⁰UP
ILAWA 9⁵²F, 13³⁶U
MALBORK 9⁵⁰F
GRUDZIĄDZ 9⁵⁶F, 11²⁶F, 13²⁶U
5²⁰, 6⁴⁰UC, 7³⁴MS, 8³⁰MF, 12³⁰S,
13⁴⁰S, 14⁰⁰A, 15⁰⁵MS, 16⁴⁵U,
18⁵⁰, 21²⁰, 22³⁰Un
PRABUTY (S) 7³⁵M, 8⁵⁰F, 9⁴⁰U, 10⁴⁰A, 11⁴⁰U,
13²⁰, 15⁴⁵, 18¹⁰U, 19⁵⁵Un
SUSZ 6³⁰A, 15¹⁵F
SZTUM 13³⁵FM, 7³⁷FM, 8²⁹F, 15¹⁴F
NOWY DWÓR GD. 18³⁷U

KWIDZYN - ODJAZDY

BYDGOSZCZ 7³⁰UP, 16²⁰UV
ELBLĄG 8⁰⁰U, 9³⁵UV, 17²⁰UV
GDAŃSK 6⁰⁰U, 12⁴⁵U, 15²⁰Un
POZNAŃ 7³⁰UP
ILAWA 9⁰⁰U, 11³⁰F
MALBORK 10⁵⁰F
GRUDZIĄDZ 7³⁰F, 8³⁰F, 10³⁰U
PRABUTY 4¹⁵, 5¹⁰U, 7³⁵S, 9³⁰A, 11⁰⁰F,
12¹⁵F, 12⁴⁵A*, 13⁴⁵FM, 14⁰⁰S,
15¹⁰F, 17¹⁵, 19²⁵, 20⁴⁰Un, 22³⁰
PRABUTY (S) 6²⁵, 7²⁵F, 8⁰⁰UC, 8³⁵F, 10¹⁰U,
11⁴⁰, 14³⁰M, 16¹⁵U, 18³⁰Un
SUSZ 11²⁰F, 15³⁰A
SZTUM 12³⁰F, 10⁴⁰F, 12²⁰F, 16³⁰F
NOWY DWÓR GD. 14¹⁰U

LEGENDA:

F - KURSUJE W DNI ROBOCZE OD PONIEDZIAŁKU DO PIĄTKU **U** - NIE KURSUJE 25 XII, 1 I i W PIERWSZY DZIEŃ WIELKANOCY KURSUJE W DNI NAUKI SZKOLNEJ (PIERWSZEŃSTWO PRZEJAZDU DLA MŁODZIEŻY SZKOLNEJ), **M** - PIERWSZEŃSTWO PRZEJAZDU DLA POZIADAJĄCYCH BILETY MIESIĘCZNE **A** - NIE KURSUJE W NIEDZIELE I ŚWIĘTA **C** - KURSUJE W SOBOTY, NIEDZIELE I ŚWIĘTA OPRÓCZ 25 XII, 01 I i PIERWSZEGO DNIA WIELKANOCY, **P** - KURS POŚPIESZNY **V** - KURS PRZYSPIESZONY, **N** - NIE KURSUJE 24, 31 XII i W SOBOTĘ PRZED WIELKANOCĄ, * - KURSUJE PRZEZ OSNO

DYŻURY APTEK

05 V ŚRODA

„NOVA”
ul. Chopina 9
279 42 19

06 V CZWARTEK

„Św. Kosmy i Damiana”
ul. Brat. Narodów 52
279 38 72

07 V PIĄTEK

„STAROMIEJSKA”
ul. Targowa 5/1
261 22 81

08 V SOBOTA

„MILLENNIUM”
ul. Mieszka I 12
261 50 04

09 V NIEDZIELA

„VADEMECUM”
ul. Brat. Narodów 46
279 59 55

10 V PONIEDZIAŁEK

„LEK”
ul. Sokola 7 A
261 77 10

11 V WTOREK

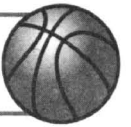
„POD ŻŁOTĄ WAGĄ”
ul. Kopernika 25 A
279 58 63

Apteki pełnią służbę w systemie dobowym. Dyżur trwa od godz. 8:00 do 8:00 dnia następnego

Sport

Sport

Sport



NIE TAKIEGO OBROTU SPRAWY SIĘ SPODZIEWALIŚMY

MMTS KWIDZYN - ŚLĄSK WROCŁAW 32:41 (12:16)

SKŁAD: WOLAŃSKI, GAWLIK, KAWCZYŃSKI 7, BONECZKO 6, MROCZKOWSKI 5, URBANOWICZ 5, FRELEK 4, BALMAS 3, CIELĄTKOWSKI 2, GODZINA, JAŚKIEWICZ, IVLEV, ŁOMPIEŚ I ROMBEL.



Tym razem nasi szczypiorniści w treningowym spotkaniu piłki nożnej

Byliśmy przekonani, że nasi szczypiorniści w ostatnim meczu ligowym obecnego sezonu przed własną publicznością odniosą zwycięstwo - okazało się jednak, że walczący o medal Śląsk nie zlekceważył podopiecznych trenera Makula i zdobywając dwa punkty utrzymał trzecią lokatę w tabeli. Wydaje się, że ktoś po drodze „zaszufladkował” nasz zespół. Wmówił graczom, że szósta lokata wywalczona sześć tygodni wcześniej jest szczytem ich możliwości. Na tle wrocławian MMTS wypadł słabo. Początek meczu nie zapowiadał późniejszej przegranej. Kwidzynianie (już z Frelkiem) prowadzili pewnie, jednak kilka minut przestoju pozwoliło przyjeźdnym na „odskoczenie”. Nadzieje wstąpiły w kibiców z początkiem drugiej połowy, kiedy to kwidzynianie przeprowadzili trzy świetne akcje. Cóż jednak z tego, kiedy

osiem minut później niefrasobliwa gra w ataku pozwoliła przeciwnikowi na skuteczne kontry i „odjazd” różnicą dziewięciu goli. Od 40. minuty spotkanie toczyło się bez spodziewanych emocji.

Wyniki XXXI kolejki

O miejsca 1-6

MMTS Kwidzyn - Śląsk Wrocław	32-41
Vive Kielce - Warszawianka	42-30
Zagłębie Lubin - Wisła Płock	28-33

O miejsca 7-12

Gwardia Opole - AZS AWFis Gdańsk	24-29
MOSiR Zabrze - Olimpia Piekary Śl.	26-29
AZS B. Podlaska - Chrobry Głogów	23-34

Tabela ekstraklasy

1. Wisła Płock	31	56	967-770
2. Vive Kielce	31	55	1025-730
3. Śląsk Wrocław	31	42	934-843
4. Zagłębie Lubin	31	40	955-820
5. Warszawianka	31	29	892-902
6. MMTS Kwidzyn	31	25	951-967
7. Olimpia Piekary Śl.	31	32	877-871
8. AZS AWFis Gdańsk	31	30	842-848
9. Chrobry Głogów	31	29	781-816
10. MOSiR Zabrze	31	18	749-905
11. AZS AWF B. Podlaska	31	9	797-1067
12. Gwardia Opole	31	7	770-1001

KLASA OKRĘGOWA PIŁKI NOŻNEJ

TYLKO TRZY PUNKTY RODŁA W DWÓCH KOLEJKACH

KOP RODŁO KWIDZYN - GROM KLESZCZEWO 2 : 0
ŻUŁAWY N. DWÓR GD. - POGOŃ PRABUTY 3 : 2

SKŁAD: BUKO, DOMAŃSKI, KSIAŻAK, RUTKA, ŚWIOKŁO, KUPC, GRACZYK, PERET, SULEJ, GRZEŚKO-
WIAK, MALUCHNIK 40, PAGIEŁA 57, JAWORSKI 62 I
DĘBICKI 75.

BRAMKI: SULEJ (2) 25 I 74.

Dwa zespoły naszego powiatu w ostatnich dwóch kolejkach, rozegranych w miniony weekend „zainkasowały” tylko 3 punkty. Wywalczyli je piłkarze Rodła pokonując Grom. Bez punktu pozostała prabucka Pogoń, ponosząc dwie porażki. Szczególnie bolesna jest ta poniesiona w piątek na swoim terenie. Kwidzynianie w meczu wyjazdowym „gonili” gospodarzy przegrywając już 0:3, lecz ostatecznie ulegli jednemu golem. Do zakończenia zmagania w klasie okręgowej pozostało jeszcze 8

kolejek. Jak powiedział po poniedziałkowym spotkaniu trener kwidzynian Dariusz Grochowski - dobrze, że zachowaliśmy bezpieczną różnicę punktową w tabeli, kiedy do zespołu powrócą kontuzjowani Kobus i Wielgus nie powinniśmy obawiać się o końcowy sukces. W grupie I klasy okręgowej na prowadzeniu rezerwy gdyńskiej Arki (49 pkt.) przed Stolem gospodarzy przegrywając już 0:3, lecz ostatecznie ulegli jednemu golem. Do zakończenia zmagania w klasie okręgowej pozostało jeszcze 8

Wyniki XXI kolejki

Borowiak Czersk - KOP Rodło Kwidzyn	3-2
Pogoń Prabuty - Sokół Zblewo	1-2
Wierzyca Pelplin - Pogoń Smetowo	6-0
Kolejarz Chojnice - Żuławy N. Dwór Gd.	1-1
Subkovia Subkowy - Czarni Pruszcz Gd.	2-8
Wietcisa Skarszewy - Tęcza Brusy	1-2
Powisłe Stary Targ - LKS Waplewo	1-3
Grom Kleszczewo - Agra Ostrowite	2-1

Wyniki XXI kolejki

KOP Rodło Kwidzyn - Grom Kleszczewo	2-0
Żuławy N. Dwór Gd. - Pogoń Prabuty	3-2
Agra Ostrowite - Powisłe Stary Targ	1-4
Pogoń Smetowo - Borowiak Czersk	1-3
Czarni Pruszcz Gd. - Kolejarz Chojnice	9-1
Tęcza Brusy - Subkovia Subkowy	2-1
LKS Waplewo - Wietcisa Skarszewy	0-3
Sokół Zblewo - Wierzyca Pelplin	1-1

Tabela klasy okręgowej

1. KOP Rodło Kwidzyn	22	54	70-25
2. Czarni Pruszcz Gdański	22	47	82-39
3. Wierzyca Pelplin	22	45	60-21
4. Żuławy N. Dwór Gdański	22	44	53-28
5. Borowiak Czersk	22	44	38-25
6. Powisłe Stary Targ	22	39	31-30
7. Tęcza Brusy	21	28	31-51
8. Pogoń Prabuty	22	27	33-40
9. Kolejarz Chojnice	22	26	33-41
10. Sokół Zblewo	22	25	25-42
11. Grom Kleszczewo	22	23	23-41
12. Agra Ostrowite	22	22	31-42
13. Pogoń Smetowo	22	22	35-51
14. LKS Waplewo	21	21	27-42
15. Wietcisa Skarszewy	22	16	23-50
16. Subkovia Subkowy	22	13	34-61



Piotr Frelek strzegący bramki w towarzystwie swego wiernego pomocnika

Sport

Sport

Sport



KOMUNIKATY

PIŁKA RĘCZNA

Hala sportowa ul. Mickiewicza	
13.05. (czwartek)	
Turniej finałowy o „Puchar Polski”	
MMTS Kwidzyn - Wisła Płock	17.00
Olimpia Piekary Śl. - Vive Kielce	19.00
14.05. (piątek)	
Zwycięzcy pojedynków czwartkowych	18.00

PIŁKA NOŻNA

Stadion Miejski ul. Sportowa	
08.05. (sobota)	16.30
Eliminacje ME Kobiet	
POLSKA-ROSJA	
Bilety: normalne: 10 zł, ulgowe-5 zł	
09.05. (niedziela)	11.00
Liga wojewódzka juniorów starszych	
KOP Rodło Kwidzyn - Arka Gdynia	
09.05. (niedziela)	11.00
Liga wojewódzka juniorów młodszych	
KOP Rodło Kwidzyn - Herkules Miłoradz	
09.05. (niedziela)	14.00
Liga wojewódzka młodzików (r.89)	
KOP Rodło Kwidzyn - GTS Rusocin	
09.05. (niedziela)	14.00
Liga wojewódzka młodzików (r.90)	
KOP Rodło Kwidzyn - Wisła Tczew	

BOWLING

„Piano Bar” ul. Kopernika	
15.05. (sobota)	12.00
II Drużynowe Mistrzostwa Miasta	

LIGA MIEJSKA PIŁKI NOŻNEJ

Boisko tartanowe przy ul. Mickiewicza	
05.05. (środa)	
BM Polska - Multi Service	16.30
PSM Renawa - BE&K Europe	17.00
Solidarność Philips - Plati	17.30
Sofrel Electronics - Kaufland	18.00
Delikatesy Plus - Pub Music	18.30
PPH Tor Pal - Tapet Boys	19.00
Iglotech - Tor Pal II	19.30
06.05. (czwartek)	
Delikatesy Plus - BE&K Europe	16.00
Sofrel - Solidarność Philips	16.30
Kaufland - PPH Tor Pal	17.00
Pub Music - PSM Renawa	17.30
Plati - Tapet Boys	18.00
Firma Key - BM Polska	18.30
FC Bolek - Tor Pal II	19.00
07.05. (piątek)	
Firma Key - Firma Iza	16.30
BM Polska - FC Bolek	17.00
Straż Miejska - Tor Pal II	17.30
PSM Renawa - Delikatesy Plus	18.00
PPH Tor Pal - Solidarność Philips	18.30
Iglotech - Solidarność IP	19.00

Po MP WETERANÓW W PODNOSZENIU CIĘŻARÓW STOSIK W ZŁOCIE, KROKOŚIŃSKI W BRĄZIE



Jerzy Stosik w czasie walki o złoty medal MP



Nasz brązowy medalista Andrzej Krokosiński

Wysoką formę zademonstrowali na pomoście w Sędziszowie Małopolskim ciężarowcy LKS „Nadwiślanin” z Kwidzyna. Na najwyższym podium rozegranych tamże Mistrzostw Polski ciężarowników w podnoszeniu ciężarów stanął Jerzy Stosik w wadze +105 kg (14 zawodników), który wynikiem 230 kg (105 + 125) w dwuboju wywalczył złoty medal i tytuł mistrza kraju. Drugi z naszych sztangistów Andrzej Krokosiński miał więcej konkurentów w wadze 77 kg - 24. Wyszedł z walki jednak obronną ręką uzyskując wynik 195 kg (87,5 + 107,5), co w rezultacie dało naszemu reprezentantowi trzecią lokatę, tytuł drugiego wicemistrza kraju oraz brązowy medal. Na niewątpliwego sukces reprezentantów „Nadwiślanina” złożyły się dobra forma obu ciężarowców oraz właściwa taktyka zastosowana podczas konkursów przez trenera Mirosława Tubaję. Jako medalisti MP, kwidzynianie wywalczyli sobie tym samym prawo startu w Mistrzostwach Europy, które rozegrane zostaną już w dniach 24.-28. maja w Koszalinie. Serdecznie gratulujemy sukcesu obu zawodnikom oraz trenerowi! Nasi medaliści, za pośrednictwem „KK” składają ogromne podziękowania p. Jackowi Goszczyńskiemu za wydatną pomoc w przygotowaniu się do mistrzostw.

Kolejnych trzech ciężarowców LKS „NADWIŚLANIN” zakwalifikowało się do Mistrzostw Polski Juniorów do lat 18. Dariusz Lewicki wystartuje w wadze 72 kg, Tomasz Magierowski w wadze 94 kg, a Mateusz Talarzki w wadze 62 kg. Trener Mirosław Tubaja liczy na medal Dariusza Lewickiego i zakwalifikowanie się jego do ME Juniorów.

KURIER

Kwidziński

Kurier Kwidziński. Tygodnik informacyjno-publicystyczny powiatu kwidzińskiego. **100 proc. kapitału polskiego.**

Redakcja: ul. Chopina 26, 82-500 Kwidzyn. Tel. (055) 261 90 24, 261 90 25, fax (055) 279 22 64, e-mail: kurier.kwidzynski@wpomorskie.pl **Redaguje zespół w składzie:** Anna Biriczak (red. naczej.), Jacek Borowski (DTP), Krystyna Maniewicz (sekr. red.), Stanisław Wolski (redaguje rubrykę sportową) **Biurowe Reklamy i Ogłoszenia:** Małgorzata Stypuła (konsultant ds. reklamy), ul. Chopina 26 82-500 Kwidzyn, tel. (055) 261 90 24, fax (055) 279 22 64 (za treść reklam redakcja nie odpowiada). **Kolportaż i prenumerata:** kierownik Marek Lewandowski, ul. Kwiatowa 11, 83-110 Tczew, tel. (058) 777-31-22. Prenumeratę dla zakładów pracy i instytucji przyjmuje Ekspedycja Prasy „Ruch” 82-400 Sztum ul. Lipowa 3, tel. (055) 277 21 27, fax (055) 277 20 13, e-mail: prensz@gdansk.ruch.com.pl. **Wydawca:** Grupa Wydawnictwo Pomorskie sp. z o.o., ul. Gdańska 32, 83-110 Tczew, tel. (058) 777-44-11, fax (058) 777-32-23, skr.poczt. 93, e-mail: biurowp@wpomorskie.pl; www.wpomorskie.pl. **Prezes** Czesław Czyżewski tel. (058) 532-40-02, **Druk:** WP - Zakłady Graficzne im. Józefa Czyżewskiego, ul. Kwiatowa 11, 83-110 Tczew, tel. (058) 777-31-87, fax (058) 777-31-84. Indeks 324965, ISSN 1232-0099

Sport

Sport

Sport



REKLAMA

LIGA MIEJSKA BRYDZA SPORTOWEGO SIÓDEMKA PIK NIE ZWALNIA

PRZEWODZĄCY OD CZTERECH KOLEJEK ZESPÓŁ „7 PIK” NADAL NIE PRZEGRYWA A POWIĘKSZA JESZCZE DYSTANS DO POZOSTAŁYCH DRUŻYN. W OSTATNIM MECZU NA SZCZycIE POKONAŁ PRABUTY BC CZTEREMA PUNKTAMI I NIE ZAGROŻONY ZMIERZA DO PÓŁMETKA ROZGRYWEK. JAK NA RAZIE OSTATNIEJ POZYCJI NIE MOGĄ OPUŚCIĆ KUBUSIE, KTÓRZY W OSTATNIEJ RUNDZIE PAUZOWALI.

Wyniki ostatniej kolejki

Zieloni - Bluf	5-25
Prabuty BC - 7 Pik	13-17
Karo - Dawcy maksów	17-13
GTW - Roberek	23-7
Rewers - Ekspas	6-24

Aktualna tabela rozgrywek

1. 7 Pik	7	143 vp	+253 imp
2. Prabuty BC	6	115	+126
3. Ekspas	6	97	+ 44
4. Karo	6	94	+ 22
5. Bluf	7	93	- 80
6. GTW	6	92	+ 18
7. Roberek	6	90	+ 21
8. Rewers	7	87	- 98
9. Zieloni	6	85	- 34
10. Dawcy maksów	7	81	- 134
11. Kubusie	6	65	- 137

LIGA MINI GOLFA TYGRYSY NA CZELE

Po dwóch pełnych kolejkach w lidze miejskiej mini golfa na prowadzeniu duet Tiger Team, który stanowią Mariusz Schaefer oraz Marek Sroka. Tuż za nimi Old Boys, w którym grają bynajmniej nie starszy gracze (Sławomir Bartczak, Wojciech Hawliczek oraz Wiesław Zieliński). Pięć kolejnych ekip zgromadziło na koncie po trzy punkty a ligową tabelę zamykają pp. Cybulscy (FC Bolek).

Tabela

1. Tiger Team
2. Old Boys
3. Mar Mar Team
4. Golfiarze
Sła Rob
Dar Jan
7. Maj
8. FC Bolek

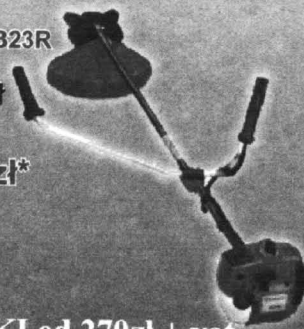
Najlepsze wyniki indywidualne: Adam Rżyskowski (Golfiarze) - 53 pkt., Wojciech Tosik - 54, Dariusz Schaefer - 57 i Sławomir Kamper - 57. Najlepsze wyniki deblowe: Tiger Team - 46 pkt., Sła Rob - 55 oraz Dar Jan - 56.

Promocja wykaszarek od 19 kwietnia do 19 czerwca 2004 roku

Husqvarna 323R

1389 zł
+vat

1219 zł*
+vat



KOSIARKI od 270zł + vat

PILARKI od 385 zł + vat

AUTORYZOWANI DEALERZY:

DZIERZGOŃ, ul. Wojska Polskiego 5, tel. 276 28 40
KWIDZYN, ul. Braterstwa Narodów 67, tel. 279 59 11
SUSZ, ul. Stare Miasto 6, tel. 278 72 08
SZTUM, ul. Sienkiewicza 27, tel. 640 19 24

Husqvarna

REKLAMA



PANELE PODŁOGOWE

**PANELE
KLEJOWE**

17,99

**PANELE
BEZKLEJOWE**

19,99

**PANELE
DREWNIANE**

59,90

**MONTAŻ
GRATIS!!**

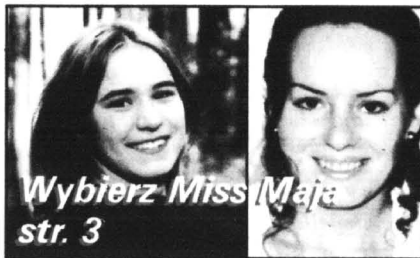
**3 LATA
GWARANCJI**

ŚWIAT PODŁÓG, Kwidzyn, ul. Mieszka I 4a (obok gabinetu "SONODENT"), tel. 0 509 349 473

Pamiętaj! 7 % VAT tylko do końca kwietnia

PANORAMA

Regionu



Wybierz Miss Maja
str. 3

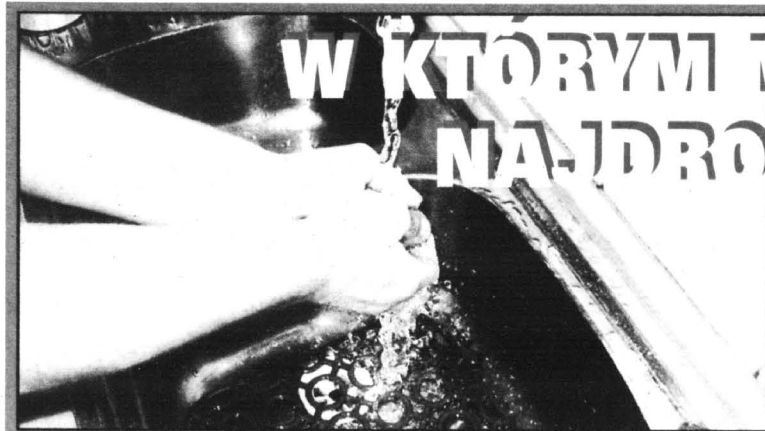
TYGODNIK REGIONALNY



Dodatek bezpłatny

GRUPA WYDAWNICTWO POMORSKIE, ISSN 1731-3589

NR 19(52) 8.05.2004 R.



W KTÓRYM MIEŚCIE JEST NAJDROŻSZA WODA?

RAPORT PANORAMY
NA STR. 10-11

UMIESZ LICZYĆ?

Licz na siebie. To hasło jest na tyle odpowiednie na dzisiejsze czasy, że powinno stać się złotą maksymą każdego Polaka. Jeśli sam czegoś nie zrobisz - nikt tego za ciebie nie dokona. Przekonali się o tym nauczyciele pewnej szkoły w Stanach.

Jeden z nauczycieli wystąpił dwóm uczniom do sali technicznej po butelkę z kwasem masłowym. Nie chciał mu się schodzić dwa piętra niżej, więc wysłał dyżurnych. Ci zwiertzyli szansę i porozlewali kwas po całej szkole. Kwas ten wydziela smród podobny do tego, który można poczuć w dawno nie dezynfekowanej ubikacji. Nie minęło kilka minut, jak wszyscy z budynku zostali ewakuowani. Przyjechała straż, policja i pogotowie. Uczniów oddano pod opiekę kuratora, "zapachy" całkowicie usunięto, a nauczyciel dostał nauczkę z wpisem do akt. Można by powiedzieć, że cała sprawa mocno śmierdzi, ale w tym wypadku lepiej jest powiedzieć, że nauczyciel przejechał się po wszystkim, jak po masle.

A.W.

REKLAMA



REKLAMA

REKLAMA

Jedyny dealer BMW na Pomorzu.

Fota Ltd.

Gdynia, ul. Stryjska 24
tel: (58) 690 66 77



AKUMULATORY

do wszystkich typów pojazdów polskich i zagranicznych

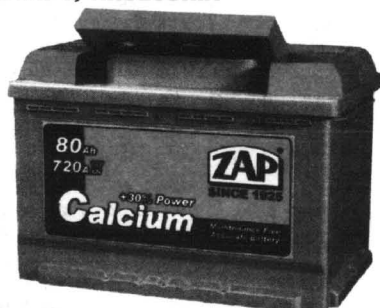
PROSTOWNIKI

OWIEWKI, DYWANIKI

KOŁPAKI (WSZYSTKIE TYPY)

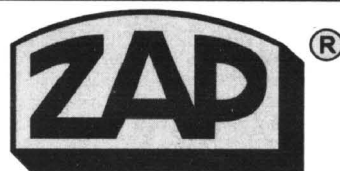
KOSMETYKI

LAMPY, AKCESORIA



ZALETY DLA UŻYTKOWNIKA

- Większy prąd rozruchu, uruchomienie pojazdu jest szybsze i łatwiejsze. Warto to docenić szczególnie w czasie dużych mrozów i upałów.
- Całkowicie bezobrotowy wó UE.
- Wydłużony czas magazynowania.
- Nowoczesna obudowa z wygodną i praktyczną rączką.
- Przenoszenie akumulatora z jednego pojazdu do drugiego przestaje być problemem.
- Optyczny wskaźnik naładowania „magic-eye”.



PIASTÓW
PH „MAKRO”

Licencjonowany Przedstawiciel na woj. pomorskie
HURTOWNIA PH MAKRO, Gdańsk-Orunia, ul. Trakt św. Wojciecha 253
(na terenie Transbudu), tel./fax 309-00-75, tel. 306-66-60
tel. kom. 0501-722-350, 0505-135-305
czynna: poniedziałek-piątek od 8.00 do 16.30, sobota od 8.00 do 13.00

SKLEPY PATRONACKIE

- Tczew, SKLEP MOTORYZACYJNY, ul. Stefana Kardynała Wyszyńskiego 15, tel. 531 00 62
- Tczew, SKLEP MOTORYZACYJNY, ul. Armii Krajowej 86 A, tel./fax 777 00 17
- Starogard Gd., ZAKŁAD ZAOPATRZENIA ROLNICZEGO, ul. Rojna 1, tel. 56 287 07
- Kartuzy, T.DERA, ul. Gdańska 28, tel. 681 10 50, 685 31 08
- Kościerzyna, FHU SKŁADNICA MASZYN ROLNICZYCH Z. KIEDROWSKI, Przemysłowa 3A, tel. 680 82 31
- Bydów, PPHU Grzegorz Kańka, ul. Drzymaty 37, tel. (059) 822 31 92
- Kwidzyn, SKŁADNICA MASZYN ROLNICZYCH I CZĘŚCI WYMIENNYCH, ul. Toruńska, tel. 279 34 77
- Wejherowo, SKLEP MOTORYZACYJNY, ul. Gdańska 14, tel. 672 55 84
- Kosobudy, k. Brus, ZAKŁAD MECHANICZNI POJAZDÓW SPRZĘTU ROLNICZEGO, tel. 398 31 00
- Somonino, HELP-ROL, ul. Siemiana 2, tel. 684 13 87
- Gdynia, MOTPULS, ul. Spokojna 3, tel. 664 61 49
- Malbork-Kaldowo, ul. Główna 16, tel. 272 26 82
- Niestępowo, STACJA PALIW, T. Cirocki, ul. Radurfska 9, tel. 681 80 53
- Elbląg, PPKS, ul. Grunwaldzka 61, tel. 233 65 65
- Łobork, RARYTAS, ul. Warszawska 15 A, tel. 863 32 55
- Szemud, Sklep Metalowo Hydrauliczny, M.Halman ul. Wejherowska 35, tel. 676 15 76
- Skarszewy, PHU ROLGUM, ul. Gdańska 2, tel. 588 04 75
- Chwaszczyno, IPZ, tel. 552 80 30
- Żukowo, H.K. Mazur, ul. Mickiewicza, tel. 681 73 65, 681 71 97
- Starokowice, ACER s.c., ul. Przędzkołna 2, tel./fax 684 72 88, 684 72 66
- Zblewo, SKLEP I USŁUGI MOTORYZACYJNE R. REZMER, tel. 588 44 19
- Przedkowo, WULKANIZACJA I HANDEL OGUMIENIEM A. DOMASZK, ul. Dąrdowskiego 13, tel. 681 97 39
- Nowy Dwór Gdański, FUM „DALEX” s.c., ul. Obrońców Westerplatte 8, tel. 246 25 88
- Prabuty, PPHU „LIDER” BOGDAN KRÓL, ul. Legionów 3, tel. 278 23 12
- Szum, Sklep Motoryzacyjny Grzegorz Wasielewski, ul. Lipowa 2, tel. 640 40 20
- Subkowy, ZHUP AGROST.J., ul. Wodna 6, tel. 536 86 06.

Motor Centrum
Samochody Używane

Zajrzyj!
str.3

tel. 58/ 321 88 08
www.motorcentrum.pl



Jeszcze przed paroma dniami ministrom zamieszonym w aferę "szwadronów śmierci" groziło więzienie; teraz zostaną zapewne okrzyknięci bohaterami, Już ich adwokaci się o to postarają...
Natomiast Czerwoni zawsze chcieli terrorystów oblaskawiać, ustępowali im... ETA powinna więc przed wyborami wyciągnąć oliwną gałązkę do Rządu, by wygrali Czerwoni – a nie skłaniać społeczeństwo, by zagłosowało na Centro-Prawicę!

Janusz Korwin-Mikke

ZNÓW ZAMACH...

W ostatnim czasie na drogach Hiszpanii zginęło w wypadkach drogowych ok. 250 osób. Do tego doszło nieplanowane 200 wskutek działań...

...właśnie: kogo?

I dlaczego śmierć akurat tych drugich 200 osób budzi takie emocje?

Na drugie pytanie odpowiedź jest prosta: 250 osób ginie na drogach co dwa tygodnie, więc jest to nudne i nikogo nie obchodzi. Nie podejmujemy się żadnych przeciwdziałań. Natomiast terroryści uderzają raz na 10 lat. Więc jest temat dziennikarski. Ponadto 200 karetok na raz można ująć w jednym kadrze TV; 200 karetok rozproszonych po całej Hiszpanii w przeciągu 2 tygodni – nie da się.

Więc nie ma tematu...

Na pytanie pierwsze nie ma odpowiedzi. Dziennikarze zamieszczają plotki – każdy może nazwać się "Żółte Brygady Wyzwolenia Balearów" i wysłać mail, że to właśnie "Brygady" zabiły te 200 osób. A prasa to drukuje...

Co za zniewieszczenie obyczajów! Normalny magiel. Efekt koedukacji, oczywiście...

Natomiast dawniej, kiedy jeszcze w szkołach uczono czegoś pożytecznego, obowiązywała zasada "Is fecit cui prodest". Szukanie zacytało się od tego, kto skorzystał.

Na ogół od razu takiego znajdowano...

W tym przypadku należy – logicznie rozumując – wykluczyć autorstwo bandytów z Euzkadi Ta Askatasuna (ETA). Nie dlatego, że metoda i cel zamachu jest inny, niż stosowali terro-baskowie – lecz dlatego, że byłby to, z ich punktu widzenia, nonsens.

Atak nastąpił tuż przed wyborami. Oczywistym jego skutkiem byłby zwrot w stronę Centro-Prawicy, która z terrorystami nie chce rozmawiać, a nawet oskarżana jest o tworzenie "szwadronów śmierci" – by się ich po cichu pozbyć.

Jeszcze przed paroma dniami ministrom zamieszonym w aferę "szwadronów śmierci" groziło więzienie; teraz zostaną zapewne okrzyknięci bohaterami, Już ich adwokaci się o to postarają...

Natomiast Czerwoni zawsze chcieli terrorystów oblaskawiać, ustępowali im... ETA powinna więc przed wyborami wyciągnąć oliwną gałązkę do Rządu, by wygrali Czerwoni – a nie skłaniać społeczeństwo, by zagłosowało na Centro-Prawicę!

Jeśliby więc ETA rzucił rozum – to na pewno nie oni.

Nie można jednak wykluczyć, że i w ETA doszli do głosu wychowanekowi postępowych euro-szkół, czyli odmóżdzeni idioci. Albo, że zrobił to jakiś odłam ETA, który postanowił zrobić szefostwu na złość – a miał akurat trochę semtexu pod ręką...

Natomiast za Al-Qa'ida przemawia data: 11-III, równo pół roku od 11-IX...

Z tym, że Al-Qa'ida by się tym pochwaliła.. gdyby istniała.

Bo przecież żadnej Al-Qa'idy nie ma. Jest to mityczny twór amerykańskich służb specjalnych służący do wyciągania z podatnika pieniędzy na "walkę z zagrożeniem terrorystycznym" – i do skłonięcia obywateli do rezygnacji z Wolności na rzecz Bezpieczeństwa. Al-Qa'idy nie ma – i tyle.



Artur Wicik

PLUSKWA MILLE(R)NIJNA

Kiedy piszę ten felieton, nie ma nas jeszcze w Unii. Jest kilka dni przed 1 maja, pomimo tego ludzie do końca nie wiedzą czym ta Unia jest. I choć ten temat walcowali już wszyscy wzdłuż i wszerz na wszystkie możliwe sposoby, to tak naprawdę nikt nie powiedział w tej kwestii nic sensownego.

A prawda jest taka, że będzie lepiej, ale zanim do tego dojdzie, wiele wody upłynie w Wiśle i wielu ludzi popadnie w skrajną nędzę. Nie od razu Rzym zbudowano mości panowie i szlachta, więc i nas – jako nowy kraj członkowski – czeka wiele wyrzeczeń, zaciśnięcia pasa, którego zacisnąć dalej się nie da, bo zabrakło w nim ozek, i czekania na ośmy cud świata.

Mówi się w potocznym języku III RP, że: "jak nic nie umiesz, to możesz spokojnie zostać politykiem, bo to taki zawód, który przyjmie każdego. Ani reputacja, ani honor, ani nawet wykształcenie nie są w tym wypadku ważne. Serwują więc nam propagandową siećkę, a w rzeczywistości ukrywają prawdę. Unia to, i Unia tamto...a do kieszonki zawsze wpadnie jakiś miły grosik.

Eurodeputowani jeszcze bardziej rozgraniczą podział na bogatych i biednych. Nieistniejąca od kilkudziesięciu lat klasa średnia, teraz na pewno nie zaistnieje. No bo niby z czego? Nie brakuje jednak w naszym kraju entuzjastów wciskających ludziom kity, że będzie lepiej niż jest. To akurat każdy wie, przecież gorzej już być nie może. To prawda, kraje które wstąpiły w sakrament małżeństwa z UE mają się lepiej, tylko za jaką cenę?

Zwykłego szarego człowieka nie interesuje norma unijna, nowe przepisy regulujące stosunki rynkowe, czy zawartość tłuszczu w mleku i cukru w cukrze na tyle, by odpowiadała to standardom europejskim. Człowiek chce żyć dalej swoim życiem na tyle, ile zdoła, a niektórzy próbują wypychać im do głowy rzeczy, o których sami nie mają pojęcia. Dlaczego? Otóż podobnie tylko Danuta Hübner wie tak naprawdę, o co w tej UE chodzi, a cała reszta tylko udaje.

Polacy jednak wciąż się boją. Kiedyś bali się roku 2000, milenijnej pluskwy, braku prądu i jedzenia, awarii komputerów i końca świata. Dziś jest strach przed podwyżką cen, napływem zachodnich towarów, które zniszczą rodzimy rynek i rozparcelowaniem resztek ziem, które nam, jako Polsce, jeszcze zostały. Boimy się tego.

I tak jak przed rokiem 2000, tak i teraz ogarnia nas pluskwa, tym razem od Leszka Millera. Tak bardzo staraliśmy się o przyjęcie do UE, zabiegaliśmy o to od początku lat 90., a teraz się boimy. Taki już nasz los. Jak nie Niemcy, to Rosjanie lub Austriacy, jak nie rozbiory, to komunizm, jak nie USA, to Unia. I tak mija wiek za wiekiem. Znow wchodzimy w nieznaną nam okres, który może nam dużo przynieść. Pozostaje tylko pytanie: czy uda się ten czas odpowiednio wykorzystać.

panorama.regionu@wpomorskie.pl

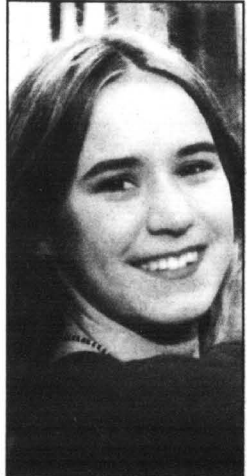


PANORAMA
Regionu

REDAGUJE KOLEGIUM: Artur Wicik - redaktor naczelny. Współpracownicy: Anna Gawrzyjał, Filip Jackiewicz, Robert Górczyca, Lucyna Ciundziejewka, Ryszard Tomaszewski, Adam Rogaczewski, Danuta Matukiewicz, Karol Dubiel, Marcin Dudek, Janusz Korwin-Mikke, Rafał Kozuń. **SIEDZIBA REDAKCJI:** ul. Kwiatowa 11, 83-110 Tczew, tel./fax (058) 777-31-92. e-mail: centralna@wpomorskie.pl. **ODDZIAŁY:** Gdańsk, tel. (058) 341-80-39, Tczew (058) 777-53-73, Wejherowo (058) 677-11-11, Starogard (058) 775-45-00, Elbląg (055) 235-59-04, Kwidzyn (055) 279-30-59, Malbork (055) 272-55-22, Iława (089) 648-77-66, Grudziądz (056) 462-22-22, Nowy Dwór Gdański (0-55) 648-27-26, Puck (058) 673-45-64. **DZIAŁY REKLAM I OGŁOSZEŃ:** Gdańsk, tel./fax (058) 341-80-39, Tczew, tel./fax (058) 777-44-12 oraz telefony we wszystkich oddziałach. **WYDAWCA:** Grupa Wydawnictwo Pomorskie, ul. Gdańska 32, 83-110 Tczew, tel./fax (058) 777-44-11. **SKŁAD I DRUK:** Zakłady Graficzne im. Józefa Czyżewskiego, ul. Kwiatowa 11, 83-110 Tczew, tel./fax (058) 777-31-87. Prenumerata: "RUCH" SA, bezpłatna infolinia nr - 0 800 150 047. **GRUPA WYDAWNICTWO POMORSKIE jest członkiem IZBY WYDAWCÓW PRASY.**

MISS MAJA

Już za tydzień powiemy, która z dziewczyn oficjalnie została ofi-



Ewelina Suwalska
SMS o treści PT.MAJ:A
pod numer 7116

cialnie wybrana przez Was Miss Kwietnia, a tymczasem dziś prezentujemy Wam trzy nowe kandydatki do tytułu Miss Maja. Jak sami widzicie, dziewczyny są



Grażyna Kosecka
SMS o treści PT.MAJ:B
pod numer 7116

piękne i czekają tylko na Wasze smsy. A jak zagłosować? To naprawdę proste. Wystarczy wysłać sms o treści PT.KWI: tu odpowiednia litera kandydatki,



Iwona Gapska
SMS o treści PT.MAJ:C
pod numer 7116

pod nr 7116 (całkowity koszt 1,22 z Vat). To prościej, niż wam się wydaje. Natomiast my wciąż czekamy na zdjęcia dziewczyn do konkursu Miss pod adresem: Panorama

Regionu, ul. Kwiatowa 11, 83 - 110 Tczew z dopiskiem "Miss Maja" lub mailem: panorama.regionu@wpomorskie.pl.

Czekamy na Wasze smsy!!!

REKLAMA

CENTRUM ZABEZPIECZEŃ I AUTOMATYKI

Z nami zbudujesz inteligentny i bezpieczny budynek



Sprzedaż: detaliczna, hurtowa, dla instalatorów

projekty - instalacje - modernizacje - serwis

7% VAT **BRAMY SEGMENTOWE**
NAPĘDY I STEROWANIE

Teraz kolor "ZŁOTY DĄB" 15% taniej

alarm & audio **VICTOR** AUTORYZOWANY ZAKŁAD INSTALACJI
ALARMOWYCH I NAGŁAŚNIAJĄCYCH

83-110 Tczew, ul. Sobieskiego 2 tel./fax 058/531-28-50 532-26-84

Motor Centrum Samochody Używane

wszystkich marek
na placu

200 aut



- samochody do 8 lat
- sprawdzone w serwisie
- kupione w Polsce



- pakiety ubezpieczeniowe
- kredyty na miejscu

- kupujemy za gotówkę!
- płacimy w ciągu 1 godz.!
- auta w rozliczeniu



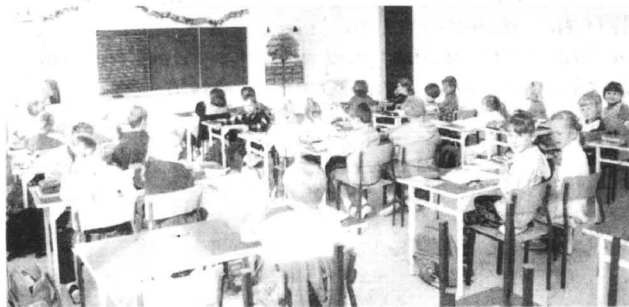
ul. Miałki Szlak 4/8
GDAŃSK

www.motorcentrum.pl

tel. (58) 321 88 08

SAMORZĄD PRZYJAZNY OŚWIACIE

24 kwietnia 2004 roku w Gdańsku ogłoszono wyniki pierwszej edycji Konkursu "Samorząd przyjazny oświacie". Organizatorem Konkursu jest Sekcja Oświaty i Wychowania NSZZ "Solidarność" Regionu Gdańskiego we współpracy z Sejmikiem Województwa Pomorskiego i Pomorskim Kuratorium Oświaty. W skład Kapituły Konkursu wchodzi: prof. dr hab. Brunon Synak - Przewodniczący Sejmiku Województwa Pomorskiego Jerzy Ochotny - Pomorski Wicekurator Oświaty oraz Wojciech Książek - Przewodniczący Sekcji i Kapituły.



Oceniano ogólne przygotowanie

Celem Konkursu jest między innymi:

- uzyskanie informacji o środkach finansowych przeznaczanych przez samorządy na różne zadania edukacyjne, ofercie dla przedszkolaków, uczniów niepełnosprawnych, zajęcia pozalekcyjne, systemach pomocy materialnej (dożywianie, stypendia), liczebności klas, dodatkach dla nauczycieli, zatrudnianiu kadry specjalistycznej,

- wypracowywanie zasad współpracy samorządów z partnerami społecznymi, w tym ze związkami zawodowymi; między innymi przez wymianę informacji o działaniach na rzecz oświaty,

- opracowanie publikacji, wniosków, które mogą być wykorzystywane w opracowywaniu zasad polityki edukacyjnej.

Laureaci konkursu

Ogłoszenie Konkursu, które formalnie nastąpiło 31 stycznia 2004 roku, poprzedziło kilka miesięcy spotkań, konsultacji z samorządami zasad regulaminowych, ustalania zestawu pytań Konkursu.

Ostatecznie w Konkursie wzięło udział około pięćdziesięciu samorządów z terenu woj. pomorskiego. Ze względów regulaminowych do finału zostało zakwalifikowanych 42 samorządy, w tym: gminy wiejskie (17), miasta (10), miasta i gminy (5), miasta na prawach powiatu (3), powiaty (7).

Laureatami I edycji konkursu zostały:

a. **Kategoria - gminy wiejskie:**

Gmina Zblewo,

b. **Kategoria - gminy miejskie:**

Miasto Władysławowo,

c. **Kategoria - gminy miejsko-wiejskie: Miasto i Gmina Prabuty,**

d. **Kategoria - miasta na prawach powiatu: Miasto Gdynia,**

e. **Kategoria - powiaty:**

Powiat Czuchowski.

Na wysoką ocenę w opinii Kapituły zasługiwały:

Gmina Zblewo: prowadzenie w przedszkolach zajęć logopedycznych, z rytmiki, nauki języków obcych, organizacja zajęć informatycznych w czasie ferii, wyjazdów na basen w ramach programu "Powszechna nauka pływania", współpraca z nadleśnictwem w ramach programu "Edukacja leśna", integrowanie osób niepełnosprawnych przez Stowarzyszenie "Pogoda", dobra współpraca ze związkami zawodowymi,

Miasto Władysławowo: przeznaczanie wysokich nakładów na edukację, uwzględnianie wyników egzaminów po gimnazjum w przydziale środków na organizację zajęć dodatkowych (wyrównawczych), organizacja stałych zajęć na terenie Ośrodka Przygotowań Olimpijskich w Cetniewie (w tym nauka pływania), wspieranie różnych form edukacji regionalnej, w tym organizacja zajęć z nauki języka kaszubskiego oraz zajęć żeglarskich,

Miasto i Gmina Prabuty: przeznaczanie dużych środków własnych na różne zadania

oświatowe (15%), w tym stosunkowo wysokie dodatki płacowe dla nauczycieli, zapewnienie dożywiania dla wszystkich dzieci ze szkół wiejskich, ciekawa oferta przedszkolna, oddziały klasowe które zazwyczaj nie przekraczają 24 - 26 uczniów w klasach,

Miasto Gdynia: duże środki własne przekazywane na oświatę (17%) - w tym na wysoki poziom dodatków płacowych: motywacyjnych, funkcyjnych, za doradztwo metodyczne (600 zł), za prowadzenie klas dwujęzycznych, ciekawy (grantowy) system przyznawania znaczących środków na zajęcia dodatkowe, uwzględnianie wyników sprawdzianów i egzaminów zewnętrznych w określaniu zadań szkół, powszechna nauca języka angielskiego od III klasy szkoły podstawowej, dobrze oceniana współpraca ze związkami zawodowymi,

Powiat Czuchowski: duże środki na inwestycje oświatowe, wysokie dodatki płacowe dla nauczycieli, znacząca pomoc finansowa przeznaczana na system dożywiania uczniów (łącznie 630 tys. zł), zatrudnianie psychologów, logopedów, doradców zawodowych, wspieranie pozalekcyjnych zajęć sportowych,

... ale i zadowolenie dzieci

Wyróżnienia za pracę

Pozostałe samorządy, które weszły do finału Konkursu otrzymały dyplomy - wyróżnienia, w których wymienia się ich konkretne osiągnięcia (szczegóły

przedstawia protokół pokonkursowy). Są to:

a. **Kategoria - gminy wiejskie: Wejherowo, Gniewino, Lichnowy, Puck, Lubichowo, Kosakowo, Krokowa, Kaliska, Luzino, Tuchomie, Kobylnica, Subkowy, Chmielno, Nowa Karczma, Potegowo, Koczała,**

b. **Kategoria - gminy miejskie: Kwidzyn, Kościerzyna, Rumia, Tzew, Jastarnia, Lębork, Starogard Gdański, Wejherowo, Czuchów,**

c. **Kategoria - gminy miejsko-wiejskie: Zukowo, Pelplin, Skarszewy, Kępcice,**

d. **Kategoria - miasta na prawach powiatu: Gdańsk, Słupsk,**

e. **Kategoria - powiaty: Powiat Łęborski, Powiat Kwidzyński, Powiat Pucki, Powiat Starogardzki, Powiat Tezewski, Powiat Malborski.**

W opinii członków Kapituły Konkursu "Ankiety" w uduku mentowany sposób pokazują, jak wiele dobrego dzieje się w sprawach oświatowych, jak potrzebna jest szersza refleksja i pomoc samorządom w tym zakresie.

Oświata na dobrej drodze
Zdaniem prof. Brunona Synaka: "Analiza ankiet prowadzi do przekonania o

ogromnym znaczeniu, jakie samorządy przywiązują do stanu i perspektyw rozwoju edukacji w myśl zasady: inwestowanie w oświatę jest najbardziej opłacalne. (...) Z prawdziwą satysfakcją odnotowuję również poszerzenie oferty edukacyjno-wychowawczej - czy to w postaci edukacji regionalnej, zajęć dla osób niepełnosprawnych, organizowania czasu dla dzieci w okresie ferii, czy też prowadzenia (zani-

skich niemal całkowicie w poprzednich latach) pewnych form oświaty dorosłych. (...) Mam świadomość, że na podstawie nadesłanych ankiet nie można uogólniać, a tym bardziej twierdzić, że w polskiej oświacie wszystko jest w porządku. Ankiety ukazują jedynie najciekawszy fragment tego krajobrazu w oparciu o najlepsze przykłady"

Z kolei w opinii wicekuratora Jerzego Ochotnego: "Wielokrotnie nie zdajemy sobie sprawy, jak wiele cennych inicjatyw podjęty samorządy w zakresie realizacji zadań oświatowych. Przedstawiono w ankietach bardzo bogatą ofertę zagospodarowania czasu wolnego dzieci i młodzieży poprzez realizację zadań dodatkowych, ukazano wspaniałą i szeroką współpracę ze środowiskiem lokalnym i nie tylko. Wskazywano na przygotowanie dzieci i młodzieży do bezpiecznego życia i pracy, do dbałości o zdrowie i życie swoje i innych oraz kształtowanie kultury bezpiecznych zachowań. (...) Są i pewnego rodzaju niepowodzenia - porażki, bo tak należy potraktować w niektórych przypadkach bardzo liczne oddziały klasowe, zwłaszcza w szkołach ponadgimnazjalnych".

Obecnie przygotowywane jest skrócona wersja omówienia wyników Konkursu, przed nowym rokiem szkolnym przewidziane jest wydanie szerszej publikacji. W drugiej jego edycji - w porozumieniu z Sekcją Krajową i innymi partnerami - planujemy włączyć kategorię województw samorządowych.

Wojciech Książek
(Przewodniczący Sekcji i Kapituły)



REKLAMA

MARTECH
WÓZKI PALETOWE, MAGAZYNOWE

- KOŁA
- REGAŁY
- DRABINY

REMONT CZĘŚCI SPRZEDAŻ

Sklep: Trakt Św. Wojciecha 391, tel./fax (058) 762 98 75
Warsztat: Trakt Św. Wojciecha 450, tel. (058) 309 40 32
Gdańsk Św. Wojciech tel./kom. 0601 65 50 30
www.martech.icp.com.pl, martech@icp.com.pl

- stoły ślusarskie
- szafy metalowe
- rusztowania AL
- wózki ręczne i elektryczne
- wózki ręczne na 2 i 4 kołach

Poszukujemy kandydatów

na REDAKTORA

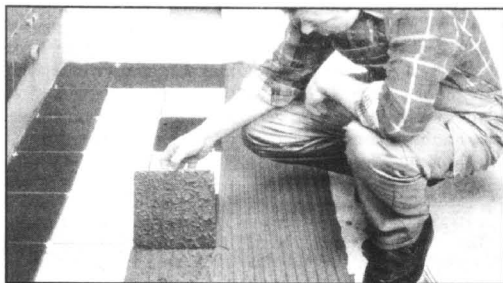
Wymagania:

- wykształcenie wyższe,
- doświadczenie w pracy dziennikarskiej,
- umiejętności menedżerskie.

Podania prosimy przysyłać na adres:
Dział Kadr, 83-110 Tzew, ul. Gdańska 32

SKUTECZNY W KAŻDYM CALU

Jest z nami od dawna, ale zawsze pozostawał w cieniu innych. Ci, którzy go poznali, pozostają mu wierni. Ci, którzy go nie znają, nie wiedzą, że stracili kilka ładnych lat. Jest wyjątkowy, nikt w rodzinie nie sprostaa zadaniom, jakie on wykonuje bez trudu.



Płynna konsystencja umożliwia przyklejanie płytek na klej

Mowa o... kleju do płytek ceramicznych, innym niż wszystkie – takim, który mają w swojej ofercie tylko najlepsi producenci, ponieważ garażowa firemka nie jest w stanie go wyprodukować. Mowa o kleju średniowarstwowym, upłynnionym i o zwiększonej elastyczności. Ale co to znaczy?! – zapytają zapewne wszyscy chórem. Posłużmy się przykładem.

Wykonawcy i inwestorzy, używający klejów z rodziny Atlasa, doskonale znają przede wszystkim dwie zaprawy: uniwersalną zaprawę klejącą Atlas oraz zaprawę klejącą Atlas Plus. Klej Atlas Cal N (właśnie reprezentant kleju

średniowarstwowego, upłynnionego i o zwiększonej elastyczności) nie może pochwalić się taką popularnością. A przecież ma zalety, których nie sposób znaleźć w ofercie pozostałych atlasowych klejów.

Jest zaprawą średniowarstwową

Co to znaczy? Zdecydowaną większość zapraw klejących stosuje się w grubości maksymalnie do 5 mm. Gdy podłoże jest równe, taka grubość w zupełności wystarczy. Ale, jak wiadomo, równe podłoże to rzadkość w budownictwie. Założmy, że skuliśmy w łazience lastryko i żeby dorów-

nać teraz do poziomu posadzki po drugiej stronie drzwi, trzeba "zagospodarować" grubość około 1,5 cm. Wykonawcy z reguły przychodzi do głowy jedno z dwóch rozwiązań:

Natożę grubiej kleju! Błąd! Gdy zastosujemy większą grubość zaprawy klejącej, niż przewidziana jest przez producenta, może się to skończyć pękaniem płytek, które nie zawsze będą w stanie przetrzeć naprężenia, wywołane nadmiernym skurczeniem zbyt grubo nałożonego kleju.

To najpierw czynniki wyrównam podłoże! OK! Ale po co tracić czas na wysychanie warstwy wyrównującej. Poza tym każda kolejna warstwa to dodatkowe dwa połączenia warstw z różnych materiałów i dwa razy większe ryzyko odspojenia.

Rozwiązanie jest proste

– użyj Cala N. To klej, który można stosować od 4 do 20 mm. I to w jednej warstwie. Spokojnie skorygujesz nim wszelkie nierówności i podniesiesz poziom pomieszczenia. Poza tym, stosując

tylko jedną warstwę, skrócisz czas wykonania nowej posadzki i jednocześnie zredukujesz ryzyko zmniejszenia przyczepności w układzie kilku nowych i starych warstw. Ba! Jeśli mamy do czynienia z małymi powierzchniami, np. w przypadku przyklejania płytek na dnie brodzika, korzystając z dużego przedziału grubości warstwy kleju i możliwości regulowania jego konsystencji (z upłynnionej do plastycznej) możemy za jego pomocą profilować niewielkie spadki okładziny. Zapewnimy w ten sposób swobodny spływ wody do kratki kanalizacyjnej. Należy pamiętać, że tę zaletę można wykorzystywać tylko w przypadku niewielkich powierzchni, bowiem – zgodnie ze sztuką budowlaną – spadki powinno się wytwarzać w warstwie podkładu.

Rozplywa się pod płytką

Hmm... Rozplywa się? To chyba nie najlepiej? Otóż nie, to bardzo dobrze! Przypuścimy, że przyklejamy płytki gresowe na tarasie. W przypad-

ku zastosowania innego kleju musimy zastosować metodę kombinowaną, czyli nakładając klej zarówno na podłoże, jak i spodnią powierzchnię płytki. Robimy tak, aby pod płytką nie zostawić pustych przestrzeni, w które podstępnie będzie mogła wpływać woda, co w zimie z całą pewnością skończy się odspojeniem płytki. Stosując Atlas Cal N problem pozostawienia pustych przestrzeni pod płytką mamy z głowy. Zjawisko nazwane tiksotropowością powoduje, że po dociśnięciu płytki do kleju nałożonego na podłoże, rozplywa się on pod nią dokładnie, wypełniając całą przestrzeń. Ta zaleta nabiera dodatkowego znaczenia zwłaszcza w przypadku klejenia płytek o dużej powierzchni lub płytek o silnie profilowanym spodzie. Dokładne wypełnienie przestrzeni pod dużą płytką nie narazi jej na pęknięcie, spowodowane np. naciskiem na "pusty" narożnik.

Opracował na podstawie materiałów Grupy Atlas Artur Wicik

BMW 800

Ekskluzywne coupe serii 800 jest najstarszym z modeli oferowanych aktualnie przez firmę BMW. Jego pierwsza prezentacja miała miejsce w 1989 roku i stanowiła wówczas wielką atrakcję, ze względu na zastosowane w nim nowoczesne rozwiązania techniczne. Pojazd ten, jako jeden z nielicznych, wyposażony jest w system aktywnego zawieszenia kół tylnych, pozwalający na samoczynne dobranie parametrów zawieszenia w zależności od prędkości jazdy i stanu nawierzchni. Mimo upływu czasu atrakcyjność tego modelu nie uległa dezaktualizacji i nadal może on stanowić wzorzec dla innych producentów. BMW serii 800 zaliczane jest do grupy najbardziej ekskluzywnych samochodów sportowych na świecie i jest obecnie nadal jednym z najdroższych pojazdów firmy. Podstawowa wersja pojazdu wyposażona jest w silnik V8, znany z innych modeli BMW. Dwie pozostałe wersje dysponują dwoma różnymi silnikami V12, z których słabszy współpracuje seryjnie z automatyczną skrzynią biegów, natomiast drugi, o większej objętości i mocy, łączony jest wyłącznie z 6-biegową skrzynią ręczną. Ponadto, ta ostatnia wersja, oznaczona symbolem CSI, odznacza się zmienioną charakterystyką zawieszenia oraz sportowymi akcentami stylistycznymi.



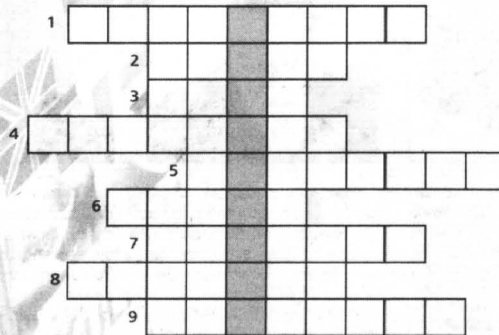
Europo witaj!

miniMAL
KASJERIA

Wielka grecka promocja w supermarketach miniMAL.

Do 12 maja zrób zakupy za co najmniej 25 złotych i wygraj dwuosobową wycieczkę do Grecji.

Litery z zaznaczonych pól tworzą imię wielkiego greckiego uczonego. Rozwiązanie krzyżówki na kartkach pocztowych wyslij w ciągu tygodnia na adres redakcji z dopiskiem GRECIA. Wśród poprawnych odpowiedzi zostanie rozlosowany bon towarowy miniMAL o wartości 50 zł.

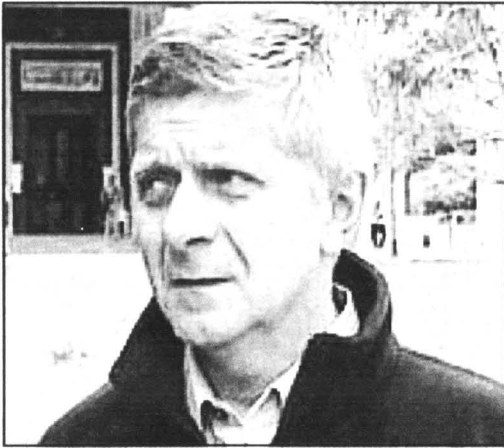


- 1/ Największy półwysep Grecji, połączony z kontynentem mostem nad Kanalem Koryńskim.
- 2/ Najwyższy szczyt Grecji, mityczna siedziba Bogów.
- 3/ Kozi ser, podstawa sałatki greckiej.
- 4/ Mityczny potwór zamknięty w labiryncie.
- 5/ Morze oblewające Grecję od południowego wschodu.
- 6/ Wyspa grecka ze słynnym kolosem.
- 7/ Miasto oddalone od Aten o 42 km 195 m, albo konkurencja sportowa.
- 8/ Archipeląg na Morzu Egejskim.
- 9/ Mityczny władca mórz.

Adres redakcji: Malbork, pl. Słowiański 18

LEWICA W ROZSYPCE

Za kilka dni, po wejściu Polski do Unii Europejskiej, rozstaniemy się z rządem Leszka Millera. Na razie lewica nie wyłoniła kandydata, który mógłby podjąć się budowania rządu. Jak donosi "Życie Warszawy" z tej misji ma zrezygnować Marek Belka. Czy spory w tonie lewicy pozwolą na jej odrodzenie w następnych wyborach?



Czyżby przyszedł premier?

Historia się powtarza

Podziały i kłótnie na polskiej scenie politycznej to codzienność. Jednak lewica zawsze była podawana za przykład jedności politycznej. Podstawową zasadą dla polityków lewicy była partyjna solidarność. Natomiast do prawicy przyglęto powiedzenie, że: "łączy się przez

podział." Bez wątpienia koalicja SLD – UP opuści na jakiś czas scenę polityczną, ale nikt się nie spodziewał, że będzie odchodzić w stylu AWS.

Bezlitosne sondáže

Według badań opinii publicznej SLD nie znajdzie się w nowym Sejmie. Spadło

również poparcie dla nowej partii Marka Borowskiego. Socjaldemokracja Polska ledwo przekroczyłaby 5% próg i znalazłaby się w Parlamencie. Jednak sondáže przeprowadzone po założeniu SdPI były bardziej optymistyczne. Partia mogła liczyć na 11% poparcie. Szansą na wyjście z problemu według Józefa Oleksego jest połączenie się Sojuszu Lewicy Demokratycznej i Unii Pracy. „Jestem zwolennikiem połączenia się SLD i UP, bo to nam daje łączenie jednakowych poglądów, tych samych kierunków społecznych” W takim wypadku nowo powstała partia obowiązywałaby niższy próg wyborczy niż koalicje.

Uciecha na prawicy

Lewica się martwi a prawica świętuje. Najprawdopodobniej nie uda się stworzyć nowego rządu i nastąpią przedterminowe wybory. Według Romana Giertycha rozpad SLD ma większe znaczenie niż upadek rządu Millera. "Czegoś takiego jeszcze nie było. Lewica zawsze

miała taki charakter, że nawet jak się kłócili, jak był spadek poparcia, trudne chwile, to zawsze się trzymali razem. To powodowało, że mieli swoją wewnętrzną siłę. Po tym rozłamie SLD czy SdPI nie mają najmniejszych szans na to, aby pociągnąć kogokolwiek za sobą" - uważa Giertych. „W tym układzie nie ma niczego, co mogłoby wskazywać na to, że powstanie rząd ze stabilną większością. Nawet jeśli jakiś rząd uzyska w wyniku

jakichś tam układanek wotum zaufania, to będzie to rząd natychmiast mniejszościowy, który nie będzie w stanie przeprowadzić żadnej poważnej debaty" – dodał

Trudne chwile

Lewica straciła społeczne poparcie i nie szybko je odzyska. Ma oczywiście szansę na sukces, ale musi przezwyciężyć spory i wypracować wspólny plan polityczny.

f.j.

Czy Orlengate stanie się większym skandalem niż afera Rywina?

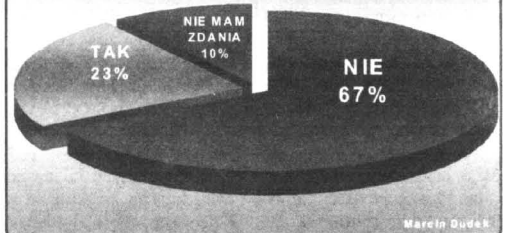
Przysyłajcie smsy o treści PT.ORL: TAK, NIE, NIE MAM ZDANIA lub wypowiedzi do 160 znaków pod numer 7116. Najciekawsze wydrukujemy.

(całkowity koszt smsa 1,22 z Vat).

Na smsy czekamy przez 7 dni od daty ukazania się Panoramy.



Czy lewica ma szansę na polityczne odrodzenie?



POWIEDZIELI PANORAMIE

CZY LEWICA MA SZANSĘ NA POLITYCZNE ODRODZENIE?



"Lewica w Polsce zawsze będzie miała swoich zwolenników. Ale tak, jak polska prawica, nigdy nie będzie już tak jednolita, jak do tej pory. Poglądy programowe lewicy, jak pokazała praktyka, są bardzo różnicowane - co w konsekwencji powoduje, że jest miejsce dla kilku partii lewicowych w Polsce. Teraz w Parlamencie są cztery partie po lewej stronie: SLD, SdPI, Unia Pracy i Samoobrona, a będzie w przyszłości pewnie jeszcze więcej.

Stanisław Gorczyca
poseł PO



"W Polsce jest tak, jak w każdym normalnym kraju, że jest lewica i jest prawica. Czy będzie to lewica Borowskiego, Millera i Janika, czy Unia Pracy czy też Samoobrona - będzie istnieć. Blok lewicowy przez kilka następnych lat lewica będzie istnieć, ale w jakiej formie - nie wiem."

Sławomir Neumann
starosta starogardzki



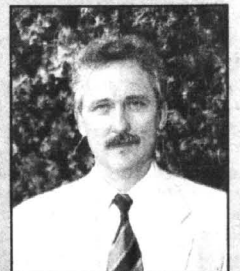
"Trudno wróżyć z fusów na dziś czy lewica przetrwa, kiedy obserwujemy jej rozkład, ale spora grupa elektoratu w Polsce ma lewicowe poglądy. Lewica powinna być - jeśli już miałaby być - postsolidarnościowa, a nie postpezetperowska, choć na arenie politycznej może być miejsce dla obydwu."

Kazimierz Smoliński
pełnomocnik PiS w
Tczewie



"Mam nadzieję, że lewica nie ma szans..., ale to tylko nadzieja. Lewica w Polsce ma dość duży elektorat, choćby Samoobrona będącą lewicową partią."

Krzysztof Dośła
przewodniczący NSZZ
"Solidarność" Gdańsk



"Ma szansę powstać, ale czy się odrodzi? Trudno powiedzieć, choć elektorat lewicy jest tak wielki, że pewnie tak się stanie."

Leszek Czarnobaj
starosta kwidziński

Przewodnik 34 cenowy!

9686TAXI

KINOMANIA z 34!

Kup 3 różne Hity Przewodnika na 1 paragone wysył jego kod SMS-em poprowadząc go słowem "kino" nr. kino.SL 34598722

na numer 71 60 (1,22 z VAT) dostaniesz SMS-em zeronym pytanie konkursowe

- 1 Zestaw Kino Domowego z telewizorem 32" 10 Odwazarczy DVD, 10 Tygodników z Renault i 10 Kartonów do Beverly Hills Video 770 Biletów do kina Krowa i 100 Srebrnych regulaminy na www.siec34.pl

RENAULT EDUHEI www.eduhet.pl

Sklep Siec 34 ul. Robotowa 34 80-034 Gdańsk
4,69 zł
2,49 zł
2,89 zł
Suma 10,07 zł

Hit Przewodnika!

Pizza Maestro 345-410g asortyment IGLOTEX
cena za szt



5,95 zł
4,69 zł

Hit Przewodnika!

Przyprawa do grilla i szaszłyków 100g GALEO
1kg 24,90



2,85 zł
2,49 zł

Hit Przewodnika!

Masłanka owocowa 1L MAČKOWY



3,35 zł
2,89 zł

Patronat medialny dzieńdobry



Serek Świeży 150g 7 smaków TUREK
1kg 12,80



2,27 zł
1,89 zł

Krem do tortów 120-140g DR.OETKER
cena za szt



3,42 zł
2,85 zł

Warzywa w sosie 450g 2 smaki HORTEX
1kg 9,22



4,94 zł
4,15 zł

Przyprawy 20-25g 4 rodzaje GALEO
cena za szt



0,85 zł
0,49 zł

Vegeta Twist grill, do drobiu i do kurczaka 25g PODRAVKA
1kg 31,60



0,85 zł
0,79 zł

Margaryna Delma Extra 500g UNILEVER
1kg 5,30



2,97 zł
2,65 zł

Jogurt owocowy 150g MAČKOWY
1kg 4,33



0,81 zł
0,65 zł

Masło ekstra 200g NIDZICA
1kg 8,76



2,82 zł
2,19 zł

Kisiel z sokiem owocowym 38g DR.OETKER
1kg 14,47



0,86 zł
0,55 zł

Gustin-fix 20g DR.OETKER
1kg 39,50



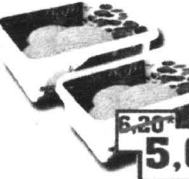
0,95 zł
0,79 zł

Deser CremeOle 2 smaki 59-70g DR.OETKER
cena za szt



1,45 zł
1,19 zł

Lody Dafne 1000ml NORDIS



6,20 zł
5,05 zł

Musztarda 300g 4 smaki KAMIS
1kg 8,30



2,85 zł
2,49 zł

Groszek konserwowy 400g KWIDZYN
1kg 2,98



1,35 zł
1,19 zł

Marchew z groszkiem, Marchew z groszkiem i kukurydzą 460g KUKURYDZA 400g KWIDZYN
cena za szt



2,15 zł
1,69 zł

Vegeta 75g PODRAVKA
1kg 20,67



1,85 zł
1,55 zł

Konserwy 110-120g AGRICO
cena za szt



2,88 zł
1,89 zł

Makaron nitka domowa 250g GOLIARD
1kg 7,40



2,95 zł
1,85 zł

Makaron domowy 3 formy GOLIARD
1kg 6,23



3,87 zł
2,49 zł

Karma dla kota 400g 5 smaków NESTLE
1kg 5,73



2,46 zł
2,29 zł

Karma dla psa 1200g 4 smaki NESTLE
1kg 3,88



5,27 zł
4,65 zł

OFERTA WAŻNA OD 07.05. DO 13.05.2004r. JEŻELI NIE WYSTĄPIŁ BŁĄD W DRUKU I DO WYCZERPANIA ZAPASÓW. CENY ZAWIERAJĄ PODATEK VAT.

RABAT POMORZE S.A. TEL. 0(PREFIKS)58 692-02-50/60

www.siec34.pl

* ceny sprzed promocii ze sklepu w Gdańsku przy ul. Bałki 8a

LEKARZ RADZI

JĄKANIE



Jąkanie jest zaburzeniem koordynacji pracy narządów oddechowego, fonacyjnego i artykulacyjnego. Skurcze mięśni oddechowych obejmują przeponę. Pojawiają się w czasie wdechu i wydechu. Oddech jest wówczas krótki i przerywany a pacjent mówi na wdechu. Skurcze mięśni fonacyjnych uniemożliwiają rozwarcie się strun głosowych, stąd powstają długie przerwy w mowieniu i mowa szeptem.

Jąkanie zaczyna się najczęściej w 98% do 10 roku życia. Jąka się 4% dzieci i 1% dorosłych. Pojawia się w toku kształtowania mowy. Kiedy to bywa tak, że rozumienie mowy rozwija się szybciej niż umiejętność wystawiania się. Reagując zwykle emocjonalnie, dziecko nie potrafi naleyście wyrazić swoich myśli, dlatego często powtarza wyrazy. Przyczynę jąkania najczęściej stanowią:

- gwałtowne przeżycia o ujemnym charakterze emocjonalnym, obciążające układ nerwowy;
- nowe sytuacje życiowe, które same w sobie nie bywają szkodliwe ale stanowią trudne zadanie dla układu nerwowego dziecka (początek uczęszczania do przedszkola lub rozpoczęcie nauki szkolnej);
- przemęczenie, zaburzenia snu, zbyt surowe wymagania wychowawcze,
- ogólny zły stan fizyczny dziecka spowodowany np. niewłaściwym odżywianiem i złą pielęgnacją dziecka;
- może być również następstwem silnego szoku nerwowego;
- towarzyszy urazom fizycznym (upadek, pobicie);
- przyuczaniem dziecka leworęczności do prawej ręki.

Mowa jąkających się jest wybuchowa lub monotonna i cicha często z zabarwieniem nosowym. Jąkanie dzieli się na kloniczne. Przy skurczach klonicznych ten sam ruch jest powtarzany kilka razy np. powtarzane są sylaby ko - ko - koza.

Kolejnym rodzajem jest jąkanie toniczne. skurcze toniczne - blok powstają przy głaskach zwartych, gdy dziecko nie może powiedzieć wyrazu koza i wypiera niejaką początkową dźwięk k - k - koza. Jąkaniu tonicznemu towarzyszą często współruchy takie jak ruchy ramion, wysuwanie języka, tupanie, szarpanie guzika, wydymanie warg. W mowie jąkających się osób występuje patologiczne napięcie mięśni, które doprowadza do skurczów krtani i tym samym powtarzania sylab i natężonego wypierania dźwięków.

Terapia osób jąkających się jest procesem długotrwałym. Podstawowym celem postępowania terapeutycznego jest kształtowanie umiejętności i nawyków prawidłowego mówienia. Jąkający się nie potrzebują litości, a konkretnej pomocy. Pacjenci w czasie terapii przechodzą przez ćwiczenia oddechowe, ćwiczą samodzielnie wymowę (pozdrowienia, zwroty grzecznościowe, okolicznościowe); opisy ilustracji, wypowiedzianie się na różne tematy.

Zainteresowanie pacjenta techniczną stroną ćwiczeń odwraca uwagę od samego jąkania się. Pacjent nawet ten mały pozostaje bezradny wobec swojej wady. Dobrze zaplanowana terapia mowy u jąkających się to usprawnienie aparatu mowy, jej płynności i zaburzonej równowagi psychicznej. Mówienie jest sztuką, którą trzeba intensywnie ćwiczyć aby ją zrozumieć i prawidłowo uprawiać w komunikowaniu się z innymi ludźmi.

Danuta Matukiewicz.



PRAWNIK RADZI

ZMIANY W KODEKSIE PRACY OD 01.01.2004 - CZ. II



Nowelizacja wprowadza też pojęcie tzw. łączonego czasu pracy, tj. obejmującego normalną pracę wynikającą z norm czasu pracy oraz pracę w godzinach nadliczbowych. I tak tygodniowy czas pracy łącznie z godzinami nadliczbowymi nie może przekraczać przeciętnie 48 godzin w przyjętym okresie rozliczeniowym czasu pracy obowiązującym w zakładzie.

Prawo do odpoczynku

Zupełną nowością w znowelizowanym Kodeksie Pracy jest uregulowanie prawa pracownika do odpoczynku. Pracownik ma mieć prawo do regularnego odpoczynku zarówno dobowego, jak i tygodniowego. Oznacza to, że w każdej dobie powinien móc odpoczywać nieprzerwanie co najmniej 11 godzin, a w każdym tygodniu co najmniej 35 godzin.

Nowelizacja Kodeksu Pracy dokładnie określa sposób liczenia wymiaru czasu pracy obowiązującego pracownika. A mianowicie mnoży się 40 godzin przez liczbę tygodni przypadających w danym okresie rozliczeniowym czasu pracy, a następnie dodaje się do otrzymanej liczby iloczyn 8 godzin i liczby dni pozostałych do końca okresu rozliczeniowego, przypadających od poniedziałku do piątku. Każde święto przypadające w innym dniu niż niedziela obniża wymiar czasu pracy o 8 godzin. Jeżeli jednak w tygodniu obejmującym siedem dni od poniedziałku do niedzieli wystąpią dwa święta w inne dni jak niedziela, obniżenie wymiaru czasu pracy o 8 godzin następuje tylko z tytułu jednego z tych świąt.

Istotne zmiany dotyczą systemów i rozkładów czasu pracy. Dotyczy to m.in.:

a) systemu skróconego tygodnia pracy polegającego na wykonywaniu pracy przez mniej niż 5 dni w tygodniu, jednak pod warunkiem odpowiedniego wydłużenia dobowego wymiaru czasu pracy, w granicach do 12 godzin;

b) systemu pracy weekendowej, zakładającego wyrównywanie pracy przez pracownika zatrudnionego w niepełnym wymiarze czasu pracy, tylko w piątki, soboty, niedziele i święta.

W/w systemy czasu pracy pracodawca mógłby stosować jednak na pisemny wniosek pracownika.

Praca w godzinach nadliczbowych

Zgodnie z nowelizacją przepisów Kodeksu Pracy przez pracę w godzinach nadliczbowych należy rozumieć pracę wykonywaną ponad obowiązujące normy czasu pracy, a także pracę wykonywaną ponad przedłużony dobowy wymiar czasu pracy wynikający z obowiązującego pracownika systemu i rozkładu czasu pracy. Zniesiony został dobowy limit godzin nadliczbowych.

Robert Gorczyca

NATUROTERAPEUTA RADZI

RYSZARD TOMASZEWSKI RADZI, POMAGA, ODPOWIADA...

WARZYWA I OWOCE

CIĄG DALSZY Z
POPRIEDZIEGO TYGODNIAPietruszka dla
przepracowanych

Dietetycy mówią o niej w samych superlatywach, jest jednym z bogatszych źródeł witamin: C, A, E, PP, K i nieco z grupy B. 100 g natki dostarcza nawet kilkanaście mg żelaza, a także wapń, potas, fosfor i mangan. Działa profilaktycznie, a nawet leczy krzywicę, anemię, szkorbut. Poleca się ją osobom przepracowanym, dzieciom, kobietom w ciąży, osobom starszym gdyż usprawnia krążenie krwi i kierowcom bo witamina A polepsza widzenie w ciemnościach. Ma właściwości odtruwające, usuwa nadmiar wody z organizmu, oczyszcza przewód pokarmowy,

regeneruje naczynia włosowate i uspokaja. Na reumatyzm i piasek w nerkach specjaliści polecają picie dwóch filiżanek dziennie napoju z pietruszki. 50 g nasion albo liści gotuje się przez 5 minut w litrze wody, a następnie parzy przez kwadrans pod przykryciem.

Arbuz dla pusztych

Jest niezastąpiony podczas upałów, gasi pragnienie, orzeźwia i odświeża. Można objadać się nim bezkarnie, wielki plaster to zaledwie 50 kcal, sładowe ilości tłuszczu i węglowodanów. Zawarty w owocu błonnik wywołuje uczucie sytości. Warto więc czasem zafundować sobie oczyszczający dzień arbuzy. Nie będziemy jeść z głodu, jak przy innych owocowych lub warzywnych dietach. Jest wskazany dla sportow-

ców, gdyż porcja arbuza pomaga wydalac z organizmu szkodliwe związki gromadzące się w mięśniach w czasie intensywnych ćwiczeń. Owoc zawiera dużo witaminy C, beta - karoten, kwas foliowy i likopen, jeden z najsilniejszych przeciwutleniaczy, które chronią przed chorobami serca i nowotworami. Żelazo pomaga osobom anemicznym i rekonwalescentom. Ze względu na zawartość potasu jedzenie arbuzy zaleca się chorym na zapalenie miedniczek nerkowych, mającym piasek lub kamienie w nerkach. Sok wyciśnięty z tego owocu działa przeciwzapalnie na błony śluzowe jamy ustnej. Łagodzi stany zapalne dziąseł, rany i paradontozę.

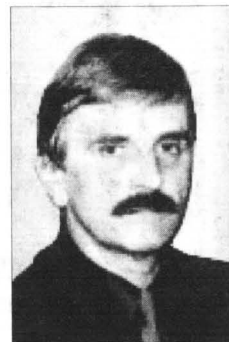
Brukselka - antyrakow
we warzywo

Jest uznawana za naj-

zdrowszy gatunek kapusty. Zawiera sporo witamin, A, z grupy B, C i E. Jest też źródłem wielu minerałów, przede wszystkim cynku, magnezu, potasu, wapnia i żelaza. Podobnie jak inne rodzaje kapusty zawiera silne antyutleniacze. Poleca się ją osobom anemicznym i rekonwalescentom. Jest lekkostrawna, ma tylko jedną wadę. Jako jedyny gatunek kapusty działa silnie kwasotwórczo. Dlatego powinny unikać jej osoby ze skłonnością do nadkwasoty, a także chorujące na wrzody żołądka i dwunastnicy.

Czarna porzeczka -
eliksir młodości

Nie każdy lubi jej charakterystyczny zapach i smak. Warto się do niej przekonać, gdyż jest jednym ze zdrowszych owoców. Obfituje w antyutleniacz: witaminę C w 100 g owocu jest jej około 200 mg. W dodatku bardzo trwałą, na-



wet podgrzewanie niszczy ją w niewielkim stopniu. Dlatego również przetwory owocowe są pełnowartościowe. Szara porzeczka pomaga w leczeniu anginy, chronicznego kaszlu, jest dobrym środkiem napotnym i pobudzającym system immunologiczny. Napar z suszonych liści przyspiesza wydalanie toksyn, reguluje pracę nerek, a nawet rozpuszcza piasek w pęcherzu moczowym.

CD. ZA TYDZIEŃ

Ryszard Tomaszewski

CZYTELNICZY PYTAJĄ - PRAWNIK ODPOWIADA

Za kilka dni dostanę ostatni zasiłek dla bezrobotnych. Potem tracę do niego prawo. Słyszałam jednak, że mogę ubiegać się jako matka samotnie wychowująca dziecko o gwarantowany zasiłek okresowy. Jakie wymagania trzeba spełnić, by go otrzymać?

Rzeczywiście osoba, która traci prawo do zasiłku dla bezrobotnych, może otrzymać gwarantowany zasiłek okresowy. Niestety, nie przysługuje on automatycznie każdemu bezrobotnemu, a tylko temu, który spełnia warunki określone w art. 31 ust. 4a ustawy o pomocy społecznej. Oznacza to, że zasiłek otrzyma osoba:

- która utraciła prawo do zasiłku dla bezrobotnych pobieranego na podstawie przepisów o zatrudnieniu i przeciwdziałaniu bezrobociu, z powodu upływu okresu jego pobierania,

- której dochód rodziny nie przekracza kryterium określonego w art. 4 ustawy.

To jednak nie wszystko. Ustawa stawia jeszcze jeden warunek. Otóż w dniu utraty prawa do zasiłku dla bezrobotnych oraz w okresie pobierania gwarantowanego zasiłku okresowego osoba ta powinna samotnie wychowywać co najmniej jedno dziecko do 7 roku życia. Warto podkreślić, że osobą samotnie wychowującą dziecko uprawnioną do pobierania gwarantowanego zasiłku okresowego na podstawie art. 31 ust. 4a ustawy o pomocy społecznej jest również osoba gospodarująca z dzieckiem pozostającym pod jej opieką i na jej wyłącznym utrzymaniu, gdy dziecko otrzymuje rentę rodzinną (tak uchwała NSA z 20 maja 2002 r., OPK 20/02). Osoba, która samotnie wychowuje dziecko do 7 roku życia jest także osoba, z którą zamieszkuje i gospodaruje inne pełnoletnie dziecko posiadające własne dochody (uchwała NSA z 13 października 2003 r., OPK 4/03).

O gwarantowany zasiłek okresowy warto się starać. Przysługuje on bowiem przez okres do 36 miesięcy. Do okresu tego nie wlicza się jednak okresu lub okresów jego zawieszenia. Są to okresy podjęcia zatrudnienia albo pozarolniczej działalności gospodarczej w rozumieniu przepisów ustawy o zatrudnieniu i przeciwdziałaniu bezrobociu. Mimo przejściowego zawieszenia, zasiłek może zostać przywrócony. W tym przypadku również konieczny jest wniosek.

Gwarantowany zasiłek okresowy wynosi kwotę równą kryterium dochodowemu osoby samotnie gospodarującej, o której mowa w art. 4 ust. 1 pkt 1, a więc obecnie 461 zł – przez pierwszych 12 miesięcy, a przez okres następnych 24 miesięcy – 80 proc. tej kwoty.

Anna Wojda
"Gazeta Prawna"

WĘDKARZ RADZI

STICK

Splawik ten składa się z dwu odmiennych części. Górna część zbudowana jest z bardzo lekkiego materiału, najczęściej z balsy. Dolna część jest zbudowana z materiału ciężkiego, o niewielkiej wyporności. Może to być np. bambus, tworzywo sztuczne (rys. 1).

Stick pozwala prowadzić przynętę w różny sposób. Umożliwia łowienie z przytrzymaniem, swobodnie płynącą przynętą i z opadu. Rozmiary splawika nigdy nie mogą być większe, niż to konieczne. Splawik ten bardzo dobrze sprawdza się w łowiskach od 1 do 3,5 m. Jeżeli łowisko jest jeszcze głębsze, lepiej od razu zastosować inną metodę łowienia. Przy wyborze splawika należy także brać pod uwagę szybkość prądu. Im jest szybszy, tym splawik musi być większy.

Ze splawikiem stick łowi się czterema podstawowymi sposobami. Dzięki temu wędkarz z łatwością dostosuje się do warunków panujących w danym dniu na łowisku i do aktywności ryb.

Swobodne prowadzenie zestawu z prędkością nurtu, to klasyczny sposób łowienia. Szczególnie skuteczny jest on latem, kiedy ryby są aktywne i przemieszczają się po stosunkowo dużym obszarze łowiska.

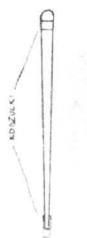
Podnoszenie i opuszczanie jest dobrym sposobem sprowokowania ryb, które nie mają apetytu. Splawik musi być precyzyjnie dostosowywany do głębokości łowiska, a najniższa sprutina odsunięta około 40 cm od haczyka. Co 2 – 3 metry przytrzymuje się splawik i wtedy przynęta odrywa się od dna i unosi się w górę. Następnie puszcza się splawik swobodnie i w tym czasie przynęta opada.

Łowienie z opadu stosuje się, kiedy ryby zwabione luźną zanętą, żerują w toni wodnej. W miarę tonięcia przynęty splawik powinien ustawić się pionowo. Kiedy ryba przechwyci opadającą przynętę, splawik zostaje przechylony.

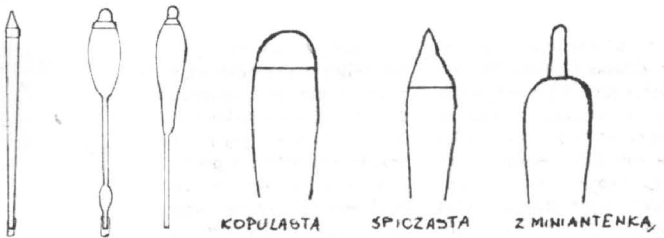
Łowienie z przytrzymaniem daje dobre rezultaty, kiedy ryby są mało aktywne, np. zimą. Splawik ustawia się na wysokości przekraczającej 15 – 45 cm głębokości łowiska. Po rzuceniu powstrzymuje go przez całą drogę, dzięki temu splaya on dużo wolniej, niż nurt. Przynęta porusza się tuż nad dnem, wyprzedzając i splawik, i obciążenie. Do takiego łowienia najlepszy jest kołowrotek o szpuli ruchomej. Kształt antenek splawików stick ilustruje rys. 2.

Adam Rogaczewski

Rys. 1



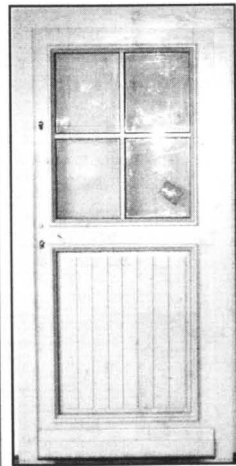
Rys. 2



KĄCIK ZABEZPIECZEN

ZABEZPIECZENIA MECHANICZNE

Wzrasta liczba dokonywanych włamań oraz napadów, szczególnie na hurtownie umieszczone na obrzeżach miasta oraz małe punkty usługowe i sklepy. Dlatego też Redakcja "PANORAMY REGIONU" zwróciła się do naszej firmy z prośbą poprawa-



zenia na łamach gazety "kąciak zabezpieczeń".

Posiadana wiedza oraz doświadczenie upoważnia nas do poprowadzenia tego kąciaka. W cyklu cotygodniowym najbardziej doświadczeni pracownicy firmy będą objaśniać, w jaki sposób zabezpieczyć przed utratą nasze, z wielkim trudem zgromadzone mienie lub pojazdy. Użytkownicy korzystający już z systemów zabezpieczeń, dowiedzą się, w jaki sposób kontrolować samemu sprawność poszczególnych urządzeń.

Chętnie będziemy odpowiadać na wszelkie pytania Czytelników dotyczące technicznej ochrony mienia.

Systemy zabezpieczeń mechanicznych wkroczyły w nowy etap rozwoju. Oprócz funkcji podstawowej - zapewnienia pożądanego zabezpieczenia - coraz istotniejszą rolę pełni również funkcjonalność i estetyka produktu. Przed podjęciem decyzji o kupnie postaramy się Państwu przybliżyć w cyklicznych odcinkach nasze sugestie i porady, które pozwolą zaadaptować je do własnych potrzeb.

DRZWI

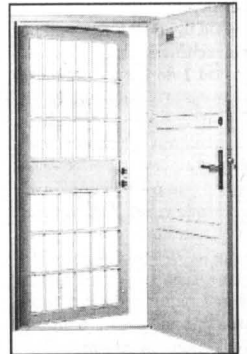
Drzwi są ważnym elementem systemu bezpieczeń-

stwa chronionego pomieszczenia lub budynku. W stosunku do drzwi wymagane jest spełnienie wielu istotnych właściwości wynikających z wymagań podstawowych, a więc bezpieczeństwa konstrukcji, bezpieczeństwa pożarowego, bezpieczeństwa użytkowania, ochrony przed hałasem, oszczędności energii oraz bezpieczeństwa mienia. Podstawowym kryterium uwzględnianym w podziale drzwi jest ich funkcja. Ze względu na to kryterium wyróżnia się drzwi o zwiększonej odporności na włamanie, przeciwpożarowe, dymoszczelne, przeciwpnikowe, ewakuacyjne.

Właściwości te mogą daną konstrukcję drzwi charakteryzować samodzielnie lub występować w jednej konstrukcji jako zespół kilku cech np. można wykonać drzwi przeciwpożarowe o podwyższonej odporności na włamanie lub drzwi dymoszczelne z funkcją przeciwpnikową.

W tym odcinku porad chciałbym głównie przedstawić Państwu informacje o drzwiach o zwiększonej odporności na włamanie,

które w stanie zamkniętym i zablokowanym udaremniają przez określony czas próby włamania przy zastosowaniu agresji. Stan zablokowania osiąga się za pomocą jednej lub kilku wysuniętych z zamka lub z zamków drzwiowych nie sprężynujących sztywnych zasuwek, unieruchomionych w ich położeniu krańcowym. Nowoczesne zamki do drzwi o zwiększonej odporności na włamanie to zamki wielopunktowe listwowe, które blokują skrzydło drzwi co najmniej w trzech punktach przy rozstawie skrajnych zamknięć minimum 600mm. Zamki wielopunktowe są zamkami listwowymi, które uruchamiają równocześnie 3 do 5 zasuwek blokujących skrzydło. Zamki o których piszemy wyżej oferowane są o rozstawie osi wkładki bębnowej i klamki 72 i 90mm oraz ze skrzynką o szerokości, która umożliwiła zabudowę tych zamków w drzwiach z kształtowników z PCV i metalowych (aluminium i stalowych). Kupując drzwi musimy pamiętać że nie ma potrzeby instalowania we wszystkich



drzwiach wkładek najwyższej klasy, zwykle jedynie drzwi zewnętrzne oraz do pomieszczeń specjalnego przeznaczenia (archiwum, centrum komputerowe itp.), dla których najważniejszy jest aspekt bezpieczeństwa, wymagają wkładek o podwyższonym jego poziomie, z kilkoma poziomami zabezpieczeń. Natomiast drzwi wewnętrzne - spełniające przede wszystkim funkcje organizacyjne - nie muszą być wyposażone w takie wkładki.

C.D.N.

Rafał Kwiczor

PATYKIEM NA WODZIE PISANE

Woda to kolebka życia. Już od najdawniejszych czasów była symbolem siły, potęgi, ale i strachu. Dziś ma całkiem inne znaczenie. Używana do celów przemysłowych czy gospodarczych jest nieodzownym elementem naszego życia. Niestety, od kilku lat zaobserwować można, że ceny opłat za wodę nie wszędzie są takie same. Co więcej, niektórzy mieszkańcy płacą więcej nawet o 70 % od sąsiadów z za miedzy!



Mało kto z nas zdaje sobie sprawę z wysokości cen wody

Obwieszczenie Ministra Środowiska z dnia 15 października 2002 r. w sprawie wysokości stawek opłat za korzystanie ze środowiska na rok 2003, wprowadziło tzw. "współczynniki różnicujące", czyli stawki opłat (mnożniki do stawek), które wynosiły:

- od 0,2 do 2 dla wód podziemnych;
- od 0,5 do 2,8 dla wód powierzchniowych;
- od 1 do 1,2 w zależności od miejsca poboru wody.

Patrząc dalej, "jeżeli do uzdatniania tej samej wody stosuje się dwa lub więcej spośród procesów wymiennych wcześniej w ust. 3 lub w ust. 4, przy ustalaniu opłaty przyjmuje się ten proces, przy którym współczynnik różnicujący jest najniższy" oraz "jeżeli uzdatnia się części pobranej wody różnymi sposobami, nie prowadząc jej pomiaru przy pomocy przyrządów uwierzytelionych w rozumieniu ustawy Prawo o miarach, za miarodajny przy ustalaniu opłat przyjmuje się ten proces, przy którym współczynnik różnicujący jest najwyższy.

Jak to możliwe?

Na podstawie tego rozporządzenia łatwo dojść do wniosku, że ceny wody i ścieków mogą w każdym mieście być inne. Zależy to od Rady Miejskiej, burmistrza lub prezydenta oraz od Miejskiego Zakładu Kanalizacji. Niestety, rodzi to niepotrzebne niesnaski i niuanse, z powodu właśnie wysokości opłat za mł wody i ścieki w każdym mieście.

Cała sytuacja ma związek nie tylko z koniecznością podniesienia cen z powodu doinwestowania zakładów wodno-kanalizacyjnych, ale przede wszystkim z procesem wydobywania wody. Niekiedy jednak sytuacja wymyka się spod kontroli, a ceny za wodę i odprowadzanie ścieków są uzależnione od powiązań pomiędzy radnymi a właścicielami spółek czy też zakładów wodno-kanalizacyjnych.

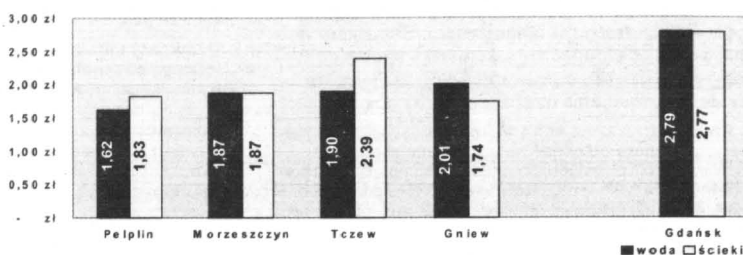
Warto dodać, że na przestrzeni czterech lat (2000-2004) cena wody w Morzeszczynie wzrosła o 0,70 zł na m³, w Starogardzie o 0,68 zł na m³ a w Kwidzynie tylko o 0,16 zł na m³.

Ludzie nie wiedzą

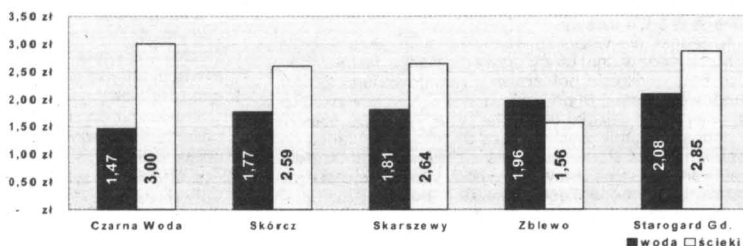
Bardzo wielu z nas nawet nie zdaje sobie sprawy, że płaci zbyt dużo za wodę albo po prostu nie ma na to czasu. Ludzie zabiegani zbyt mało czasu poświęcają sprawom, które uważają za blache. Tymczasem my znaleźliśmy kogoś, kto po usłyszeniu naszych danych wyraźnie się zbulwersował – Jak to...1,87 zł? Za mł wody? Gdzie tak jest? – objaśniamy, że w Morzeszczynie w powiecie tczewskim, tymczasem Pan Antoni jest mieszkańcem Starego Pola – A ja płacę za wodę prawie dwa razy tyle!!! To faktycznie skandal. Jak tak człowiek przyjrzy się takiemu czemuś z bliska, dokładnie, to dopiero wtedy zauważy, że rąbią go z kasy na każdym kroku.

CD. NA STR 11

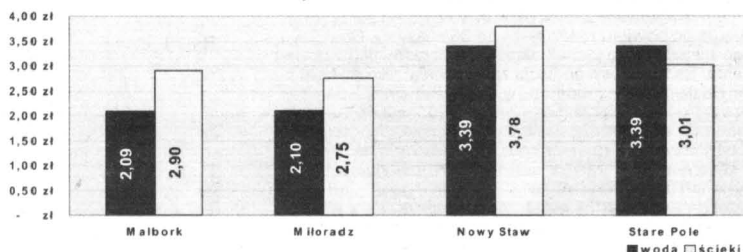
POWIAT TCZEWSKI



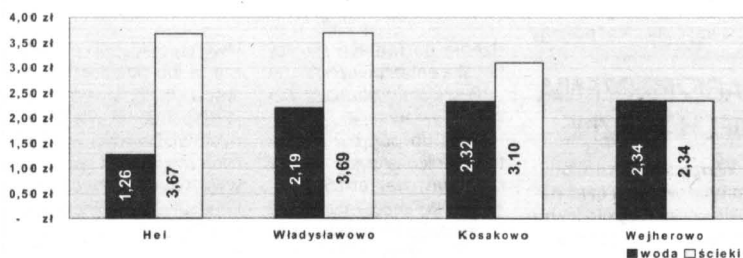
POWIAT STAROGARDZKI



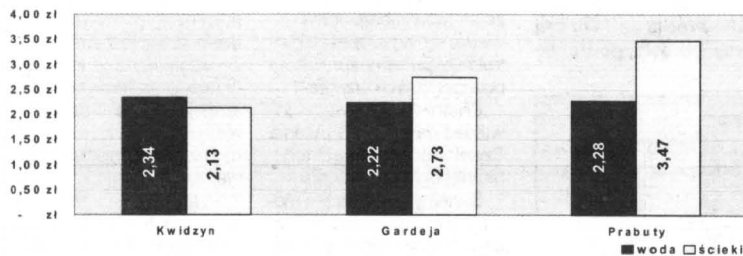
POWIAT MALBORSKI



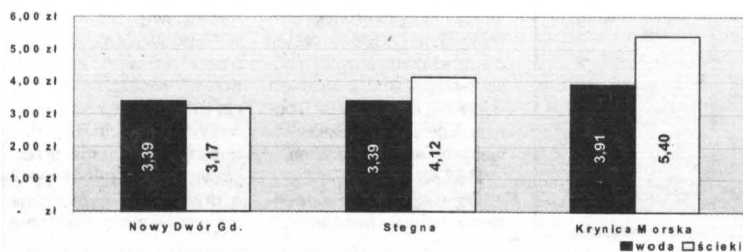
POWIAT PUCKI I WEJHEROWSKI



POWIAT KWIDZYŃSKI



POWIAT NOWODWORSKI



PATYKIEM NA WODZIE PISANE



Kuchnia to miejsce, w którym zużywamy najwięcej wody

CD. ZE STR. 10

Innego zdania jest Pani Gizela z Gniewu, która za odprowadzanie ścieków płaci tylko 1,74 w czasie, gdy w Kościerzynie płaci się za tę samą usługę 100 % więcej – Najwidoczniej władze Kościerzyny działają nieudolnie. Przecież niech nikt mi nie mówi, że zależy tylko i wyłącznie od procesów wydobycia wody. Gdyby ich władze starały się bardziej, załatwiły dotacje i interesowały się losem mieszkańców – też płaciliby mniej. Zawsze mogą się do nas przeprowadzić (śmiech).

To prawda, za komuny ceny rosły niemiłosiernie: w 1982 r. o 101 %, w następnych latach rocznie w granicach 15 – 25 %, a w roku 1988 już o 60 %, trzeba jednak dodać, że w tym czasie pensje podskoczyły o 690 %. Nic więc dziwnego, że nikt tego nie odczuwał. Ludzie bardziej byli zajęci kombinowaniem i kupowaniem towarów na czarnym rynku, niż rachunkami.

Teraz czasy zmieniły się na tyle, że liczy się każdy – dosłownie – grosz. Niektórzy potrafią przejść przez całe miasto, żeby kupić taniej chleb o 0,25 zł. Takich ludzi jest coraz więcej, nie dziwota więc, że ceny wody bulwersują. To kolejny przyczynek do zwiększenia niechęci do władzy. Jak tak dalej pójdzie, to do burmistrzów najdroższych miast ustawią się kolejki petentów z pretensjami i zażaleńiami. Ciekawe co wtedy zrobi pan burmistrz?

Artur Wicik
panorama.regionu
@pomorskie.pl

Inżynier Jerzy Meyer, pracownik zakładu Narodowej Fundacji w Starym Polu, która ustaliła cenę wody w tymże mieście na 3,39 za m.

-Proszę mi powiedzieć dlaczego jest tak, że w wody na Helu płaci się tylko 1,26 zł, a w waszym mieście aż 3,39 zł?

-To wszystko zależy od tego ilu jest odbiorców, a także długości sieci, funduszy na wynagrodzenia i popytu na wodę.

-To może po prostu ludzie zarabiają tu niewspółmiernie wysoko, w porównaniu do cen wody?

-Nie sądzę, to nie ma żadnego znaczenia.

-Więc dlaczego tak jest z tymi cenami?

-Wodę kupujemy od producenta, mamy ponad 1300 km sieci, a tylko 50 tys. odbiorców. Nie jesteśmy dotowani przez samorządy. Do tego dochodzą materiały, wspomniane wcześniej wynagrodzenia i brak sprzedaży. Warunki lokalne są więc nienajlepsze.

-A może jest tak, że ustalacie ceny według własnej polityki?

-Proszę pana, mieliśmy kontrolę, która nic nie wykazała. Urząd Ochrony i Konkurencji może to potwierdzić.

Burmistrz Pelpina, Andrzej Stanuch. Woda w tym mieście należy do jednych z najtańszych (1,62 m).



-Panie Burmistrzu, proszę powiedzieć jak to jest, że w Pelpinie cena wody należy do najtańszych w województwie?

-Nasze społeczeństwo jest biedne, nie robimy więc tak częstych podwyżek za wodę i ścieki. U nas nie następuje to tak często, jak w innych gminach.

-Czy na rok obecny przewiduje się podwyżki?

-Podwyżki będą, ale dopiero pod koniec roku.

-Od czego są uzależnione ceny wody?

-Im mniejsza liczba odbiorców, tym większa cena. Energia elektryczna musi być pobierana przez urządzenie do pompowania, uzdatniania. To wszystko kosztuje.

-Czy zakłady wodociągów w Pelpinie są dotowane przez miasto?

-Nie, nie dokładamy ani grosza.

REKLAMA

Volkswagen. Łatwy zakup.

Uśmiechnij się. Teraz możesz skorzystać z bardzo prostych i atrakcyjnych warunków zakupu.

Kredyt 1%. Tylko tyle wynosi roczna rzeczywista stopa procentowa dla kredytu na 12 miesięcy. Dla umowy na 24 miesiące oprocentowanie wynosi 2%, a na 36 miesięcy tylko 4,1%.

Kredyt 60/40. Wystarczy wpłacić 60% ceny samochodu, a reszta po roku, bez odsetek i prowizji.

Preferencyjny leasing. Sama opłata równa 10%, dla leasingu złotowego na 24 miesiące.

Pakiet ubezpieczeń gratis. Jeśli nie skorzystasz z promocyjnej oferty finansowej, roczne ubezpieczenie komunikacyjne otrzymasz w cenie samochodu.

Przyjdź do salonu. Skorzystaj z wyboru.

Autoryzowany Dealer VW i Audi
Sopot, ul. Kasztanowa 4
tel. (058) 551 33 17
tel. (058) 551 68 54
e-mail: infowaudi@gajos.com.pl

Gajos

RENAULT

dci

Diesel-cud

W prezencie paliwo nawet na 20 000 km*

Odchudziliśmy ceny dci

Tej wiosny wybrane modele z bogatej gamy Renault z silnikami Diesla Common Rail będą tańsze nawet o... 20 000 km! Cóż, cuda się zdarzają :)

Szczegóły u Autoryzowanego Partnera Renault. Infolinia: (22) 575 99 99 www.renault.com.pl

*Równowartość paliwa na 20 000 km gratis w postaci upustu cenowego – dane skalkulowane przez Renault Polska Sp. z o.o. przy średnim zużyciu paliwa dla danego modelu w cyklu pozamiejskim i przy cenie paliwa 3,06 zł za 1 liter z dnia 16.04.2004 r.

PUH ZDUNEK Sp. z o.o.

Gdańsk, ul. Miałki Szlak 43/45
tel. (058) 301 90 12, 320 21 33
fax (058) 305 87 87
www.zdunek.com.pl

PHU OSSOWSCY Sp. z o.o.

Elbląg, Kazimierzowo 7A
tel. (055) 232 70 75, 232 62 37
fax (055) 232 61 76
www.ossowski-renault.com.pl

POETYKA

Kolej na następnych poetów w naszym cotygodniowym dziale. Dziś znany już Wam Stanisław Geneja ze Tezewa i Teresa Roeske ze Sławoszyzna. Podobnie jak tydzień temu mamy zderzenie dwóch całkiem odmiennych światów, ale w swej wymowie jakże bliskich. Przeczytajcie. Czekamy na Wasze wiersze, które możecie przysłać na adres mailowy: panorama.regionu@wpomorskie.pl lub listownie (najlepiej na dyskietce): Panorama Regionu, ul. Kwiatowa 11, 83 – 110 Tezew z dopiskiem "Poetyka". Za tydzień wiersze Aliny Kusmierz z Brzeźna Wlk. i Haliny Jaworskiej ze Zblewa.

-wstał dzień-
Ruszyło słońce i tak w po-
koiku,
wyzłociło lany, które zaświe-
ciły dywanem
na otłarach podłogi,
Siadło na mej głowie i ru-
szyło na ściany
co w święty obłok pofrunęły,
Stolik zeszyt przywitał, by
rozszerzyć blaski dnia co du-
chem
uleciały na pchania następne.
Jakżeż fanfaro dzwoniłaś, że
promyki następne spadły na
ciała.
W tym dniu śpiewa upojenie
i ciągnę, ciągnę tę nić na
przestworza
kwiatów, co sieją na lut-
niach,
wielkich zagranych i cienie się
smażą po kątach i na dre-
wienka białe
wyruszyły. Nuty niw chodzą
po piaskach
i rajem okalają ten przyby-
tek tynków.

ten chlebek w gardłach tele-
rowany
serwetki gąbek pokrywokowych
na sobotnio – niedzielnych sta-
dionach
gestował fanfary drzewostanu
palnik pancrzy na
zatrzaski wiader
kolorowych czarnot szufelek
miotlowych
i kropilinki piaseczków
tarczowane

Stanisław Geneja

-ucieczka-
Uciekam daleko daleko stąd,
Niech nikt mnie nie szuka
Bo popełni błąd
Zniszczy me życie, mą miłość
Do świata tego
Lecz to będzie mało,
Malo dlatego, bo będę wciąż żył
A on chce zabić obrócić mnie w pył
On nie chce, nie chce bym żył
Bo dokuczam mu
spokojem swym
On znajdzie mnie kiedyś
I pobije na śmierć



-xxx-
Czyż ktoś zapytał,
Ileż czasów w tej godzinie?
Czyż ktoś zapytał
Ileż miłości wydzwaniana?
Czyż ktoś zapytał
Ile pór się nawinie?
W swej świetlnej
Zawikłanej dnia porze.
Ileż ciemności przysłania
Miłość, radość idącą?
Jak w pór godzinie
Wije przystanie
Dnia szarosc
Czyż przyjedzie złoto?
Obłoży nas wstęgą wspaniałą
Jak róża, co drąży
W nas dni wspaniałe
W ciągnięciu zegara
Wdrzyjmy złoto z mroku!

Tak żebym umarł
I przepadł tam gdzieś.

-znów będzie-
Czy pamiętasz jak kiedyś było
pięknie tu
A teraz pytasz mnie dlaczego
świat zmienił się
Dlaczego tak okrutny i zły
Dlaczego, dlaczego tak musi być
Że nie będziemy już tak na-
prawdę żyć
Lecz kiedyś umrzemy i naro-
dzimy się znów
I będzie miłość szczęście tak
jak kiedyś tu.

-odpowiedź sercowa-
Każdy o tym dobrze wie
Że ja bardzo kocham Cię
Dzisiaj jutro i pojutrze
Zawsze to uczucie we mnie jest
Tylko czekam na odpowiedź
Którą w sercu nosisz Ty
By dowiedzieć się czy
Ma miłość jest wzajemna.

Teresa Roeske

-zeszytnikowy zapalnik-
Zapaliła się bluza
i do bram pukam
aby ten stykacz rozweselić
na zębach leratki rozłożyłem
i podstawkę na asfalty liści-
kowałem
co konary piórek na
patykach ławek szlikowych

OKIEM KOBIETY tekst Anny Gawrzyjał

URODZONY 3 MAJA



Wszyscy obecnie piszą o rocznicy uchwalenia konstytucji. To bardzo ważne wydarzenie, które wymaga cierpliwości w opisie dokładności. Z całą pewnością nie wszyscy są upoważnieni do wydawania werdyktów co do oceny, czy była to dobra konstytucja, czy też nie. Ja z całą pewnością należę do osób, które jeszcze zbyt mało wiedzą na temat historii, żeby cokolwiek na ten temat mówić. Nie mnie to oceniać.

Kilkanaście lat temu powstał w Stanach Zjednoczonych film pod tytułem "Urodzony czwartego lipca" z moim ulubionym amerykańskim aktorem - Tomem Cruisem. To wspaniały obraz o weteranie wojny w Wietnamie. Bez większego zagłębiania się w historię USA powinniśmy zrozumieć, że jest to ironia. Święto narodowe celebrowane przez Amerykanów dnia czwartego lipca, jest ściśle związane z uchwaleniem w tym kraju konstytucji. Przecież była ona dla ludzi tak idealna. Mówiła o wiecznym pokoju, wolności, prawie do życia, opieki medycznej i wszystkich innych prawach dla mieszkańców, które zresztą do dzisiaj są aktualne. A Wietnam? Wojna toczona tam przez Amerykanów była tak bezsensowna i głupia, jakże nie zgadzająca się z prawami konstytucji.

W tym momencie przypomnę obie wojny światowe z udziałem naszych rodaków. Patrząc na karty historii mogę porównać sytuację amerykańską do polskiej. Szkoda, że mój ulubiony reżyser - Krzysztof Kieślowski już nie żyje, bo zaproponowałabym mu nakręcenie polskiej wersji filmu z Cruisem. Tytuł mógłby być "Urodzony 3 Maja", albo "Uśmiercony 1 Września". Ciekawe, jakie byłyby opinie krytyków na temat takiego filmu. Chociaż właściwie nie jestem ciekawa ich zdania, bo to mało ważne, jak obraz odbiera krytyk. Najważniejsza jest przecież publiczność.

Polska konstytucja była równie dobra, jak amerykańska. Były one do siebie bardzo podobne. Dlaczego więc tak nam się wszystko pomieszało. Nasz Kościuszko walczył o niepodległość Stanów Zjednoczonych, polscy żołnierze jak na zawołanie, stacjonują w Iraku po balaganie, który wywołali Amerykanie, a nas nadal traktuje się, jak byle co. My, z wielką radością, łapiemy ochłapy, które nam się rzucza. Panie Bush, niech pan pamięta o Kościuszcze i innych!

Niedawno kilka osób spośród moich znajomych i krewnych obchodziło urodziny i z tej okazji składałam spóźnione, ale szczerze życzonka: Ewci Kurowskiej, Ani Tuszyńskiej, Magdusi Jankowskiej, Sylwii Badźmierowskiej, Gośce Koszowskiej, Robertowi Jablonce, Szalusiowi, Maćkowi i Rafałowi Kamińskim i jeszcze kilku innym osobom. J

NORI
kursk1721@poczta.fm

List Czytelnika

Szanowny Panie Redaktorze!

Jesteśmy wiernymi czytelnikami "Gazety Tczewskiej" pomimo pojawienia się pism konkurencyjnych, oraz zdarzających się brakach reakcji na sygnalizowane braki życia codziennego. Treść pisma i sposób prezentacji tematów były zawsze w dobrym tonie i nie budziły żadnych kontrowersji. Aż tu nagle pojawił się artykuł, odbiegający od tej linii i przynoszący wielką szkodę temu pismu. Musiałem odłożyć pilne sprawy, które mnie zajmują i napisać niniejszy protest.

Nie wiem, czy trzeba podać o co chodzi, jeśli się poda że chodzi o nr i datę Gazety: nr 13/725 z 27.03.04. Na wszelki wypadek to podam tytuł "Bush, oddawaj co nasze" pana A.W. na str. 2 i (10-11). Nie warto czytać całego artykułiku i odnieść jedynie do str. 2

Stwierdzenie o głowie państwa polskiego... "o głupocie i naiwności wiceprezydenta." Można się zapytać o inspirację do tych naczelnych stwierdzeń, bo jak się niedawno dowiedziałem pojawiają się opłacone i to wysoko treści za którymi stoją określone siły.

Przypuszczam, że mój Adwersarz musi mieć też potężne archiwa, które pozwoliły do napisania artykułu i wnioski świadczące o braku zdolności do kojarzenia zdarzeń:

- sprawa wyjazdu polskich żołnierzy do Iraku była konsultowana z partiami politycznymi;
- nieprawda, że wystąpiliśmy jako jedyni wojska do Iraku, otóż uczynili to przedstawiciele pra-
wi 26 narodowości;

- trzeba pamiętać że całość kosztów pobytu wojsk ma pokryć USA;
- twierdzenie "rzeczywistość okrutna", jako odniesienie do sytuacji w Iraku, nie ma w ogóle sensu; jakie fakty wynikają dla Francji i Niemiec dotyczące gospodarki Iraku to pozostanie tajemnicą p. A.W.;
- we Francji jest 5 mln. muzułmanów, a w Niemczech ok. 3. Szkoda że mój Adwersarz o tym nie wie. Wcale nieprawda, że po ataku w Madrycie, Hiszpania wycofała swoich żołnierzy;
- Irakowi grozi krwawa wojna domowa, jeśli nie będzie tam wojsk koalicji;
- Europa będzie się z Polski śmiała? Wręcz przeciwnie, bo damy przykład że Polska, biedny kraj, pomaga walczyć z terroryzmem i broni pokoju;
- pewnie nie mogę się równać z Autorem w wyszkoleniu wojskowym, bo ja byłem tylko w Oficerskiej Szkole Wojsk Samochodowych w Pile oraz na ćwiczeniach w pułku zmechanizowanym w Braniewie i poligonie w Drawsku Pomorskim (5 tyg.) oraz 5 innych j.w. Ocena "osamotnienia" Polski w Iraku brzmi jak bezsens. Twierdzą, że p. Kerry nie jest prezydentem USA

A tak na marginesie, jakie ma znaczenie dla sprawy, czy była broń zakazana w Iraku, czy nie?
Stanisław Arciszewski z Tczewa

Redakcja

Po pierwsze: nie rozumiem dlaczego pisze Pan o 26 narodowościach wysłanych do Iraku, skoro w wojnie przeciwko Saddamowi byliśmy tylko my, Amerykanie i Australijczycy. Pozostałe 26 państw dotarło dopiero po zakończeniu wojny.

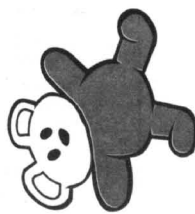
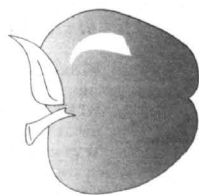
Po drugie: nieprawda, że całość kosztów pokrywa rząd amerykański. On tylko pomaga sfinansować, ale większość pieniędzy musimy wyłożyć my. Ma Pan rację, że "rzeczywistość okrutna" to określenie nieadekwatne do sytuacji. Teraz powinienem raczej powiedzieć "wojna domowa".

Po trzecie: jeśli zachciałby Pan zauważyć - Niemcy i Francja pomimo nieuczestniczenia w okupacji w Iraku otrzymały więcej propozycji dla firm i przedsiębiorstw, niż Polska. Gdyby śledził Pan sytuację na świecie wiedziałby Pan, że Hiszpanii niedługo nie będzie w Iraku, a i Honduras wspólnie z Dominikaną wyjeżdża. Dochodzą jeszcze Bułgarzy.

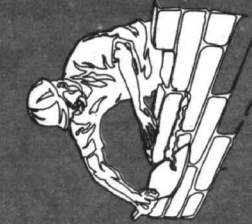
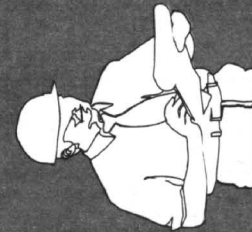
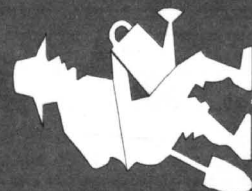
Po czwarte: ma Pan rację, że jesteśmy biednym krajem, więc po co wysłać za swoje pieniądze żołnierzy, skoro można by dać pracę kilkuset osobom, poza tym wyszkolenie wojskowe nie jest potrzebne do napisania artykułu, a rozeznanie w temacie i wiedza. Nie napisałem, że Kerry jest Prezydentem, tylko: "Dajmy na to, że Pan Kerry zostanie Prezydentem". To chyba duża różnica, prawda?

Artur Wicik

Kupując polskie produkty



dajesz pracę Polakom



Akcja na rzecz przeciwdziałania bezrobociu

LIRYCY Z ULICY (43)

17 kwietnia 2004 roku (sobota) odbył się New Yorker Hip Hop Festiwal III.

HIP-HOP FESTIWAL

Ubiegłoroczny sukces organizacyjny imprezy (21.04.2002 NY Hip Hop Festiwal II - 6.000 widzów) skłonił nas do kontynuacji największego festiwalu muzyki Hip-Hop w naszym kraju. Impreza podzielona była na dwie części.

Pierwsza zaczęła się o godzinie 17:00 i podczas tej odsłony zaprezentowali się:

- W.B.U./Cienias, Green Team, Memento, ZPZ, ZDN, Alfred, Jaosh, Arczi, Dobra Marka, DNA&GAL

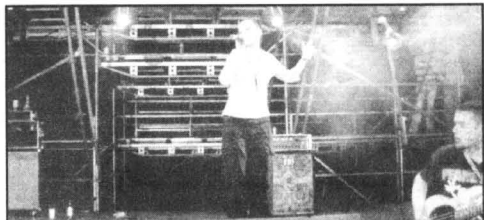
Podczas głównej części festiwalu, która zaczęła się o godzinie 19:00 wystąpiły największe Polskie gwiazdy Hip-Hop'u m.in.:

- MEZO, GRAMMATIK, ASCETOHOLIX, POKAHONTAZ, PIĘĆ DWA DEBIEC, SISTARS, OWAL/EMCEDWA, JEDEN OSIEM L, OSTR, PAN DUZE PE/DJ SPOX, WSZĘCNE, LIBER.

Imprezę poprowadził Hirek Wrona. Oto kilka fotek z tej imprezki (za stroną hip.hop.pl).

PS> Przepraszamy osobę, która kryje się pod SMS nr 10 z poprzedniego tygodnia. Ktoś postanowił zrobić sobie głupi kawał, podając się za tę właśnie osobę. Osobę zainteresowaną, jak i wszystkich innych wmieszanych w całą sprawę przepraszamy.

Elo



Czy polski hip hop ma szansę przebić się na amerykańskim rynku?

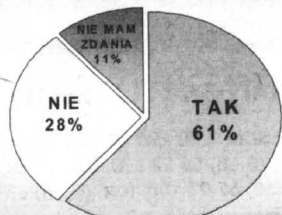
Przysyłajcie smsy o treści PT.USA:

TAK, NIE, lub wypowiedzi do 160 znaków pod numer 7116. Najciekawsze wydrukujemy. (całkowity koszt smsa 1,22 z Vat).

Na smsy czekamy przez 7 dni od daty ukazania się Panoramy.



Czy Sistars to konkurencja dla męskiego H-H?



Małcin Dudak

ROCK ON TOP (13)

Kraftwerk

CIĄG DALSZY Z POPRZEDNIEGO TYGODNIA

Za pierwszy sukces można uznać album „Autobahn” z roku 1974. Autobahn czyli autostrada. Jeden z członków jeździł po niemieckich drogach z magnetofonem i nagrywał odgłosy silnika i innych mijających samochodów, które potem zostały wykorzystane na płycie. To na tym albumie po raz pierwszy wykorzystano urządzenie vocoder, później tak bardzo eksplloatowane przez innych twórców. Kolejną tematyczną płytą był album „Radio - Aktivitat” z roku 1975. Płyta jest poświęcona radioaktywności i falom radiowym. Po raz pierwszy wykorzystano urządzenie zwane orchestronem. Pozwalało ono na uzyskanie efektu chóru. Można by nazwać orchestron analogowym samplerem. Orchestron przetwarzał wcześniej nagrane naturalne dźwięki. Płyta była ważna jeszcze z innych powodów. Choć nie powtórzyła sukcesu poprzedniej to stała się popularna wśród innych wykonawców. Można tu wymienić Throbbing Gristle, DAF czy też Cabaret Voltaire. W roku 1977 powstaje inny doskonały album („Trans Europa Express”) będący fascynacją podróżami, torami kolejowymi itp. Okładka albumu zbudziła podobno kontrowersje. Przedstawiła ona członków Kraftwerk w sztucznych pozach, z zaczesanymi włosami i w mundurkach. Przez co zespół nie raz był oskarżany o sympatie faszystowskie. Jednak prawdziwym strzałem w dziesiątkę okazał się album „Man Machine” z roku 1978. Dla mnie płyta, która do dzisiaj zachowuje świeże brzmienie. Okładka nawiązywała do twórczości El Lissitzkyego rosyjskiego konstruktivisty. Muzyka na tym albumie jest wyrazem fascynacji technologią, nowoczesnością a także robotyką. Dźwięki zawarte na krążku są bardzo nowoczesne wręcz można by nazwać tą płytę „techno”. To właśnie z tego albumu pochodzi największy bodaj hit zespołu Das Model.



Wszelkie pytania, problemy, propozycje kierujcie pod adres Panorama Regionu, ul. Kwiatowa 11, 83-110 Tczew z dopiskiem „Rock on Top” lub mailem: panorama.regionu@wpomorskie.pl. Pozdrawiam. 666.

MŁODZI GNIEWNI (9)

BILL MONDJACK

Bill to założyciel wytwórni Church Street Recordings w Filadelfii, która znana jest ze specyficznego dźwięku tzw. tech disco house, jak również z ciemniejszej odmiany transowego house'u zbliżonego do tego, co grane jest najczęściej na zachodnim wybrzeżu Stanów Zjednoczonych. Jego najbardziej popularnym wydaniem w UK było Filthy Disco LPs w Disco Thugz. Natomiast w rodzinnych Stanch największy sukces odniósł „Soul Satisfaction”, w którym wykorzystano remix DJ'a Buck. Wydany w Church Street, a następnie pod egidą wytwórni Leaf, Soul Satisfaction jest często grane przez takie gwiazdy jak Pete Tong i Doc Martin. Bill wydał wiele kawałków w legendarnej wytwórni Siesta i obecnie zapraszany jest przez kluby Zachodniego i Wschodniego Wybrzeża, gdzie przez długi czas był rezydentem w słynnym klubie Odyssey w Nowym Jorku.



Jeśli zajmujecie się jakąkolwiek muzą i próbujecie swych sił w tym kierunku, a przy okazji chcielibyście powiedzieć o tym ludziom – czekamy na Wasze listy pod adresem: Panorama Regionu, ul. Kwiatowa 11, 83 – 110 Tczew z dopiskiem „Młodzi Gniewni” lub przyslijcie maila na adres panorama.regionu@wpomorskie.pl, albo zadzwońcie pod nr (058) 536 – 46 – 69.

Artur Wicik

INNY WYMIAR (19)

Strzała, która tkwiła w jego nodze powodowała, że ból stawał się niemiłosierny. Rozlewał się po całym ciele jak ogień, który trawił domostwa dookoła niego. Płonęły tak, jak ból w jego oczach. Ból, który stawał się nie do zniesienia.

Czuł, że tak się stanie. Dopiero w połowie drogi od Aarchus zrozumiał, że czegoś zapomniał. Po chwili już wiedział. Zostawił w chacie amulet Ozyrysa. Idiota. Kretyn. Skończył jak mieszczańska rodzina tępak. Boże, przebac mi, bom zgrzeszył.

Zerwał się zachodni wiatr, który spowodował, że ogień przenosił się na sąsiednie łąki i drzewa. Walka wrzała wokół niego. Kolo ucha szwiszczały strzały, jak przelatujące ptaki, które nie potrafiąc odnaleźć właściwej drogi, błędą po świecie tak długo, aż wieczny sen zmorzy ich smutne oczęta. Wstał.

Nim doszedł do namiotu, zdolał jeszcze nożem zranić trzech ludzi. W końcu upadł na wielką, czerwoną matę, która zakrywała ziemię, i zasnął. Sniło mu się, że czas się zatrzymał. Ziemię nikt nie rządził, pełna harmonia i przyjaźń. To nie raj, choć blisko mu było do tego. Szukał w tym śnie siebie samego, ale to nie takie proste odnaleźć swą duszę, gdy umarła przed wieloma wiekami. I wtedy się zbudził.

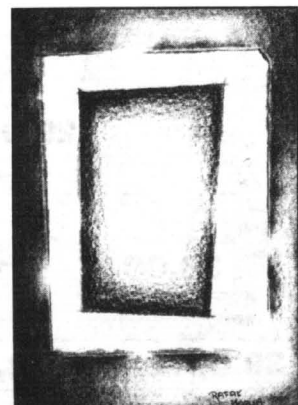
Nad głową nie było już płótna namiotu. Nagie niebo rzucało szaroniebieską poświatę na wszystkich tych, którzy stali dookoła. Wiedział, co go czeka. Wyrok już zapadł, choć nie liczył na pobłażanie. Przecież kiedyś zwieriał ich szeregi, walczył z nimi ramię w ramię, a dziś...Miał umrzeć z ich ręki? Żalodne.

A jednak. Dwóch z nich podniosło go, i kazalo uklęknąć. Trzeci wyciągnął miecz i zamasztył ruchem ściał jego głowę. Świat snu i marzeń odpłynął na zawsze. Zamknął oczy.

Ogarnął go sprawiedliwy sen niesprawiedliwych ludzi.

Artur Wicik

Rys. Rafał „dark” Kozuń
oni.rk@wp.pl



DZIEŃ PO DNIU NISKIE CENY

Myjka KÄRCHER

- ciśnienie:
20-130 bar
- aluminiowa
pompa



Oferta ważna do wyczerpania zapasu.

Z KARTĄ KREDYT 0%



NAWET DO 50 DNI

Roczna rzeczywista stopa oprocentowania wynosi 3,24%

797-

Cena
za komplet

CENNIK TRANSPORTU

CASTORAMA GDAŃSK OSOWA

**GDAŃSK OSOWA,
CHWASZCZYNO**

29,00 58,00

CASTORAMA RUMIA

RUMIA, REDA

DO 2 TON

POWYŻEJ 2 TON

WOJEWÓDZTWO POMORSKIE
+ POWIAT ELBLĄG I BRANIEWO

39,00

78,00

DO 2 TON

POWYŻEJ 2 TON

POZA GRANICE WOJEWÓDZTWA

39,00+2,5/km

78,00+2,5/km

DO 2 TON

POWYŻEJ 2 TON

castorama

Budujesz Remontujesz Urządzasz

ZAPRASZAMY: Pon.- Pt. 7.00 - 21.00; Sob. 8.00 - 20.00; Nd. 9.00 - 19.00
GDAŃSK OSOWA, przy obwodnicy, tel.: (0-58) 52 22 100, fax: (0-58) 52 22 200
RUMIA, ul. Grunwaldzka 5, tel.: (0-58) 67 97 100, fax: (0-58) 67 97 200

www.castorama.com.pl

Firma wynajmie bardzo atrakcyjne pomieszczenia biurowe o pow. 85 m²

INFORMACJE: (058) 777 44 11
0502 179 772

01 SPRZEDAM MIESZKANIE

SPRZEDAM mieszkanie M-2 - 30,19 m² Tczew, tel. 530-20-42.

MIESZKANIE 68 m² po kapitalnym remoncie sprzedam (stare budownictwo), tel. (058) 56 228 05

MIESZKANIE w Starogardzie, 3 pok. - 54 m² + garaż (możliwość rat), tel. 56 237 60

SPRZEDAM mieszkanie M-5, 67,47 m², środkowe, ciepłe, parter, duża piwnica, niskie opłaty, spokojna dzielnica + garaż, tel. (058) 56 132 07

SPRZEDAM mieszkanie 46 m, Starogard, Aleja Wojska Polskiego, tel. 348 56 86

SPRZEDAM mieszkanie spółdzielcze własnościowe, Os. Kopernika 33, 56,5 m² parter, Starogard, tel. 775 07 17 po 16, kom. 0600 35 82 75

APARTAMENT 95 m² w Starogardzie, Os. 800-lecia, zabudowa bliźniacza, luksusowo wyposażony, garaż + ogród, tel. 0502 375 500

PILNIE sprzedam mieszkanie m-4 w Kwidzynie 0 602 786 546

SPRZEDAM mieszkanie w Kwidzynie 2 - pokojowe (055) 279 20 69 , 0 603 946 807

SPRZEDAM mieszkanie własnościowe w starym budownictwie ul. Słepa 27 m² Kwidzyn tel. (055) 275 75 59 (czynsz 65 zł)

SPRZEDAM mieszkanie 110 m² Kwidzyn ul. Grunwaldzka tel. 0 693 756 151

SPRZEDAM mieszkanie dwupokojowe 51 m² tel. 0 507 186 370

MIESZKANIE sprzedam w Ryjewie 3- pokojowe, 68 m², świeżo po remoncie, atrakcyjne położenie, wraz z budynkami gospodarczymi i działką rekreacyjną 9- arową, 80,000, (055) 277 49 16

SPRZEDAM mieszkanie dwupokojowe 51 m² tel. 0 507 186 370

1,2,3 pokoje 1000zł/m2 Śródmieście Malbork (055) 273 48 69, 502 151 710

WŁASNOŚCIOWE 59m² sprzedam stare budownictwo kontakt (055) 647 91 59

MIESZKANIE własnościowe 64,7m², III piętro, duża kuchnia, WC, łazienka, duży balkon tel. (055) 272 61 35

KŁAWKI - sprzedam mieszkanie (055) 271 38 65

SPRZEDAM M-5 centrum Malborka II piętro z garażem tel. 503 07 70 29

MALBORK - sprzedam lub wynajmę 87m² 3-pok 0607 910 267

SPRZEDAM duże mieszkanie w centrum Malborka tel. 502 177 640

02 KUPIĘ MIESZKANIE

TCZEW I piętro 60 m². Tel. (058) 531-07-25, 0607-985-070.

KUPIĘ trzypokojowe na Bajkowym w Tczewie (parter wykluczony). Tel. 0509-094-634.

MIESZKANIE 2-pokojowe w Tczewie na osiedlu Garnuszewskiego, tel. 0604-163-282.

KUPIĘ kawalerkę może być do remontu, tel. 604-087-627.

03 DOMY

SPRZEDAM dom w Tczewie, tel. 0605-64-61-50

SPRZEDAM 1/2 bliźniaka w Rokitkach, tel. (058) 531-16-12.

SPRZEDAM Tczew Szklane Domy zewnętrzny, cena 260.000 zł. Tel. 0602-116-521.

KUPIĘ Tczew, tel. 0505-51-51-91.

DOMEK w Tczewie, stan surowy zamknięty + media na działce 980 m². Tel. 0508-334-787.

TCZEW - sprzedam, tel. (058) 531-07-25, 0607-985-070.

SPRZEDAM dom 4 poziomowy piwnica - strych. Tel. 0506-549-725.

SPRZEDAM dom uzbrojony w surowym stanie w ładnym punkcie. Tczew, 531-13-10.

TCZEW - sprzedam dom usługowo-mieszkalny. Tel. 0604-353-879, 058-551-79-25.

SPRZEDAM dom jednorodzinny w Tczewie. Tel. 608-204-594.

SPRZEDAM dom - Tczew Górki, działka 600 m², ładne położenie. Tel. 509-516-900.

DOM w Koteżach k/o Starogardu - sprzedam, tel. (058) 56 00 476, 0606 179 825

SPRZEDAM dom Starogard, tel. 0502 468 680

STAROGARD - sprzedam nowy dom w zabudowie szeregowej, tel. 0502 775 552

SPRZEDAM nowy dom do wykończenia w Starogardzie, tel. 0505 71 92 85

SPRZEDAM dom w centrum Starogardu na każdą działalność, tel. 0605 409 824

SPRZEDAM domek letniskowy w Smolnikach, tel.0606 311 218

KUPIĘ dom w centrum Starogardu lub lokal w Cnetrum, tel. 0503 086 367

SPRZEDAM dom jednorodzinny piętrowy wraz z budynkami gospodarczymi na działce o pow. 1200 m² w Zblewie przy ul. Kościuszki 28, cena 170 tys. zł., tel. 0609 134 528

SPRZEDAM dom jednorodzinny szeregowy 150 m², działka 450 m² w Koliczcu k/Starogardu, tel. 0600 012 432

DOM jednorodzinny w Starogardzie Gd., przy ul. Lubichowskiej z dużą działką sprzedam, tel. (058) 562 94 53, 0507 041 631

SPRZEDAM dom w Starogardzie wykończony, pow. mieszkalna 200 m², działka 1000 m², tel. 0606 409 194

SPRZEDAM lub wynajmę dom w Rakowcu tel. 0 694 331 439

SPRZEDAM dom wolnostojący (do wykończenia) w miejscowości Prabuty ul. Kieprzy koło Sanatorium, tel. 0606 62 37 22

DOMEK letniskowy w Mermecie sprzedam wł. hipoteczna, 400 m² Starogard Gd. Tel. 775-14-06, po 19.00.

SPRZEDAM segment handlowo-usługowo-mieszkalny, pow. 360 m² Tczew, tel. 532-55-24.

SPRZEDAM 1/2 domu, budynek gospodarczy, działka Tczew, tel. (058) 531-62-49, po 19.00.

SPRZEDAM dom w Subkowach 180 m² do wykończenia w rozliczeniu mieszkanie, pawilon lub samochód. Tel. 501-796-476.

PUCK, sprzedam dom w zabudowie szeregowej, przy ulicy Asnyka. Tel. (058) 673 28 54 lub 673 18 47

PUCK, sprzedam dom jednorodzinny, przy ul. A. Miotka, (do zamieszkania) w zabudowie szeregowej, o pow. całkowitej ok. 150 m kw. Tel. 0603 601 870, (058) 673 14 80

SPRZEDAM dom + budynek

04 NIERUCHOMOŚCI

AGENCJA Nieruchomości „Pałuszkie”, Tczew, ul. J. Dąbrowskiego 20a, tel. 058/777-53-33, 058/531-54-94, czynne poniedziałek 9.00-16.00, piątek 9.00-15.00.

01. Sprzedam

mieszkanie

02. Kupię

mieszkanie

03. Domy

04. Nieruchomości

05. Zamiana

06. Mieszkanie

do wynajęcia

07. Poszukuję

do wynajęcia

08. Lokale

09. Działki

10. Garaże

11. Motoryzacja

- sprzedaż

12. Motoryzacja

- kupno

13. Motoryzacja

- usługi

14. Sprzęt rolniczy

15. Artykuły rolnicze

16. Zwierzęta

17. Kupno

18. Sprzedaż

19. Różne

20. Nauka

21. Praca

22. Usługi

23. Kredyty

i ubezpieczenia

24. Zdrowie

25. Matrymonialne

26. Turystyka

27. Zguby

28. Przetargi

gospodarczy działka 0,858 ha Skórcz. Tel. 508-293-802. 05/01/9.04
TCZEW - Rokitki, nieruchomości 1000 m² zwolniona z podatku, ogrodzona z surowym domem, przyłącza, 0605-674-432 01/10/19.03
OKAZJA! Sprzedam hale, 1300 m², 3 garaże, dom, CO; staw rybny 500 m², działka o łącznej powierzchni 12000 m² tylko 220000 zł, 10 km od Starogardu przy głównej szosie, tel. 0503 086 367, (058) 562 40 49 po 19-tej 02/15/075

SIEDLIŚKO 2-3 ha ziemi w tym dwa stawy sprzedam, tel. (058) 536 40 28 02/15/256

SPRZEDAM budynek warsztatowy 200 m² na działce 1096 m² w Starogardzie, tel. 0603 758 392 02/15/300

KWIDZYN sprzedam nowy dom 170 m², garaż 50 m² (do wykończenia) działkę 70 ar, całość ogrodzona, 2 stawy zarybione, młody sad - las, wszystkie media. Cena 320 000 zł (055) 645 23 83 03/02/20.03

OKAZJA!!!!!! SPRZEDAM po atrakcyjnej cenie w bardzo dobrze usytuowanym miejscu warsztat z biurem o pow. 200 m² na działce 0,70 ha w Kwidzynie - to idealne miejsce na prowadzenie działalności usługowo - handlowej tel. 0 601 655 256 02/06/19.03

ZAJAZD przy trasach 12 i 14 (ok. Łodzi) 600m² - 12 pokoi hotelowych, restauracja, 2 parkingi, monitoring. Możliwość sprzedaży na raty. Dobre zyski 502 151 710, (055) 273 48 69 01/04/12.03

NIERUCHOMOŚCI Władzyszcza sprzedam: 2 pok. Żuławska; 3 pok. Kościuszkii; 4 pok. Jodłowa; Nowe 1,3 pok. ul. 30 Stycznia - pilnie! Domy: Tczew Suchostrzygi, Os. Górki, Szklane Domy, Za Parkiem, Baldowo (w budowie), Opalenie, Subkowy, Pszczółki, Rukosin, Wielgłowy, Mermet k/Ocypla; Działki Budowlane. Biuro: ul. Wojska Polskiego 8 B/1 (VIS A VIS Basenu). Tel. (058) 532-07-50. 04/07/29.04

SPRZEDAM 1,18 ha ziemi rolnej os. Szpegawa. Tel. 0504-463-127. 05/02/27.04

05 ZAMIANA

ZAMIENIĘ mieszkanie własnościowe 2-pokojowe na większe Tczew, tel. 532-63-60. 01/05/21.04

ZAMIENIĘ kawalerkę (os. Bajkowe) na dwa pokoje na Suchostrzygach lub kupię dwupokojowe. Tel. 532-84-79 po 18.00. 01/05/23.04

TCZEW, zamienię mieszkanie własnościowe 2 pok. 37 m² na większe do 42 m², tel. 532-41-

48. 01/11/26.04
KWIDZYN, zamienię dwa mieszkania własnościowe, 37 m² i 42 m² na większe 4-pokojowe tel. (055) 279 09 20 po 16.00 03/06/16.04

ZAMIENIĘ mieszkanie trzy-pokojowe na dwupokojowe w Tczewie. Tel. 0506-773-023. 01/03/29.04

3 POKOJE zamienię na 2 pokoje Tczew, tel. 532-72-64. 01/07/29.04

PUCK, mieszkanie 3-pokojowe własnościowe zamienię na mniejsze. Tel. (058) 673 39 64 (KN 153)

06 MIESZKANIE DO WYNAJĘCIA

UMEBLOWANE 2-pokojowe, centrum Tczewa, 800 zł + czynsz, tel. 0693-568-550 01/09/13.04

TANIO wynajmę mieszkanie w Tczewie, dzwonić po godz. 16.00, tel. (055) 647-13-70. 03/03/09.04 x

ODNAJMIĘ jeden pokój dla dwóch panów. Tel. 531-02-10. 01/01/26.04

KAWALERKĘ wynajmę, tel. 533-89-52, po 20.00. Oglądać 3.05.04 i 8.05.04 w godz. 14.00 - 14.30 Tczew, ul. Brzozowa 2B/43. 01/16/26.04

WYNAJMIĘ kawalerkę na osiedlu Suchostrzygi, tel. 533-74-07 lub 0501-464-867. 01/03/26.04

KAWALERKĘ wynajmę 2-piętro, po remoncie, Al. Zwycięstwa. Tel. 693-543-903. 01/56/26.04

KAWALERKA pełno standardowa umeblowana Starogard, TV - SAT, telefon, ewentualnie pościel, sprzątanie, tel. 0602 366 975 04/03/03.02

MIESZKANIE - Szpegawsk, tel. 56 213 17 02/14/75.4

2-POKOJOWE 45 m² Starogard, tel. (058) 56 221 05 02/15/090

MAŁA kawalerka Starogard, tel. (058) 56 221 05 02/15/161

DUŻE mieszkanie 3 pokojowe, kuchnia, łazienka, przedpokój, ul. Jaśminowa 7 - Zblewo, tel. 588 43 50, 588 36 85, 0696 479 450 02/15/161

MIESZKANIE 2 pokojowe, kuchnia, łazienka i przedpokój, ul. Jaśminowa 7 - Zblewo, tel. 588 43 50, 588 36 85, 0696 479 450 02/15/165

DUŻE mieszkanie 3 pokojowe, kuchnia, łazienka, przedpokój, ul. Miłyńska 16 Zblewo, tel. 588 43 50, 588 36 85, 0696 479 450 02/15/165

WYNAJMIĘ domek letniskowy w Borach Tucholskich, tel. 0606 311 218 02/15/165

PRZYJMIĘ na pokoje panów w Starogardzie Gd. wszelkie wygoody, tel. (058) 588 52 47 02/15/205

POKÓJ z kuchnią w Tczewie do wynajęcia, tel. 56 228 82 02/15/231

02/15/262

POKÓJ z łazienką dla osoby samotnej Starogard, tel. 0888 385 540 02/15/261

KAWALERKA i mieszkania umeblowane dla samotnej Starogard, tel. (058) 56 239 48 02/15/265

DO wynajęcia mieszkanie, tel. 56 252 63 02/15/309

PRZYJMIĘ na pokój osobę samotną (Kwidzyn) tel (055) 645 68 48 03/01/26.04

WYNAJMIĘ mieszkanie 2-pokojowe w Kwidzynie (055) 279 23 46 03/01/26.04

WYNAJMIĘ pomieszczenie 30 m² na sklep lub działalność w dobrym stanie (055) 279 65 74. 03/01/13.04

MIESZKANIE 2 pok. z balkonem - (kompletnie umeblowane i wyposażone) w Kwidzynie, tel. (055) 279 36 20. 03/03/09.04 x

WYNAJMIĘ pokój pani od maja w Kwidzynie tel. 0 695 434 738 lub (055) 279 54 47 po godz. 19.00 03/03/19.04x

DO wynajęcia kawalerka 0 501 202 483 03/04/19.04xx

MALBORK - tanie noclegi, pokoje umeblowane - również dla firm tel. (055) 272 44 59 04/23.12

NOCLEGI przytulnie, niedrogo "U Bąbej" Malbork Saperów 4 (055) 272 30 81 04/05/20.11

MALBORK - pokój z używalnością kuchni tel. (055) 273 30 43 01/52/26.04

WYNAJMIĘ mieszkanie 3-pokojowe Malbork (055) 277 10 34 04/04/21.04

DO wynajęcia mieszkanie 36 m² wiadomość po 18 -tej tel. (055) 272 77 94 04/01/13.04

MALBORK - mam do wynajęcia kawalerkę (055) 272 17 90 04/27.04

ODDAM w najem kawalerkę, tel. 56 10 271. 02/15/313

MAM do wynajęcia od zaraz M-3, ul. Jagiello, X piętro. Tel. (058) 535-20-54. 65/024

TCZEW M-3 Suchostrzygi do wynajęcia, tel. 0503-101-420. 02/21/0098

MAM do wynajęcia niepalącemu pokój na Suchostrzygach w Tczewie, tel. 0609 553 068 01/12/30.04

07 POSZUKUJĘ DO WYNAJĘCIA

2-POKOJOWE, umeblowane w Tczewie lub okolicach, tel. 058/623-55-89, 0604-583-654 18/0017

WYNAJMIĘ dom w Starogardzie, tel. 553 22 88, 0606 159 652 01/16/26.04

KAWALERKI w Malborku w dobrym stanie tel. 606 254 678 04/26.04

POSZUKUJĘ do wynajęcia kawalerki chętnie Suchostrzygi, 02/15/297

Nowe Miasto. Tel. 507-283-358, (022) 826-44-22 w godz. 8.00 - 16.00. 04/07/28.04

08 LOKALE

BAR czynny z urządzeniami wydzierzawię. Tczew, tel. 0501 708 800 04/0084/2.03

SKLEP wraz z mieszkaniem w centrum Tczewa. Tel. (058) 531-53-98, 602-633-032. 05/20/041

SPRZEDAM lub wynajmę nowoczesny lokal 70 m² na usługi fryzjerskie, biuro, kancelarię, gabinet lekarski, Tczew, tel. 0607-343-215 04/01/51/16.04
TCZEW - wynajmę lokal 32 m² (gabinet, biuro albo sklep), 058/531-62-24 01/10/16.04

WYDZIERZAWIĘ lokal 250 m² z dużym placem przy trasie A-22. Tel. 0502-091-794. 01/06/21.04

DO wynajęcia atrakcyjne lokale (boksy), 20 - 38 m² Gniew (biuro, usługa, sklep). Tel. 535-29-19. 01/15/26.04

WYNAJMIĘ pomieszczenie na sklep 20 m² Suchostrzygi Tczew, tel. 531-16-28, 888-137-633. 01/24/26.04

LOKAL handlowo-usługowy na Manhattanie wynajmę lub sprzedam. Tel. 532-70-67. 01/52/26.04

ODDAM w najem lokale handlowe, biurowe w centrum Starogardu, tel. 0606 467 268 02/14/56

LOKAL w centrum Kalisk nadający się na sklep lub inną działalność - sprzedam, tel. (058) 56 00 476, 0608 476 962 02/21/0079

HALE magazynowo - produkcyjne 700 m² w Kolinie k/Starogardu odnajmę, tel. 0600 012 432 02/21/0096

WYDZIERZAWIĘ lokal na pomieszczenia gospodarcze w Starogardzie, tel. 56 246 18 02/15/239

LOKALE użytkowe w centrum Starogardu Gd., tanio wynajmę, tel. 0600 703 111 po godz. 16.00 02/21/0098

LOKAL do wynajęcia 60 m² I - piętro. Mieszka I tel. (055) 261 19 25 03/04/19.04

ODDAM lokal w najem 46 m² w Kwidzynie tel. 0 692 803 838 03/01/23.04

WYDRZIERZAWIMY lokale użytkowe o powierzchni 41 m² oraz 100 m² lokalizacja - Kwidzyn, ul. Grudzińska 22 informacja: nr tel. (055) 279 24 49 (055) 279 28 43, (055) 279 49 17 02/21/0098

ODDAM w najem lokal w centrum Kwidzyna (105 m²), może być gastronomia tel (055) 645 47 05, 0 608 014 877 18/0017

KWIDZYN. Sprzedam, zamienię, wynajmę pawilon handlowy tel. (055) 279 98 95 03/03/16.04

WYNAJMIĘ lokal w Suszu „super atrakcyjne miejsce tel. 0 694 163 651 03/01/31.03

FIRMA handlowa właściciel sieci sklepów obuwniczych poszukuje lokalu do wynajęcia w centrum handlowym o pow. 100m² kontakt (086) 473 77 97, kom. 0608 610 609 04/09.04

MAM do wynajęcia lokal na działalność biurową Malbork - centrum tel. 502 742 682 04/01/09.04

POMIESZCZENIA do wynajęcia Malbork ul. Mickiewicza 52 (były sanepid, obok targowiska miejskiego) tel. (055) 640 32 00 04/02/26.04
SPRZEDAM pawilon handlowy - woda, siła, 13 m², drewniany, ul. J. Narodu, bardzo tanio. Tel. 531-26-91. 01/07/27.04

ODNAJMIĘ lokal na cele usługowe o pow. 10 m², przy ul. Gdańskiej. Tel. 533-79-60, 601-970-394. 01/03/27.04

DO wynajęcia dwa pomieszczenia 27 m², 24 m² na biura, obok Urzędu Skarbowego. Tczew, tel. 0501-708-800. 5700082/29.04

BIURA w centrum Tczewa odnajmę, tel. (058) 531-53-98, 602-633-032. 04/0168/30.04

09 DZIAŁKI

SPRZEDAM działkę ogrodniczą przy ul. Targowej, altana murowana, piętrowa z piwnicą, podłogi i balkon, terakota, prąd, woda, tel. 058/53170 55 25.22.01

SPRZEDAMY działkę budowlaną na Osiedlu Szpegawa tel. 0605-64-61-50 04/0069/25.02

SPRZEDAM działkę w Rokitkach 585 m², tel. (058) 531-16-12. nr 01/09/30.03

SPRZEDAM działki budowlane uzbrojone Lubiszewo, tel. 536-99-77. nr 01/08/2.04

SPRZEDAM działki budowlane w Tczewie przy ul. 30-Stycznia o pow. 1100 do 1500 m². Wiadomość po godzinie 18.00, tel. 531-68-68. nr 01/13/05.04

SPRZEDAM działkę w dobrym położeniu, tel. 532-79-66. nr 01/14/05.04

SPRZEDAM działkę budowlaną 1400 m², atrakcyjne miejsce. Tel. (058) 532-07-82, 0601-682-995. nr 01/04/6.04

SPRZEDAM działki budowlane w Tczewskich Łąkach, tel. 058/531-33-22 01/04/15.04

TCZEW, sprzedam działkę rzemieślniczo-budowlaną przy E-1 ul. Przemysłowa, 058/531-06-20 01/12/15.04

SPRZEDAM działkę zabudowaną budynkiem nadającym się na mieszkanie położone w Lesnej Jani, cena 30.000 zł, tel. 0601-83-30-62. 01/30/19.04

DZIAŁKĘ budowlaną 3414 m2 w Gniewie sprzedam. Tel. (058) 535-25-36. 62/024
SPRZEDAM działki budowlane centrum Subków. Tel. 536-82-63. 01/01/28.04

SPRZEDAM działki nad jeziorem, tel. 0602 292 283 02/15089

DZIAŁKĘ budowlaną sprzedam Krąg k/Starogardu, tel. 0502 775 552 01/08/29.04

SPRZEDAM działki budowlane uzbrojone w Lubichowie, tel. (058) 588 53 08 02/15198

DZIAŁKI budowlane w Starogardzie Gd., ul. Kolejowa sprzeda, tel. (058) 560 95 34, 0605 146 387 02/15233

SPRZEDAM działkę budowlaną, uzbrojoną, 668 m² w Starogardzie, tel. 56 298 84 02/15224

SPRZEDAM działki budowlane przy drodze asfaltowej w Starogardzie, tel. (058) 56 205 28 02/15229

SPRZEDAM działkę budowlaną w Ocyplu, tel. 0694 326 721 02/15235

DZIAŁKĘ rekreacyjną nad jeziorem. Więkowo przy przegrodzie 1000 m² ogrodzona, sprzedam, tel. (058) 56 231 45 02/15272

SPRZEDAM działkę w Oboznie pow. 1500 m², z pozwoleniem na budowę, uzbrojona, tel. 0606 179 825 210/101

DZIAŁKĘ budowlaną 1200 m² w Koteżach zamienię na budynek do remontu w okolicach Starogardu z dopłatą, tel. kom. 0692 55 00 44 02/15191

SPRZEDAM działkę budowlaną w Trzeźniku, tel. do godz. 18.00 56 246 15 02/15300

DZIAŁKĘ budowlaną 890 m² sprzedam Starogard, tel. 0694 715 291 02/15300

KUPIĘ działkę ok. 1000 m², uzbrojoną, okolice Starogardu (Przylesie, Nowa Wieś, Zabno), tel. 0607 696 599 02/15305

SPRZEDAM działkę budowlaną tel. 0 603 309 548 03/04/26.04

DZIAŁKĘ budowlaną 0,24 ha sprzedam, Kwidzyn. 0 601 393 203 03/02/31.03

SPRZEDAM działkę letniskową 500 m², domek - prąd, woda, kanalizacja, Borkowo, tel. 0602 491 151. 03/01/14.04x

DZIAŁKI budowlane 11 - 15 ar. Kwidzyn. 0 601 651 384 03/03/21.04x

OD 500 do 2000m² Malbork Nowa Wieś 20 zł/m² 504 222 312 04/01/18.03

TRALEWO sprzedam działkę o powierzchni ok. 1 ha + dom gotowy do zamieszkania, garaż, sad. Możliwość prowadzenia każdej 02/15195

działalności (055) 271 52 88 04/02/14.04

SPRZEDAM działkę budowlaną 749m² uzbrojoną wraz z projektem budowy (Wielbark) tel. (055) 273 10 25 04/03/22.04

GRUNT rolny 6 ha w całości lub na działki siedliskowe 421/m² (055) 267 90 13 608 779 741 04/26.04

CZATKOWY k. Tczewa, działka budowlana 3.900 m2, przy jeziorze. Tel. (058) 531-23-49. 01/01/28.04

BUDOWLANĄ sprzedam Tczew, Krasieńskiego. Tel. 501-405-844. 01/08/29.04

10 GARAZE

GARAZE BLASZANE OD 1200 ZL

Prowadzimy sprzedaż blacho dachówek i blach trapezowych

tel. (52) 332-75-75 kom. 601-657-168 fax (52) 562-56-63 04/011/9.01.2004

GARAZE blaszane, raty, najniższe ceny. Transport, montaż gratis, tel. 058/562-70-30, 052/388-22-73, 089/ 741-38-75, 0505-036-609 04/04.2004

GARAZ - Suchostrzygi sprzedam, tel. 533-81-94. nr 01/245.04
SPRZEDAM garaż ul. Gryfa Pomorskie. Tel. 502-673-788. nr 05/01/2.04

WYNAJMĘ garaż, Tczew, 058/777-30-85 01/08/14.04

SPRZEDAM garaż na Czyżykowie, tel. 058/532-18-05 46/1.04

SPRZEDAM w budynku mieszkalnym od 13.00. do 16.00 zł Śródmieście Malbork (055) 273 48 69, 502 151 710 04/04/12.03

GARAZ sprzedam Tczew, ul. Samborówny. Tel. 683-82-05, 0605-533-426. P0038/30.04

11 MOTORYZACYJNE SPRZEDAŻ

SPRZEDAM hak holowniczy Citroen Xara Combi, tel. 0508-629-674 40/12.03

CZEŚCI, lampy, alternatory, rozruszniki, chłodnice, inne. Tel. 0606-683-106. nr 04/067

SPRZEDAM Jawę 350 TS owiewka + 2 kaski + kufer, tel. 0509 177 260 02/15240

SPRZEDAM motorower Skuter P.G.O., tel. 0507 342 094 02/15195

PRZYCZEPĘ kempingową 8m z przedsionkiem, tel. (058) 588 06 18 02/15219

06 18 02/15219

SKUTER "Piaggio" włoski, poj. 125 cm2, 1997 r., tel. (058) 775 01 75, 0604 322 302 02/15246

ŻUK skrzyniowy stan dobry rok prod. 1986 tel. (055) 277 26 88 04/06/22.03

SPRZEDAM przyczepkę sam. „Niewiadów”. Tel. 0605-202-595. 01/03/28.01

Audi

KUPIĘ „80” od 88 r. Tel. /058/ 582 44 51, 0694 12 45 67. 05/01/2004/rk
AUDI - 80, 1986 r., TD, tel. 0503 749 610 02/15300

Daewoo

KUPIĘ - Tico, Matiz, Lanos. Tel. /058/ 582 44 51, 0694 12 45 67. 05/01/2004/rk

SPRZEDAM Nubirę 1,6 SX kombi dwuletnią tel. (055) 249 90 35, 691 395 366 04/21.0

Fiat

KUPIĘ każdy model, TEL. 582-44-51, 0694 12 45 67 05/01/2004/RK
FIAT Cinquecento 700, biały, 1996r., zadbane, 8 000 zł, tel. 532-27-67, 532-75-25. 04/04.2004

FIAT cinquecento 700, 1995 r., przebieg 83.000 zł, morski metalik, stan bardzo dobry, cena do uzgodnienia. Tel. (005) 272-90-18, (058) 777-41-58 (od 9.00 do 16.00). Tel. 068-622-417. K/33/21.04

FIAT 126 p. elegant, 1994 r., niebieski, pierwszy właściciel Czarlin, tel. 536-69-26. 01/17/26.04

FIAT UNO 1997 r., pojemność 1,4 benz., tel. 775 08 95 02/15309

FIAT Tipo 1994 r., tanio. Tel. (058) 532-48-51, po 17.00, 508-128-302. 05/01/27.04

FORD Mondeo zderzaki. Tel. 0505-51-51-91. nr 04/067

FORD Eskort Diesel, 5-cio drzwiowy, zakupiony w salonie, 1992 r., kolor czerwony, elektryczne szyby, centralny zamek, obrotomierz, tapicerka welurowa, zadbane, cena 9900 zł, tel. (058) 588 50 72, 0506 350 004 02/15284

Ford

FORD Mondeo zderzaki. Tel. 0505-51-51-91. nr 04/067

FORD Eskort Diesel, 5-cio drzwiowy, zakupiony w salonie, 1992 r., kolor czerwony, elektryczne szyby, centralny zamek, obrotomierz, tapicerka welurowa, zadbane, cena 9900 zł, tel. (058) 588 50 72, 0506 350 004 02/15284

SPRZEDAM Ford Eskort, 1994 r., 1,6 CLX, 16 V B, kolor meksykańska czerwień, zderzaki i lusterka w kolorze nadwozia AA, ABS, AF, CZ, EW, I, kat, PP, RM, S, WK, pełna dokumentacja, 5 drzwi, tel. (058) 56 105 43, 0600 963 258 02/15299

SPRZEDAM Forda Fiesta 1,1 1995r. (055) 272 17 90 04/02/27.04

Honda

KUPIĘ Civic od 94 r. Tel. /058/ 582 44 51, 0694 12 45 67. 05/01/2004/rk

582 44 51, 0694 12 45 67. 05/01/2004/rk

MAZDA 323 1987 rok, uszkodzony, cena 2,5 tys. zł. Tel. 0503 035 535 05/01/2004/rk

Nissan

KUPIĘ Micra, Almera, Primera. Tel. /058/ 582 44 51, 0694 12 45 67. 05/01/2004/rk
NISSAN Sunny części. Tel. 0505-51-51-91. nr 04/067

Opel

KUPIĘ - Astra, Corsa Vektra, „Izki”. Tel. /058/ 582 44 51, 0694 12 45 67. 05/01/2004/rk

Peugeot

KUPIĘ 106, 205, 206, 306, 404, 406. Tel. /058/ 582 44 51, 0694 12 45 67. 11/rk
SPRZEDAM Peugeot 405, 1400 cm3, benzyna, 1991, stan bardzo dobry, I właściciel. Tel. 605-108-839. 01/31/26.04

PEUGOT 405D, 1990 r., sprzedam, tel. (058) 562 93 16, 0509 143 874 02/15190

Polonez

KUPIĘ Caroi ATU. Tel. /058/ 582 44 51, 0694 12 45 67. 05/01/2004/rk

POLONEZ Caro 1994/95, 1,6 z gazem, kolor bordo metalik, alufelgi, autoalarm, z salonu, cena 5500 zł., tel. (058) 588 50 72, 0506 350 004 02/15284

Skupujemy auta używane za gotówkę lub przyjmujemy w komis

Groblewski Jr
Sopot ul.Bitwy Pod Płowcami 54
www.groblewski.pl
komis@groblewski.com.pl
tel. 550 37 38 w. 34

Skoda Felicia
LXI, 1.3 benz. '98, 80 tys. km niebieski metalik 16 500 zł

Skoda Felicia
GLXi, 1.3 benz. '98, 120 tys. km zielony metalik 13 900 zł

Ford Escort
Ghia, 1.6 benz. '98, 99 tys. km szary metalik 20 500 zł

Ford Escort Kombi
Bolero II, 1.6 benz. '99, 110 tys. km biały 21 900 zł

VW Polo Classic
1.4 benz. '97, 110 tys. km biały 20 500 zł

Renault Megane
Air, 1.6 benz., '01, 90 tys. km zielony metalik 35 900 zł

Renault Clio II DCI
Alize, 1.5, diesel, '03, 5 tys. km bordo metalik 45 900 zł

POLONEZ Caro 94 r., benz/gaz, metalik, stan bdb, cena 4400 zł., tel. 0888 257 456 02/15295

Renault

KUPIĘ Megane, Clio, Laguna, 11. Tel. /058/ 582 44 51, 0694 12 45 67. 05/01/2004/rk

RENAULT Clio poj. 1,2, 1994 r., zakupiony w salonie, 5-cio drzwiowy, autoalarm, nowy akumulator, nowe opony, kolor metalik, zadbane, cena 9900 zł., tel. (058) 588 50 72, 0506 350 004 02/15284

Seat

KUPIĘ - Cordoba, Toledo, Arosa. Tel. /058/ 582 44 51, 0694 12 45 67. 05/01/2004/rk

Skoda

KUPIĘ - Felicia, Fabia. Tel. /058/ 582 44 51, 0694 12 45 67. 05/01/2004/rk

Toyota

KUPIĘ - Yaris, Corolla, Aven-sis. Tel. /058/ 582 44 51, 0694 12 45 67. 05/01/2004/rk

TOYOTA Corolla, poj. 1,4,1999 r., kwiecień, zakupiona w salonie, kolor granat, wspomaganie kierownicy, ABS, elektryczne szyby, centralny zamek na pilota, autoalarm na pilota, 2 x poduszka, stan idealny, cena 25500 zł., tel. (058) 588 50 72, 0506 350 004 02/15284

Volkswagen

KUPIĘ - Polo, Golf, Pasat. Tel. /058/ 582 44 51, 0694 12 45 67. 05/01/2004/rk

VW Polo 1,0 benzyna - gaz, 1992 r., biały, 8.900 zł. Tel. 0693-545-322, (058) 532-80-62. 01/45/26.04

VW Golf I, czarny, ciemne szyby, II benzyna, środek WII, alufelgi 15, 2 skrzynia, spojler, tel. (058) 56 217 09, 0503 327 049 02/15286

W GOLFA III 1,4 1995r. Tel. (055) 272 43 80 04/06/13.04

SAMOCHÓD Wolsvagen Passat Kombi rok 1990 cena 13 500 nr tel. (055) 271 14 83 04/01/21.04

VW Golf II 1,6 TD, 1991 r., 207 tys. km, cena 9.500 zł. Tel. 609-542-242. 01/03/30.04

12 MOTORYZACYJNE KUPNO

POWYPADKOWE
 > ZNISZCZONE
 > SPALONE
 > DO REMONTU
PLATNE GOTÓWKĄ
TRANSPORT GRATIS!
0606 814 679
(058) 556 96 25

KUPIĘ
 powypadkowe,
 zniszczone,
 spalone
GOTÓWKĄ
TRANSPORT GRATIS!
0602 653 288
(058) 531 28 56

USZKODZONE nieręjestrowane skorodowane. Tel. 0505-51-51-91.

SKUP aut powypadkowych wszystkich marek - osobowe, ciężarowe, dostawcze oraz zniszczone, skorodowane, spalone, zabytkowe i inne - dojazd na miejsce, płatne gotówką, transport gratis, tel. 0600 719 402, 0504 827 146

KUPIĘ samochód do 5 tys. zł., tel. (058) 56 245 98, 0502 468 680

FIATA 126p, Cinquecento, Polonez lub inny, tel. 0888 247 477

KUPIĘ Fiata Cinquecento, UNO, Punto, Siena, Seicento może być do kosmetyki, płatne gotówką, tel. (058) 56 139 14, 0602 312 873

KUPIĘ Daewoo Tico, Lanos, Matiz, płatne gotówką, tel. (058) 56 139 14, 0602 312 873

KUPIĘ Poloneza Caro może być do kosmetyki, płatne gotówką, tel. (058) 56 139 14, 0602 312 873

KUPIĘ Skodę Favorit, Felicyę, Octavię, płatne gotówką, tel. (058) 56 139 14, 0602 312 873

KUPIĘ stary motocykl 0 609 774 309

KUPIĘ przyczepkę samochodową. Tel. (058) 531-03-97 i 0604-095-901.

13 MOTORYZACYJNE USŁUGI

WYPOŻYCZAM lawetę + transport. Tel. 0502-314-227, (058) 532-16-21.

AUTO na gaz, montaż, serwis, raty. **PROMOCJA:** wczasy w prezencie. „Witex”, ul. Działkowa 20, Swarozyn, tel. (058) 536-91-13, 0603-174-374.

AWARYJNE otwieranie, naprawa zamków, stacyjek. Tczew, ul. Mickiewicza 19, tel. 0606-282-577.

AUTONAGAZ - montaż, serwis, autoalarmy - GPS, haki holownicze. **RATY „0” WPLATY, AUTO VICTOR SERVICE.** Tczew, ul. Gdańska 33, tel. 058/532-40-30

AUTO GAZ - Autocaros 89, instalacje gazowe, montaż, serwis, wszystkie modele. Kompleksowe naprawy powypadkowe - pełna obsługa. Swarozyn-Zabagno, tel. 058/536-93-16, 0507-187-107

GIEŁDA Poznań wyjazd. Tel. 0505-51-51-91.

NAPRAWA stacyjek i zamków samochodowych, dorabianie kluczy wszystkich typów, także z immobiliserem. Awaryjne otwieranie samochodów, montaż systemów zamków Master Key. Starogard Gd., ul. Mickiewicza 10, tel. (058) 56 262 22, 0602 688 508, (058) 56 241 12

SPAWANIE plastików samochodowych - sprzedaż części, Starogard Zachodnia 4, tel. (058) 562 77 94, 0604 453 233 od 8.30 - 16.00

MECHANIKA, blacharstwo, lakiernictwo, konserwacja Dąbrówka Malborska tel. (055) 277 19 26

14 SPRZĘT ROLNICZY

F.U.T.H. „MIRKO”
 Mirosław Nagórski
 Polpin, ul. Sirzelnicza 3, BAZA G5
 tel./fax (058) 536-16-61, kom. 0606-194-829
 dom (058) 536-35-78

OFERUJE:
 1. CIĄGNIKI ROLNICZE: ZETOR, KRYSAL, URSUS.
 2. MASZYNY ROLNICZE: UNIA Gruzdzki, AGRONET Brzeg, FAMAROL Słupsk, KRUKOWIAK, EPOPA Krotoszyce, SIPMA Lublin.
 3. ORYGINALNE CZĘŚCI ZAMIENNE.
 4. SERWIS GWARANCYJNY I POWARANCYJNY.
CZYNNY pon. - pt. od 8.00 do 15.00
W SOBOTY od 8.00 do 13.00

SPRZEDAM Pielak do buraków cukrowych. Tel. (058) 533-10-59.

OPONY 1200 - R18, 1100 - R20, 8,25 - R20, 1400 - R-20, bieżnik 80% - 100% od 100 zł./szt, tel. 0601 67 64 85

SPRZEDAM ciągnik Ursus 934, sortownik do ziemniaków, beczkowiec 2800 litrów, przyczepę zbierającą T010, tel. (058) 588 11 12

SPRZEDAM kombajn zbożowy John Deere 630, 950, 975, 955, Class Merkator 75, Senator, Dominator 80, 85, 100, New Holland 1530, 1540, 1545, 80,80, International 321, ciągnik John Deere 3640, 4040, turbo 4x4, 110 km, 1987 r., prasy kostujące Messey Ferguson 124, Claas, New Holland 271, Agregat uprawowy, cuklotiler Rabewerk, Amazone 4m, brona talerzowa hydrauliczna 4m, pługi obracane z zabezpieczeniami Kere-lan, Gregua bosson 4,5 skibowa, tel. (058) 687 62 80, 0696 018 090

PODNOŚNIK koszowy na starze-28, typ 183, koparko-ladowarka, Ostrówek, rozrzutnik Tandem sprzedam, tel. (058) 686 92 29

ZGRABIARKE, rozstrząsacz widłowy do siana przystosowany do ciągnika - sprzedam, tel. (058) 562 12 23

SPRZEDAM agregat uprawowy KRONE 3m, pług obracany, rozsiewacz nawozu, kombajn CLASS, siewnik 4m, tel. 0502 164 292, (058) 588 42 14

CYKLOP, prasę rolującą Z230, konną bryczkę ozdobną, tel. 0504 64 11 12

SIEWNIK zbożowy "Poznaniak" 2,7 m, opryskiwacz, 12 m - 400 L, prasa W 442 (055)275 74 51

OPIELACZ ciągnikowy, dojar-kę, sprzedam tel. (055) 275 77 80

AGREGAT uprawowy 2,5m z hydroplakiem tel. (055) 271 31 35

SPRZEDAM opryskiwacz 12 m rury, stan bardzo dobry, cena do uzgodnienia. Tel. 507-170-848.

15 ARTYKUŁY ROLNICZE

SADZENIANKI wczesne „Karle na” sprzedam. Tel. (058) 535-38-49.

SPRZEDAM pszenicę. Tel. (055) 271-21-14.

SPRZEDAM ziemniaki jadalne, sadzonki Mila, Santa. Tel. (058) 531-91-75.

SPRZEDAM zboże paszowe i pszenicę konsumpcyjną. Tel. kontakt 0501-390-690.

SPRZEDAM ziemniaki sadzeniaki Acenit - wczesne, Salto - późne, tel. (058) 588 11 12

PSZENICĘ, pszenżyto i groch paszowy sprzedam, tel. (058) 536 2744

LUBIN słodki "Polonez" sprzedam, tel. 588 06 52, 0606 167 619

SPRZEDAM pszenżyto i mieszkankę (owies z jęczmieniem), tel. (058) 562 02 78

SPRZEDAM ziemniaki Bryza jadalne i sadzeniaki, tel. 588 56 03, 0604 398 023

JĘCZMIEŃ, pszenżyto, ziemniaki jadalne sprzedam, tel. (058) 562 15 76 (wieczorem)

SPRZEDAM ziemniaki sadzeniaki jadalne "SALTO", siano, mieszkankę zboża, tel. (058) 56 210 87

SPRZEDAM pszenżyto, tel. (058) 56 217 65

ZIEMNIANKI jadalne "IBIS", "SANTIA", "BRYZA" sprzedam, tel. (058) 56 169 83

SPRZEDAM kwotę mleczna wiadomość: (055) 275 77 06

SPRZEDAM ziemniaki jadalne i sadzeniaki w dużych ilościach. Rakowiec (055)275 16 30, 0 605 049 503

SPRZEDAM pszenicę tel. (055) 249 90 35 691 395 366

SPRZEDAM zboże (055) 262 90 14

ZIEMNIANKI jadalne i sadzonki odmiany "Santa" tel. (055) 271 14 73

SPRZEDAM obornik od brojlerów i od trzody chlewnej, słoje prasowaną z pszenżyta. Tel. 535-15-37 gm. Gniew.

SPRZEDAM sadzeniaki „SATINA”, tel. 536-75-35.

SPRZEDAM sadzonki ziemniaka Ibis. Tel. (058) 536-97-92.

16 ZWIERZĘTA

SZCZENIĘTA - bernardyny sprzedam. Tel. 0609-221-355.

SPRZEDAM jałowkę dwutygodniową, mięsna, tel. 536 84 51.

SPRZEDAM jałowkę hodowlaną, wysokocielną, tel. 536 84 51.

KURKI odchowane 5-tyg, od 17.05 i starsze ul. Polna 5 Rudno. Tel. 536-41-21, 696-05-11-37.

SPRZEDAM jałowkę hodowlaną cielną. Tel. 0605-799-446.

nia i prowadzi sprzedaż kurcząt, kaczek, gęsi, indyków i kurczaków 5-cio tygodniowych i starszych

SPRZEDAM Pawie, tel. (058) 56 295 26 dzwonić po 20.00

SKUP królików Skórcz, tel. (058) 582 47 22

SPRZEDAM jałowkę wysokocielną Bobowo, tel. 0505 460 146

BOKSERY gręgowane, Pekin-czyki miniaturowe sprzedam, tel. (058) 562 33 73, 0693 566 423

KLACZ Włkp. Pogrubiona, 6-letnia sprzedam, tel. (058) 56 202 96

OWCZARKI niemieckie i szczeniata sprzedam. Tel. (058) 536-68-88.

17 KUPNO

KUPIĘ słoje prasowaną suchą, podać cenę. Tel. (058) 536-69-51, 0601-937-950.

UŻYWANĄ łódkę, tel. 532-68-25.

ANTYKI sklep-kupię: przedwojenne meble, szafy, stoły, krzesła, kufry itp. Lampy, zegary Militaria - stara broń biała, szable, bagnety, hełmy, mundury tel.0601 898 004, tel. Sklep (055) 273 47 87, tel. dom 055 272 48 54

KOMPUTERY, części używane Malbork (055) 647 55 96, 607 612 861

18 SPRZEDAŻ

MASZYNY stolarskie skup - sprzedaż, tel. 0602-459-611.

MEBŁOŚCIANKA grafitowa 3,6 m, 150 zł, tel. 506 473 455
BOAZERIA, 18 zł, Subkowy, tel. /058/ 536 85 51, 0503 070 636

BLACHODACHÓWKI najtańsze, blachy trapezowe, pomiary, kosztorys gratis, gotówka, raty, montaż, transport. Dach Serwis, tel. 0602-643-006.

BLACHODACHÓWKI i blachy trapezowe najwyższej szwedzkiej jakości oferuję wyłączny przedstawiciel firmy „Traffic”, akcesoria dekar-skie, orynnowanie, okna dachowe, dachówki ceramiczne, cementowe, ceny producentów, gotówka, raty, sprzedaż, montaż. Dach Serwis, tel. 0602-643-006.

SIATKA ogrodzeniowa, słupki, bramy, akcesoria, do montażu. Tzew, ul. Wyspiańskiego 5, tel. (058) 532-03-13. 04/05/31.03

SIATKA ogrodzeniowa ocynkowana, powlekana PCV, słupki, producent, Przywidz, tel./fax 058/682-51-38 04/01/08/18,03

SPRZEDAŻ - wyrób pustaków betonowe, szlakowe, bloczki, cegła, cement, wapno, papa, styropian itd., tel. 531-13-10 Tzew. nr 01/09/01.04

CZARNOZIEM mieszaný Tzew, tel. 0602-815-356. nr 01/06/2.04

DREWNO na dach - tanio - dostawa. Tel. 0601-081-131, (058) 532-68-39. nr 05/02/00/04.04

SPRZEDAŻ meble pokojowe. Tel. (055) 271-21-14. nr 05/05/04.04
SPRZEDAŻ 6 tysięcy cegły rozbiórkowej, 42 grosze szt. 58/024

SPRZEDAŻ pelargonii rabatowej i zwisającej begonii, różne bluszcz oraz inne kwiaty rabatowe. Oferuje Ogrodnictwo Aniela Stawicka 83-115 Swarozyn ul. Działkowa 19, tel. (058) 536-91-06, 0504-511-007, 0504-236-626. 01/40/19.04

JUNKERS do ciepłej wody i pryczepkę - namiot, tel. 532-68-25.

SPRZEDAŻ drzewa deski - 350 zł.,łaty - 500 zł., konstrukcja dachowa - 590 zł., tel. 0694 612 477 02/15/073

HUŚTAWKA - 400 zł., komplet stół + 2 ławki 400 zł., tel. (058) 588 49 71, 0694 612 477 02/15/073

OGRODZENIA: betonowe, metalowe, siatka - montaż. Balustrady balkonowe, schodowe, altany, meble ogrodowe. Pustaki żuźlowe, betonowe, bloczki, kostka, płytki, produkcja - układanie. P.P.H.U. "Janka", 83-200 Starogard ul. Skośna 20, tel. (058) 56 286 19 02/21/0082

FIRMA Produkcyjno - handlowa w Starogardzie Gd., oferuje pustaki betonowe, keramzytowane, żuźlowe, bloczki betonowe, tel. (058) 56 247 04 02/21/0082

SPRZEDAŻ koparkę KM 251 Linowa, stan bdb, 29 000 zł., tel. 0602 177 966 02/15/148

SPRZEDAŻ koparkę K-408, hydrauliczną, stan bd, 20 000 zł., tel. 0602 177 966 02/15/148

OKNA PCV Maszrol - raty, montaż. Skórcz, tel. (058) 582 47 22 02/21/0088

SIATKA - ogrodzeniowa, słupki, bramy, przęsla, montaż, raty, transport gratis, Skórcz, tel. (058) 582 47 22 02/21/0088

MASZYNA dziewiarska, tel. (058) 563 92 23 02/15/197

DWUTEOWNIK 180 x 8, 4 sztuki, płaskownik 100 x 10, tel. (058) 56 300 16 02/15/232

SPRZEDAŻ piec grzewczy "Viesmann" + bojler 150l, sterowanie Trimatik zbiornik paliwa 1600 l, cena do uzgodnienia, tel. 0608 590 576 02/15/242

TORF, tel. (058) 56 213 05 02/15/244

AGREGAT prądowórczy na 220W i siłę, tel. (058) 775 01 75, 0604 322 302 02/15/246

VIDEO "Sony", tel. (058) 563 92 23 02/15/256

DWA ha lub więcej z dwoma budynkami o pow. 900 m² każdy konstrukcją dachową - kratownica pełna rozpiętość 13m, tel. (058) 536 40 28 02/15/256

SPRZEDAŻ lodówkę dużą Philips, telewizor 20 cal, wózek spacerowy, stan bdb, maszyna do szycia, tel. (058) 56 231 45 02/15/272

SPRZEDAŻ pralkę firmy PRILEG 40 x 85, stan bdb, cena 550 zł., tel. (058) 56 206 69 21/01/04

SPRZEDAŻ kosiarki od 120 zł., tel. (058) 56 206 69 21/01/04

SKLEP oferuje RTV i AGD tanio, tel. (058) 56 206 69 21/01/04

SPRZEDAŻ kuchenkę gazową bez bratnika + butelkę + reduktor, tel. 0501 238 640 02/15/290

SPRZEDAŻ bryczkę i sanie, tel. (058) 588 50 88 02/15/305

OKAZJA - sprzedaż gęsi po sezonie nieśności - tanio, tel. (058) 56 142 52 02/15/307

SCHODY, parkiet, boazeria, Starogard ul. Bukowa 11 Oś. Przylesie, tel. (058) 563 72 22 02/15/314

DREWNO opałowe w cenie od 50 do 100zł (055) 273 24 76 po godzinie 17.00, 693 179 629 04/06/05.04

BALUSTRADY balkonowe z tralek betonowych na tarasy i schody (055) 272 36 62 , 0601 674 490 04/10/019

SPRZEDAŻ sadzonki wierzby energetycznej tel. (055) 271 31 27 04/02/09.04

KOMPUTERY, części używane Malbork (055) 647 55 96, 607 812 861 04/02/09.04

SPRZEDAŻ meble sklepowe i urządzenia chłodnicze tel. (055) 647 94 56 po godz 17.00 04/05/14.04

SPRZEDAŻ fotelik samochodowy firmy Chicco dla dziecka od 0 do 13 kg. I wózek spacerówka tel. (055) 272 14 63, kom. 0695 410 545 04/01/27.04

SPRZEDAŻ drzwi drewniane 2 szt. - 82 cm i futryny; suknie ślubną rozm. 38. Tel. 533-84-06. 01/03/27.04

SPRZEDAŻ wózek inwalidzki nowy. Tel. (055) 246-49-10. 00/36/27.04

SPRZEDAŻ lodówki, chłodnie sklepowe. Tel. 0605-202-595. 01/04/28.04

ZAMRAŻARKĘ 3-szufladową, kuchnię gazową oraz suknię komunijną. Tel. 532-71-41. 01/07/30.04

ROŻEN do kurczaków na 38 szt. sprzedam Władysławowo. Tel. (058) 674 09 50 (KN/155)

FOTEL czarny bujany, szafę 3-drzwiową ze złotej brzozy, obraz olejny Chrystusa w koronie cierniowej, zegar ścienny - antyk, Władysławowo. Tel. (058) 674 09 50 (KN/156)

SYPIALNIA dębowa rzeźbiona, szafa + łóżka + szafki nocne + komoda. Pilnie i niedrogo sprzedam, Puck. Tel. (058) 673 41 16 do godz. 17.00 lub 0600 238 547 (KN/157)

BETONIARKE 380 Wolt na siłę, Puck. Tel. (058) 673 38 05 (KN/158)

20 NAUKA

MATEMATYKA - podstawowa, gimnazjum. Tel. 532-76-61, 0606-137-880. K/32/20.04

ROSYJSKI - Tzew, tel. (058) 531-39-09, 0605-950-837. 01/26/26.04

TŁUMACZ Przysięgły Języka Niemieckiego, ul. Basztowa 9, Starogard - poniedziałki i środy, tel. (058) 56 222 50, 0601 597 311 02/21/0082

NIEMIECKI korepetycje, tłumaczenia, przygotowanie do matury, konwersacje, magister filologii germanistycznej. Profesjonalnie i skutecznie! Starogard Gd. 0608 551 154 02/15/174

KOREPETYCJE język niemiecki, rosyjski - tanio, tel. 0600 211 815 02/15/176

PRZYJMĘ uczni do nauki praktycznej i zawodu stolarza Zblewo, tel. 588 44 40 02/21/0103

MATEMATYKA - szkoła podstawowa, gimnazjum, tel., 562 44 28 02/15/252

JĘZYKA angielski - korepetycje, testy, wypracowania, tel. 0504 532 046 02/15/286

ZATRUDNIĘ:
ELEKTROMECHANIKA
- NAPRAWA SPRZĘTU AGD
Wykształcenie techniczne
Prawo jazdy kat. B
532-06-90

21 PRACA

ZOSTAŃ konsultantem „Oriflame” atrakcyjne warunki pracy, płacy. Nie zwlekaj! Tel. (058) 532-44-44, 0506-239-981. 04/01/55/19.04

STYLISTKA paznokci szkolenia z unijnym certyfikatem, sprzedaż preparatów do przedłużania paznokci firmy Magnetic. Tel. 058-071-437. 04/01/56/19.04

PRACA dodatkowa lub na stałe dla osób pow. 16 lat. Tel. (058) 532-44-44, 0506-239-981. nr 04/01/55/19.04

TECHNIK farmacji poszukuje pracy na staż. Tel. 0606-824-808. K/34/23.04

PRZYJMĘ elektromechanika oraz mechanika samochodowego ze stażem minimum 3 lata. Praca na terenie Tzewa. Tel. 603-192-012. 01/48/26.04

KOBIETY i mężczyźni do pracy fizycznej na fermie drobiu z okolic Skarszew i Starogardu, tel. 0603 238 784 02/21/0085

DOŚWIADCZONEGO tapicera zatrudnię Okole ul. Kasztanowa 2, tel. 0601 87 49 66 02/15/248

ZATRUDNIĘ murarza z okolic Starogardu, tel. (058) 588 49 71, 0694 612 477 02/15/250

TYNKARZY gipsowych na agregat lub cementowo - wapiennych, tel. 0609 506 614 02/15/276

ZATRUDNIĘ do sklepu spożywczego sprzedawcę ze średnim wykształceniem, tel. 0504 043 349 21/01/06

ZATRUDNIĘ pracownika do krów, tel. (058) 560 96 40 02/15/298

FIRMA Gregor - Trans zatrudni doświadczonych kierowców w wieku do 35 lat. Wymagana wysoka kultura osobista, tel. (058) 56 00 604 21/01/07

APEKA w Starogardzie Gdańskim zatrudni magistrów i techników farmacji oraz konsultantki kosmetyczne, tel. 0608 637 532 21/01/08

CZY ZARABIASZ tyle, ile jesteś wart? (055) 261 03 53 poniat. 10.00 - 18.00 18/00/15

CHCESZ OSIĄGNAĆ niezależność finansową? tel. (055) 261 03 53 pon - piat. 10.00 - 18.00 18/00/15

PARTNERÓW do poważnego biznesu poszukuję. tel. (055) 261 03 53 pon - piat. 10.00 - 18.00 18/00/15

CHAŁUPNICTWO składanie długopisów 3000 zł, miesięcznie. Zapewniamy materiały, umowę, zbyt, bezpłatne informacje. Zgłoszenia listownie, koperta zwrotna + znaczki, dwa razy po 1,25 zł "Clean - business", 82-500 Kwidzyn ul. Kasprowicza 20 G / 13 (poważne osoby) pilnie. 03/01/02.01

25 - LATKA prywatnie 0 694 331 439 03/05/27.02

KLUB nocny - zatrudni, tel. kom. 0694 331 439. 03/05/27.02

ZATRUDNIĘ stolarza meblowego młodego, samodzielnego do salonu mebli kuchennych. Tzew, tel. 600-811-741. 04/01/66/27.04

SAMODZIELNA księgowka, znajomość programu FK-Symfonia, Podatki, ZUS, Kadry, Placę, poprowadzi księgi handlowe firmy. Tel. 0608-061-695. 01/05/9.04

METRIX Metal Sp. z o.o. w Tzewie zatrudni magazyniera. Wymagania: wykształcenie średnie, uprawnienia na wózki widłowe, znajomość komputera w zakresie gospodarki magazynowej. Tel. 530-92-90. 04/07/28.04

CIEŚLI, murarzy, wykwalifikowanych z doświadczeniem zatrudnię. Tel. 0508-353-874, 531-45-27. 01/09/29.04

RECEPCJONISTKA, konserwator - nowy obiekt noclegowy w Krynicy Morskiej zatrudnię na stałe. Tel. (055) 239-60-44. 04/07/30.04

ZATRUDNIĘ studentkę do sklepu odzieżowego w Tzewie. Tel. 505-074-410. 01/08/30.04

ZATRUDNIĘ tynkarzy na tynki mechaniczne. Tel. 0602-583-810

KUCHARKE zatrudnię od maja do września w Jastrzębiej Górze. Tel. (058) 674 91 74 (KN/159)

KUCHARZA z doświadczeniem na sezon letni zatrudnię w Władysławowie. Tel. (056) 622 22 39 lub 0605 895 525 (KN/160)

22 USŁUGI

ŻALUZJE ROLETY
ROLETY W KASZETACH NA OKNA PCV
0602 64 60 75
(058) 536 47 88
BARDZO KRÓTKIE TERMINY

Przedsiębiorstwo Usługowo-Produkcyjno-Handlowe
„SPEKTOR”
- roboty ogólnobudowlane
- docieplenia
- utwardzenia drogowe
i kostka brukowa biuro: 532-67-40
kom. 502-395-242
- remonty
- budynki od A do Z
- doradztwo budowlane.

BLACHARSKO-dekarские z materiałem lub bez w pełnym

zakresie solidnie wykonawstwo,
tel. 0504-580-027 01/18/13.04

Budowlane

DACHY kompleksowo z materiałami, akcesoriami, gotówka i raty, usługi dekararskie, blacharskie, krótkie terminy, faktury VAT. Dach Serwis, tel. 0602-643-006. 04/98/5.09

DACHY, elewacje. Kompleksowe krycie. Dachówka, blachodachówka. Papy termoizgrzewalne, tradycyjne. Hurtorynnowania. Sprzedaż, transport, wykonawstwo. Okna dachowe Velux, Fakro. Folie dachowe, daszki kominiowe i wentylacyjne. Bezpłatne kosztorysowanie. Tel./fax 058/775 13 40, tel. kom. 0508 055 198. 06/2004/RK

KOWALSTWO ARTYSTYCZNE CARO - produkcja kutych elementów (ponad 1000 wzorów), ogrodzenia, bramy, balustrady, kraty, lampy i galanteria, konstrukcje stalowe, usługi mechaniczne, Tzewejskie Łąki k. Tczewa, tel./fax 058/531-36-00, 530-06-45, 0602 72 44 36, e-mail: caro-kowalstwo@o2.pl 04/03/28.02

Rolety okienne, antywłamaniowe, żaluzje - bardzo krótkie terminy, tel. (058) 536-47-88, 0602-64-60-75. 01/04/01.03

ŻALUX - rolety antywłamaniowe, rolety materiałowe, żaluzje pionowe i poziome, tel. 058/531-74-14, 0602-332-878. 03/001

HURTOWNIA szwedzkiego orynnowania „SIBA” TUKSDACH, tel./fax 058/775-13-40, tel. kom. 0508 055 198 06/2004/RK

TYNKI solidnie, tel. 504-023-758, (058) 532-76-58. nr 01/05/2.04

HYDRAULICZNE - kompleksowe usługi, sprzedaż materiałów, serwis, gwarancja Przedstawiciel BUDERU SA - faktura VAT. Tel. 0601-64-39-23, wieczorem 533-10-29. nr 05/2003/91.04

CEKOLOWANIE, malowanie, tapetowanie. Tel. (058) 532-05-28. 05/02/04/29.04

CYKLINOWANIE, polerowanie, tel. 532-13-24, 600-982-932. 01/16/19.04

USŁUGI hydrauliczne wodomierze, gaz instalacje c.o. itp. Tel. 692-561-097. 01/07/16.04

KAFELKOWANIE, hydraulika, inne remonty od "A do Z", tel. (058) 56 221 05 02/15/066

NAWIEWNIKI - montaż okna PCV, drewno, tel. 0502 058 992 02/21/06/76

WYKONUJE od A do Z wykończenia wnętrz - ocieplenia, tel. (058) 56 245 98, 0502 468 680 02/15/090

HYDRAULICZNE uprawnienia pełen zakres kominki grzewcze, tel. 56 118 30, 0608 176 164 02/15/091

USŁUGI ogólnobudowlane szybko, tanio i solidnie na terenie Starogardu Gd. i okolicznych miejscowości, tel. (058) 56 104 17, 0506 230 324 02/15/094

BLACHARSTWO - dekarstwo i elektryczne, tel. (058) 582 46 67 02/15/109

USŁUGI remontowo - budowlane. Szybko, solidnie, rozsądnie, tel. 0507 335 405 02/15/239

WENTYLACJA z odzyskiem ciepła, tel. 0502 058 992 02/21/0097

CYKLINOWANIE, polerowanie, układanie parkietów i desek itp., tel. 56 139 72, 56 133 13, 0604 856 056 02/15/252

DACHY kompleksowo, obróbki blacharskie, tel. 0604 935 240 02/15/253

DOCIEPLENIA, wykończenia wnętrz, usługi ogólnobudowlane, tel. 0694 569 376 02/15/254

Ocieplenia domów pianką izolacyjną - promocyjne ceny, tel. 0604 357 653 02/15/262

MURARZ cieśla, tel. 0505 139 514 02/15/286

BUDOWA domów, remonty, konstrukcje dachowe i ocieplenia, tel. 56 297 29, 0601 320 453 21/015

ODKURZACZE centralne, tel. 0504 095 551 02/15/295

DEKARSTWO, papa termoizgrzewalna, tel. 0604 969 357 02/15/308

UKŁADANIE kostki brukowej oraz wszelkie prace remontowo budowlane, tel. 56 107 74, 0691 289 002 02/15/311

GLAZURA - terakota i inne wykonam, tel. 0602 526 008 02/15/287

WYKONAM prace ogólnobudowlane, montaż okien PCV, tel. 0606 385 264 02/15/293

CEKOLOWANIE, malowanie, panele ściennie, podłogowe, regipsy, tel. (058) 56 128 38, 0507 631 203 02/15/294

DOCIEPLENIE, kafelkowanie, regipsy, malowanie, (055) 279 03 92 po 17.00 03/02/30.04

MALOWANIE, tapetowanie itp., Kwidzyn, (055) 275 18 50 0 607 568 370 03/01/04.04

KOMPLEKSOWE remonty mieszkań - kafelkowanie od 18zł/m², cokolowanie z malowaniem od 5 zł/m² teren Malborka telef. (055) 272 85 31 **ZŁOTA** rączka+remonty tel. (055) 647 20 72, 609 67 55 68 02/15/185

INFORMATYCZNE (055) 647 55 96, 607 612 861 04/07/05.04

CEKOLOWANIE - malowanie, montaż podłóg szwedzkich, paneli i płyt k/g, kafelkowanie terakota - glazura Malbork (055) 273 25 19 12/12/13

SZYLDY, reklamy 0692 241 882 04/02/19.04

USŁUGI hydrauliczne i spawalnicze tanio - dzwonicz po 18.00 tel. (055) 273 46 13 04/02/28.04

UKŁADANIE kostki brukowej. Tel. 536-77-13, 604-659-387. 01/06/29.04

Wideofilmowanie

WIDEOFILMOWANIE, pranie tapicerek samochodowej, Tel. (058) 536 16 95, 0691-35-55-36. 04/0091

WIDEOFILMOWANIE (cyfrowo montaż), zdjęcia, 058/531-63-21 05/01/19.02

WIDEOFILMOWANIE tel. 058/533-73-85 01/25/8.03

„IMPULS” VHS, Hi8, itp. na DVD, 0601-640-752 01/06/25.03

WIDEOFILMOWANIE w systemie cyfrowym VHS i DVD itp. (posiadam uprawnienia wideofilmowania w kościołach), tel. 058/686-83-65 po 16.00 oraz 0602-369-857 5/003/8/12.03

WIDEOFILMOWANIE cyfrowe, montaż nieliniowy, VHS, DVD, fotografowanie, tel. (058) 531-38-75. 05/11/16.04

WIDEOFILMOWANIE - tanio (uprawnienia). Tel. (058) 777-19-52, 604-57-34-74. 01/02/23.04

WIDEOFILMOWANIE, DVD, tel. 0601-846-221. 04/01/64/23.04

WIDEOFILMOWANIE i fotografowanie wszelkich uroczystości - cyfrowo. Tel. 533-71-06, 502-816-977. 05/01/26.04

Transportowe

TRANSPORT do 1,5 t, przeprowadzki, 0502-144-258 04/009/9.01

ŻWIR, piasek do 10, 6 ton, tel. (058) 562 35 76, 0503 580 118 02/14/16

TRANSPORT - przeprowadzki, załadunek - rozładunek, tel. (058) 563 31 06, 0691 289 002 02/14/987

ŻWIR, piasek, czarnoziem 6 - 8 ton, tel. 0606 100 837, (058) 56 294 59 02/15/001

TRANSPORT 1,5 ton kraj, Europa, formalności - Starogard, tel. 0606 443 039 02/15/092

PRZEPROWADZKI - transport - tel. 0604 114 964 02/15/185

TRANSPORT IVEKO 1,5t tel. (055) 272 14.03 i 0603 792 741 04/06.10

PROFESJONALNE pranie dywanów i tapicerek. Tel. (058) 536-17-17 i 0691-355-536. 04/01/76

ZESPÓŁ muzyczny, kucharki, 058/531-58-06 01/05/7.01

NAPRAWA sprzętu RTV u Klienta tel. 777-03-04, 533-70-89 01/02/5.03

CZYSZCZENIE dywanów, wykładzin, tapicerek tel. 058/532-27-39, 0602-899-069 04/006/8.03

WODZIREJ na wesela, poprawiny, z własną muzyką, bajecznym oświetleniem, wspinałm humorem, z 20-letnim doświadczeniem, tel. 058/686-83-65 po 16.00 oraz 0602-369-857 5/003/8/12.03

ELEKTROINSTALACJE - elektryczne, alarmy, domofony, komputerowe, tel. 0602-516-136 01/01/14.04

ORGANIZACJA uroczystości (wesela, przyjęcia itp.) cena 70 zł, 058/536-82-63 01/01/13.04

KOMPUTEROWE przepisywanie - oprawa, profesjonalnie, 058/532-66-69 01/10/15.04

PREZENTER, wesela, poprawiny, Porten Abend, gratis, oświetlenie. Tel. 531-77-69. 04/10/19.04

BHP - nadzór, szkolenia. Tczew, tel. 533-77-10 04/01/62/23.04

CZYSZCZENIE dywanów, tapicerek, sprzątanie mieszkań, tel. (058) 56 100 85, 56 297 29 21/015

NAPRAWA pralek, lodówek, zamrażarek wszystkich typów - bezpłatny dojazd, tel. (058) 56 229 27, 0605 320 844 02/14/483

BIURO Rachunkowe - Ryczałt 100, Książki 200, Pełna 800, tel. 0602 292 255, (058) 341 32 87 02/14/785

WINDYKACJA - tel./fax (058) 320 12 46, 0503 009 246, www.inkasso.czachorowski.com e.mail: inkasso@czachorowski.com 02/15/134

ROLETY w prowadnicach, sznorki wybór tkanin, żaluzje poziome i pionowe - Dom Handlowy "Stella" ul. Hallera, Starogard, tel. 56 142 29, 0607 213 519 02/14/890

KOPANIE - odmulanie stawów - pow. Starogardzki, tel. 0501 408 653 02/15/001

WYKOP stawów, tel. 0505 48 69 96, 0606 125 572 02/15/095

ZESPÓŁ Joker, wesela, festyny, tel. (058) 56 253 01, 0508 128 056 02/15/286

PIŁA motorowa, ścinka drzew, cięcie drewna, tel. 0608 312 094 02/15/292

NAPRAWA sprzętu RTV u klienta, tel. 777-03-04, 533-70-89. 01/03/30.04

CZYSZCZENIE dywanów, wykładzin, tapicerek, profesjonalnie karcherem. Tel. 0608 652 312, 0501 214 279 (KN 430/19/10)

23 KREDYTY I UBEZPIECZENIA

GOTÓWKA w 3 dni Tczew (058) 530-24-25, Malbork (055) 273-33-93. 04/01/52/19.04

KREDYT GOTÓWKOWY - decyzja w kilka godzin! 0 zł zapłaty! Atrakcyjne warunki! W ofercie również kredyty hipoteczne, mieszkaniowe. Pl. Hallera 23, parter, tel. (058) 530-28-18, 698-744-458, 0692-114-164. 05/2004/7.16.04

SZYBKIE kredyty dla zadłużonych - kilka banków. Pracujący, osoby starsze, rolnicy. 60000 bez zabezpieczeń - firmy bez ZUS. Hipoteczne, gospodarce, tel. (058) 532-16-00, (058) 562-91-36, 0606-96-88-15 całodobowo. 57/065/26.04

KREDYTY dla zadłużonych z dojazdem do klienta. Tel. 0506-434-839. nr 01/23/5.04

HIPOTECZNE pożyczki, tel. 0601 667 683 02/21/0089

KREDYTY bez poręczycieli gotówkowe, ratalne, hipoteczne - formalności u klienta w domu. Zatrudnimy osoby do zawierania wniosków kredytowych tel/fax (055) 272 94 26, 0607 556 149 04/01/03

KREDYTY gotówkowe i dla zadłużonych, hipoteczne - całodobowo 0600 039 269, (055) 277 11 05 04/01/03

KREDYT "Promocja" gotówkowy do 10 000zł oprocentowanie 5,85% - Hipoteczne i pożyczki także u klienta. Malbork ul. Kościuski 19/2 tel. (055) 647 32 33, 0507 788 959, 0601 555 703 04/22.03

PROGRAM oddłużenia firm i osób z windykacją, egzekucją, licytacją z zajęciami poborami z wypowiedzianymi umowami bankowymi. Poszukujemy osób i firm do współpracy Malbork ul. Kościuski 19/2 tel. (055) 647 32 33, 0507 788 959, 0601 555 703 04/22/03

BANKOWE kredyty gotówkowe bez poręczyciela i zgody współmałżonka. Min. dochód 500 zł! Również dla rodzin wielodzietnych! Tczew, Obr. Westerplatte 24 p., tel. (058) 531-05-37; Sta-

rogad Gdański, Chojnicka 10,
tel. (058) 775-06-16.

05/20054/30.04

KREDYTY dla zadłużonych oraz oddłużanie firm i osób fizycznych. Z dojazdem do klienta, tel. 0506-434-839.

**24
ZDROWIE**

GINEKOLOG - najtaniej, pełna dyskrecja. Tel. 0604-237-647. 04/032.09

SPECJALISTYCZNY gabinet ginekologiczny - Tczew, ul. 1 Maja 18 (dawne pogot. kolejowe). Przychodnia "Twoje Zdrowie", lek. Tadeusz Sikorski, przyjmuje we wtorki i czwartki w godz. 16.00-17.30. Umawianie wizyt, tel. (058) 531-06-93 lub 0604-237-647. 04/1324.01

GINEKOLOG Farmakologicznie zabiegowo 0501 536 770

GINEKOLOG, zabiegi, 0609-956-159 01/0122.01

OBERON - badanie lekarskie, 058/531-14-52 04/0149/15.04
OBERON - kompleksowa, komputerowa ocena stanu zdrowia, istniejących chorób i ewentualnych zagrożeń. Zapisy: Tel. (058) 347-99-60, (058) 562-87-26, 0501-184-922. 01/0122.04

UROLOG Adamkiewicz, USG jamy brzusznej, ul. Kościuszki 5 w Starogardzie - poniedziałki w godz. 16.00 - 18.00 04/069/19.04

REHABILITACJA masaż, gabinet Starogard Gd., tel. 56 233 58 02/210078

MASAŻ, tel. 0602 466 509 02/15089

AKUMED - Ośrodek Akupunktury i Medycyny Naturalnej dr. Białocerkowskiego. Leczenie dolegliwości bólowych kręgosłupa, stawów, głowy, nerwicy, zaburzeń alergicznych i odpornościowych, uzależnień. Starogard GD. ul. Skarszewska 10a, tel. (058) 56 277 81 02/14138

HYDROCOLONOTERAPIA - aktywne płukanie jelita grubego. Akumed - Starogard, tel. (058) 56 277 81 02/15139

POMAGAM bezpiecznie schudnąć! 0 609 618 330, (055) 261 03 53 pon - piat. 10.00 - 18.00 18/0015

JAZDA KONNA - indywidualna, jazda wierzchem (dzieci), możliwość biesiady przy grillu. Rozpędziny k/Kwidzyna tel. (055) 261 69 88 lub (055) 279 54 47 wieczorem 03/0108.04

GABINET POMOCY PSYCHOLOGICZNEJ I PSYCHOTERAPII - psychologiczna terapia nerwicy, depresji, terapia

małżeńską, problemy wychowawcze, rozwój osobisty, psycholog terapeuta A. Zborowska - Gordowy tel. 0602 777 785, (055) 647 85 82 04/08/10.03

**25
MATRYMONIALNE**

POŚREDNICTWO Zawierania Znajomości, 83-200 Starogard, ul. Kościuszki 47, tel. (058) 56 283 47 02/210136

**26
TURYSTYKA**

LEBA Wolne pokoje - tanio, dobry standard. Cały rok. Tel. /059/ 866 11 78 67/03,08.01

MAZURY, las, jezioro - od 45 zł, tel. 089/621-17-80 04/057/15.03

BORÓWNO - Ośrodek Wczasowy - domek nad jeziorem, tanio odnajmę (V, VI, VII, VIII), także weekendy. Tel. 059-862-89-64, 0505-349-785 04/073/26.04

WCZASY, weekendy, pobyty agroturystyczne, tel. 0602 292 283 02/15089

MALBORK - tanie noclegi tel. (055) 272 44 59 04/28.05

**27
ZGUBY**

ZAGUBIONO bilet miesięczny PKS Tczew - Starogard Gd. 01/03/21.04

ZGUBIONO legitymację studencką Nr 9126 na nazwisko Arciszewska Katarzyna. 01/0122.04

**CHCESZ KUPIĆ
SPRZEDAĆ
WYNAJAĆ
LUB ZAMIENIĆ**



OGŁASZAJ SIĘ TYLKO U NAS

DRODZY CZYTELNICY!

Proponujemy Państwu nową formę zamieszczania ogłoszeń drobnych. Każdy może nadać ogłoszenie z miejscowości, w której mieszka, bez potrzeby udawania się do naszych biur ogłoszeń. Wystarczy wyciąć z gazety i wypełnić kupon, liczbę słów - maks. 20 - należy pomnożyć przez cenę jednego słowa - 76 gr dla osób fizycznych - i sumę wpłacić na nasze konto przekazem pocztowym. Dowód wpłaty i kupon prosimy przelać pod adresem naszej redakcji lub telefonicznie fax (058) 777 32 25. Termin realizacji zlecenia w ciągu 7 dni od otrzymania kuponu.

OGŁOSZENIA DROBNE OGŁOSZENIA DROBNE

GIEŁDA Regionu

KUPON

GIEŁDA Regionu

OGŁOSZENIA DROBNE

OGŁOSZENIA DROBNE

Imię i nazwisko:

Adres:

Dział:

Treść ogłoszenia (do 20 słów)

Cena 1 słowa: 76 gr brutto - dla osób fizycznych.

Kupon z dowodem wpłaty na konto:

Bank Przemysłowo-Handlowy PBK SA o/Tczew 28 10600076 0000 320000917239

prosimy

przelać pod adresem: GRUPA WYDAWNICTWO POMORSKIE sp. z o.o. 83-110 Tczew,

ul. Gdańska 32 skr. poczt. 63

OGŁOSZENIA DROBNE OGŁOSZENIA DROBNE

